

Η ΝΕΟΓΑΙΑ



ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ 1940



ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΠΙΣΗΜΟΣ ΕΚΔΟΣΙΣ
ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΡΓΑΝ. ΝΕΟΛΑΙΑΣ
(Νόμος 334)

Νομικό Πρόσωπο Δημοσίου Δικαίου, διοικου-
μένου υπό της Α. Ε. του Αρχηγού της Κυβερ-
νήσεως κ. ΙΩΑΝΝΟΥ ΜΕΤΑΞΑ, δις και τὸ
ἐκπαιδευτικῆς, ἀναπληροῦμενος, ὑπὸ τοῦ Κυβερ-
νητικοῦ Ἐπιτρόπου
κ. ΑΛΕΞ. ΚΑΝΕΛΛΟΠΟΥΛΟΥ

ΕΤΟΣ Γ'. - ΠΕΡΙΟΔΟΣ ΔΕΥΤΕΡΑ
ΑΘΗΝΑΙ

ΓΡΑΦΕΙΑ:
Δ/ΣΕΩΣ, ΣΥΝΤΑΞΕΩΣ & ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟΥ
Ὁδὸς Λεωκάρους 19
Ἀριθ. Τηλεφ. Διευθύνσεως 32-094
> > Ἐποπτείας Συντάξεως 34-425
> > Ἀρχινοτάκτου 593-830

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ: Περιοδικὸν «ΝΕΟΛΑΙΑ»
Ὁδὸς Λεωκάρους 19

Ἀριθ. Τεύχ. 12-21 Δεκεμβρίου 1940
ΤΙΜΗ ΔΡΑΧ. ΤΕΣΣΑΡΕΣ

Διὰ πᾶσαν πληρωμὴν πρέπει νὰ λαμβάνηται ἀπὸ δεξιῶν φέρουσιν τὴν ὑπογραφήν τοῦ Γεν. Γραμματέως τῆς Ε.Ο.Ν. κ. Σ. ΡΟΥΒΑΛΗ Συναγματοῦ καὶ τὴν σφραγίδα τῆς Ε.Ο.Ν.

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Μελῶν καὶ μὴ
μαθητῶν μελῶν
ΕΤΗΣΙΑ (Ἐσωτερικὸς) Δρ. 160 - 200
ΕΞΑΜΗΝΟΣ > 80 - 100
ΤΡΙΜΗΝΟΣ > 40 - 50
ΕΤΗΣΙΑ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ: Ἀπ. Ἀγγλίας 1
Ἀμερικῆς Δολ. 6
Αἰγύπτου Ἀπ. 1
Διὰ Νομικὰ Πρόσωπα Δημοσίου καὶ Ἰδιω-
τικοῦ Δικαίου (Δήμου, Κοινότητος),
Σχολικὰς Ἐφορείας καὶ ἐπιχειρήσεις ἐν
γένει ΕΤΗΣΙΑ Δρχ. 300

ΕΜΒΑΣΜΑΤΑ

ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ «ΝΕΟΛΑΙΑ»

ἢ ΣΠ. ΡΟΥΒΑΛΗΝ. Γεν. Γραμματεὺς Ε.Ο.Ν.

Αἱ συνδρομαὶ ἄρχονται τὴν 1ην ἐκάστου μηνὸς

'Απὸ τὸ ξεχείλισμα τοῦ Ἑλληνικοῦ ἐνδουσιασμοῦ

ΜΕ ΤΑ ΦΤΕΡΑ ΤΗΣ ΝΙΚΗΣ
ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΔΡΟΜΟ
ΤΩΝ ΠΕΠΡΩΜΕΝΩΝ

Ἀπὸ ἑνα ὄρατο ἄνθρωπο πού μᾶς ἔστειλε
ἀ διευθυντῆς τοῦ III Γραφείου τῆς Ε.
Ο. Ν. Ἀργυροῦ κ. Γεώργ. Σ. Λογοθέτης:

Φυλὴ ἀκατάλυτη, Φυλὴ αἰώνια!
Φυλὴ πού ἔβρασε τὰ σπινθάρια τῶν ἀνθρω-
πίνων ἀξιών ἕως τὴν ἔννοια τοῦ Θεοῦ.
Φυλὴ πού ὑποτάσσεται τῇ μοίρᾳ καὶ χειρα-
γῶγεις τὴν ἱστορίαν! Φυλὴ πού ἔβρασε στ' ἀφυ-
χα μάρμαρα τὴν φυλὴν τῶν Παρθενίων καὶ
κατέλυσε τὴ βίαν μὲ τὴν γοητεία τοῦ λόγου!
Φυλὴ, πού πέρασε ἀλόκληρη ἀπὸ τὴν κλαγγὴ
τῶν ὀπλῶν καὶ κέρδισε τὴν ἀθανασία μὲ τὸ
κάνειν τῶν ἀθανάτων.

Φυλὴ πού ἀκούσθ' ἀπὸ μαγικὸν ὄνομα τῶν Ἑλ-
λῆνων, ἡ Οἰκουμένη κλίνει καὶ πάλι γόνυ μπρο-
στὰ σοῦ!

Ὁ κύκλος ἐνὸς μηνὸς μόλις ἔχει κλείσει
ἀπὸ τὸν σκοτεινὸν ἐκείνον ὄρθρον, πού ἐκινήθη
ἡ ὀλίγη βίαν νὰ φράξῃ τὸν ἐπικὸν κ' αἰώνιον δρό-
μο σου κ' ἡ φυλὴ σου ἀνάσσει πλημμύρισε
τὴν ἀνθρωπότητα ἀπὸ ἑνα ὄρατο συναίσθημα-
των θαυμασμοῦ καὶ ἀγάπης.

Μὲ τὴν ἀδάσκατη ὁρμὴ σου καὶ τὴν ἀσάλευτη
πίστι σου ἀπεδύθης καὶ πάλι στὸν ὄπερ πάντων
ἀγῶνα.

Στὶς καρφερὰ καὶ στὶς πεδιάδες, στὶς φά-
ραγγες καὶ στὶς χαράδρες, κάτω ἀπὸ τὸ φωτει-
νὸ ὄρατό σου καὶ πάνω ἀπὸ τὴν γαλανὴν θάλασ-
σάν σου ἀντῆχει ἡ προσταγὴ σου στὸν ἱερόν
καὶ ριγυλὸς τόνους νέων πολεμικῶν παιάνων.
Λαὸς ἀνάξιος καὶ ἄδύνατος χωρὶς ἀνδρικήν
ὁπερηφάνειαν ἐρρόθυνον τὸν ὄρθρον τῶν πε-
πρωμένων σου καὶ ἐπεβουλεύονταν τὴν ἐλευ-
θερίαν σου.

Κι' εἰν' ὁ λαὸς ἐκεῖνος, πού πήρε τὰ φῶτα
σου καὶ ἐβίμᾳ σου κ' ἀνίκωνε τὰ ἔσπερα στὸ
ἀποτρόπαιο καὶ βάρβαρον κατάντημα τῶν ἱππο-
κρῶτων. Ὁ λαὸς τῆς ἀκαλασίας καὶ τῶν ἐγ-
κλημάτων, πού ἀνάξια καὶ ἀναιμάκτα πήρε
ἀπὸ τοῦ ἱσχυροῦς τῆς Γῆς τὴν ἐλευθερίαν, γιὰ
ν' ἀντιτάξῃ στὴν ἐδρεγσία τοῦ ὅπουλο σιτίετο
τῆς ἀγαρῆσιος.

Ὁ ἀνίκωνος αὐτὸς λαὸς ἐτόλμισε ν' ἀλλάξῃ
τὰ βήματα τῆς ἱστορίας σου! Τὴ θράσος ἄλλα
καὶ εἰ πλάνη! Πρὶν ὁ ἥλιος τῆς ἡμέρας ἐκεί-
νης γνωρίζῃ τὴν ἀπεργασμένην αὐτῇ ἀτιμία τῶν
αἰώνων, στὰ βρυχὰ καὶ ἀγέφυρα βουνὰ τῆς
ἡπείρου ἔσπασε ἡ βύελλα τῆς φυλῆς σου.
Θύελλα, πού ἀνέτρεψε ὅλους τοὺς ὀπουλοὺς
ὀμολογητοὺς καὶ μὲ μιά γνώριμη λαγὴ ἄλλων
προσφάτων θριάμβων «Ἀέρα, Ἀέρα...» πέρα-
σε ἀπὸ τὰ σκαλωμένα Ἀλδανικά βουνὰ καὶ
τὸν Ἀδρία γιὰ νὰ σκορπίσῃ στὸν ἀνύπνιστο
Ἰταλικὸ ὠκεανὸ τὸν αἰφνιδιασμὸ τῆς ταραχῆς.

Ἀπὸ τίς ὀχθές τοῦ Καλαμὰ καὶ τίς καρφερὰς
ἐὼν Ἀκροκαρυνίαν ὁδηγεῖ τὸν Στρατὸ μᾶς
ἡ προσταγὴ τῆς Φυλῆς μᾶς στὴν ὁρατοτέρη ἰκὴ
τῶν Ἑλληνικῶν Αἰώνων. Τῇ νίκῃ πού δὲ φτε-
ρουγίσῃ πάνω ἀπὸ τὰ αἰματοδρόμια βουνὰ τῆς
ἡπείρου γιὰ νὰ περάσῃ τὸν Ἀδρία καὶ νὰ
φέρῃ τὸ λυτρωμὸ καὶ σ' αὐτὴ δόξαμ' ἡ δούλη
στὸ εὐαίσθητο Ἰταλία.

Ἑλλῆνες, ἐνέτε πίστι! Τῇ Χώρα αὐτῇ τέσ-
σαρες χιλιάδες χρόνια τὴν κατέλυσαν χιλιά-
δες βάρβαροι ἐπιδρόμους χωρὶς ποτὲ νὰ κα-
ταρθῶσιν αὐτὴν τὴν θαυμασίαν καὶ τὴν ἀφαι-
νισμένην. Πέρασαν ὅλοι κ' ἀφῆσαν ὀλόκληρὰ μᾶς
τὰ κάστρα τους, μνημεῖα τῆς βίας γιὰ νὰ θυ-
μίζουσι τὸ πᾶσιμα τους, ἀλλὰ καὶ τὴν ἀκατά-
βλητη φυλετικὴν μᾶς ἀντοχή. Τῇ Χώρα αὐτῇ τὴν
κυβερνᾷ πνεῦμα Θεοῦ καὶ τὴν κατοικοῦν ἀν-
θρώποι μὲ φυλὴν γιγάντων.

Ἐγέτε πίστι! Τ' ἀπὸ πᾶν χέρι πού ἀνοίξῃ
πυρρὸν τοῦ Ἑθνικοῦ συναγερμοῦ μᾶς ὁδη-
γεῖ στὴν ἀψίδα τοῦ θαύματος.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Σ. ΛΟΓΟΘΕΤΗΣ

ΧΗ ΠΤΩΣΙΣ ΤΗΣ ΚΟΡΥΤΣΑΣ

Ἀστράφτει καὶ βροντοβοᾷ κανόνι καὶ ντου-
[φέκι
Κι' ἡ Νίκη μέσα στὴ φωτιά δάφνης στεφάνι
[πλέκει.

Νὰ στεφανώσῃ Ἡρώες, Λεβέντες, Παλληκάρια,
[ρια,
Στὴ ἡπείρ πού μάχονται ὅλοι σάν τὰ λιον-
[τάρια.

Κάπου ἡ Μεγαλόχαρη στῆς Κορυτῆς τὰ
[μέρη
Στοὺς ἀνδρες μᾶς ἐφάνηκε, καὶ τ' ἄγιο τῆς
[τό χέρι

Τὰ ὅπλα τους εὐλόγησε καὶ μὲ παρηγορία
Τοὺς εἶπε: «Μὴ φοβόσαστε, εἰμὶ ἡ ΠΑΝΑ-
[ΓΙΑ

Ἑλλῆνες προχωρήσατε καὶ ἐγὼ εἰμαι μα-
[ζί σας
Ὅλοι ἐμπρὸς μὲ μιά καρδιά, σίδερο τὸ
[κορμὶ σας!]

Τὴν ἀκούσαν οἱ ἀνδρες μᾶς κ' ἔκαναν τὸν
[σταυρὸ τους
Ἡ Παναγία τοὺς βλόγησε καὶ χάθηκε ἀπὸ
[μπρὸς τους.

Τότε ὁ Στρατὸς μὲ μιά ψυχὴ, μὲ μιά κοινὴ
[ἐλπίδα,
Καὶ μ' ἑνα πόνο στὴν καρδιά γιὰ τὴν γλυ-
[κειὰ πατρίδα,

Τὸ Λάβαρο τῆς λευτερίας περήφανα σηκώνει
Καὶ πρὸς τὸν ὄψιστο Θεὸ θερμὴ εὐχὴ ὀψώνει:

«Πλάστη μεγαλόδυναμε, βοήθησέ μας τώρα,
Τῆς Νίκης ὅπου ἔφθασε ἡ χιλιοποθήτ' ὥρα.

Δώσε μᾶς δύναμι τρανὴ, φωτιά μὲς' στὴν
[καρδιά μας
Σημαία νὰ ὀψώσωμε πάλι στὴν ΚΟΡΥΤΣΑ
[μας.

Ἐλευθερία ἡ θάνατος! Φεύγουνε οἱ ἐχθροὶ
[μας,
Ἐλευθερία ἡ θάνατος, ἡ Νίκη εἰν' ἐκεί
[μας!

Τῆς Μόρφος ε' ἄγρια βουνὰ πρῶτα τὸ δια-
[λαλοῦνε
Κι' οἱ ἐκκλησιᾶς τῆς Κορυτῆς χαρμόσυνα
[ἔχουνε.

Μέσα ἐκεῖ στὴν Κορυτῆς Σημαία κυματίζει
Σημαία γαλανόλευκη ὅλους μᾶς χαιρετίζει.

Κι' οἱ Εὐζῶνοι περήφανα στὴν Κορυτῆς βα-
[δίζουν,
Ἄνδρες, γυναῖκες καὶ παιδιὰ μὲ ἀνθ' τοὺς
[ραντίζουν.

Λεβέντες καλῶς ἤλθατε, σεῖς εἰστε ἀδελφοί
[μας
Κτυπάτε τους τοὺς Ἰταλοὺς σώσατε τὴν τι-
[μὴ μας.

Βόηθα Μεγαλόδυναμε, βόηθα Παναγία,
Γρήγορα οἱ Ἑλλῆνες νὰ μποῦν σ' ὅλη τὴν
[Ἀλβανία,

Κι' ἐκεῖ σημαία Ἑλληνικὴ περήφανη νὰ ὀ-
[ψώσουν
Στοὺς Ἀλδανούς τῇ Λευτερίᾳ πάλι νὰ ἐα-
[ναδῶσιν.

ΝΙΚΟΣ Π. ΒΡΕΤΤΟΣ

ΓΙΑΓΙΑ ΚΙ' ΕΠΤΟΝΙ

— Γιαγιά, γιατί τὸ βλέμμα σου σκληραίνει σάν
[μοῦ λές
γιὰ μάχες καὶ γιὰ πόλεμο; Γιατί, γιαγιάκα,
[κλαῖς;
Κλαῖς τάχα ἀπὸ τὸν πόνο σου, γιὰ τάχα ἀπ' τὴ
[χαρά σου,
γιατ' ἔχω ἐγὼ τ' ἀδελφία μου καὶ σ' ἔχει καὶ
[παθιά σου
μέσ' στὴ φωτιά πολεμιστῆς γιὰ τὴ γλυκεῖα πα-
[τρίδα;
Πάψε, καλή, τὰ δάκρυα, κ' ἂν κρῶσται τὰ
[εἶδα!

— Κανεὶς ποτὲ δὲν ἔκλαψε, παιδί μου ἀγα-
[πημένο,
γι' ἀφανισμένο σύζυγο καὶ γυιόκα σκοτωμένο.
Κανεὶς ποτὲ δὲν θύνησε τὸ φίλο ἢ τὸν προστάτη
π' ἔφυγαν γιὰ τὸ μέτωπο παλληκαριὰ γιομάτοι.
Δὲν κλαίγω αὐτοὺς ἐγγόνι μου, μόνο πονᾷ ἡ
[φυλὴ μου
γιατ' εἰμαι πιά γερόντισσα, κ' εἶσαι μικρὸς,
[παιδί μου.
Ἀχρηστὴ, ἀνέκων ἐγὼ, σὺ τρυφερὸ βλαστάρη
δὲν ἡμποροῦς τῆς τιμῆς τ' ἀιῶνατο κλωνάρι
μαζὶ μ' αὐτοὺς νὰ δρῶμε, καὶ μεῖς ν' ἀγο-
[νιστοῦμε,
στῆς δόξας μέσ' σ' ἀθάνατο νερὸ νὰ βαπτί-
[στοῦμε!
Γι' αὐτὸ κλαίγω, ἐγγονάκι μου, γι' αὐτὸ τρέ-
[νω παιδί μου...

ΓΙΩΡΓΟΣ ΚΑΡΤΕΡ
Πολιτικῆς Διαφωτισμοῦ Κ. Δ.

ΜΙΑ ΠΑΤΡΙΩΤΙΚΗ ΦΩΝΗ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΠΡΟ

Λεμεσός, 10-11-1940.

Πολυαναγκασμένα μου παιδιὰ,
Ὁ μεγάλος Θεὸς νὰ σᾶς ἔχη ὅλους καλὰ!
εἶθε ἡ ἐπιστολή μου νὰ σᾶς βρῇ ὅπως ἀκριδὸς
ὡς ἀνιερῆτα: Εὐτυχισμένοι... Περισσό-
τερον μὲ σᾶς δὲν θ' ἀσχοληθῶ σ' αὐτὴ μου τὴν
ἐπιστολή, ἡ ἀγωνία μου στρέφεται πρὸς τὴν
γλυκεῖα μου Πατρίδα: Τὴν Μητέρα μας, Παι-
διά μου, σᾶς ἀπορρίπτω: Ἄν πρόκειται νὰ πε-
θάνει γι' αὐτὴ τὴν ὀλόκληρη λεζούλα, ἂν πρό-
κειται στὸν μεγάλο αὐτὸν ἀγῶνα τῆς τιμῆς νὰ
πέστε ὅμα τὸν ἐγαλῶν τῆς καταραμένης
Ἰταλίας μὲ τὴν πεποίθησιν ὅτι τὰ ὄπλα κορ-
μιά σας θ' ἀνακόψουν τὴν βάρβαρη αὐτὴ ἐπι-
δρομή, νὰ τὸ κάμειτε! Μία φορὰ κανεὶς πεθαί-
νει. Ὁ αὐριανὸς ἥλιος τῆς Ἑλλάδος μᾶς πρέ-
πει νὰ λάμψῃ μὲ δυνατότερη ἀγλή, γιὰ νὰ φω-
τίξῃ ὁπερῆσαν τὴν λευτερίαν, πού οἱ πάπποι
μας, οἱ πατέρες μᾶς μᾶς ἔδωσαν. Πρέπει νὰ
ἀποδείξωμεν στὴν ὀφθαλμὸν ὅτι εἰμαστε γνήσιοι
ἀκόνοιοι τοῦ...

Ἐδῶ ἡ Κύπρος οὐσὼς ἐτοιμάζεται Παν-
τοῦ ἀπ' ὅλες τίς πόλεις, ἀπ' ὅλα τὰ χωριά,
καὶ ἀπ' τὴν πᾶ ἀμέρη γυναιὰ τῆς ἀκούγεται
ἡ φωνὴ τοῦ Ἑλλῆνα. Παντοῦ ὅλοι μᾶς προ-
φέρουνε κατὰ γὰ νὰ ἐνισχύσωμε τὸν ἀγῶνα
μας. Αἱ εἰσφορὰ εἰς χρήμα ῥέουν κυριακτικῶς
στὸ Ταμεῖο τοῦ Προξενικοῦ, ἐνθ' οἱ πᾶσι φω-
χοὶ προσφέρουν τὸ ἀρροδύναμον των, λυπημέ-
νοι διότι δὲν ἡμποροῦν νὰ κάμουν περισσότερα.
Τὸ πᾶς συγκινητικὸ εἶναι οἱ χωρικοὶ μᾶς, οἱ
ὅποιοι μὴ δυνάμειν νὰ βοηθήσουν εἰς χρήμα
βοηθοῦν σὲ αἶδος.

Γενικά ἡ Γενέτειρά σας, παιδιὰ μου, ἡ Κύ-
προς δέχεται εἰς ἑνα παιδί γνήσιο τῆς
μεγάλης μας Πατρίδος, τῆς Ἑλλάδος.
Οἱ ἐβελονταὶ μὲ ἀγωνία περιμένουν τὴν δια-
ταγὴν τῆς ἀναχώρησός των. Ἐγὼ μὲ τὴν πρῶ-
τὴν εὐκαιρία θὰ σᾶς συναντήσω. Θέλω νὰ πεθᾶ-
νωμεν ὅλοι μαζὶ...

Ὁ πατερόλης σας
ΜΑΤΘΑΙΟΣ Σ. ΚΑΡΑΜΑΝΟΣ

ΕΥΧΑΙ

Του Μακαριωτάτου 'Αρχιεπισκόπου 'Αθηνών και πάσης 'Ελλάδος κ. Χρυσάνθου

ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΣΤΡΑΤΟΝ

Εἰς ὅλον τὸν κατὰ ξηρὰν καὶ θάλασσαν καὶ ἀέρα φιλόχριστον ἡμῶν στρατὸν εὐχόμεθα ἐπὶ ταῖς ἐφορταῖς τῶν Χριστουγέννων πλουσίαν τὴν Χάριν καὶ τὴν Δύναμιν τοῦ ἐν Βηθλεὲμ γεννηθέντος Σωτῆρος ἡμῶν Χριστοῦ.

Κατὰ τὸ θεῖον Αὐτοῦ δίδαγμα καὶ παράδειγμα ἀφήσατε ὀπίσω ὑμῶν πατέρα καὶ μητέρα καὶ γυναῖκα καὶ ἀδελφούς καὶ ἀδελφάς καὶ υἱούς καὶ θυγατέρας καὶ ἀραντες ἐπ' ὧμοι τὸν σταυρὸν Αὐτοῦ καὶ τῆς Πατρίδος ἀπεδύθητε εἰς τὸν ὑπὲρ πίστεως καὶ δικαιοσύνης καὶ ἐλευθερίας καὶ ἀληθείας ἀγῶνα καὶ διὰ τῆς ἀνδρείας καὶ τοῦ αἵματος ὑμῶν γράφετε τὰς ὡραιότερας σελίδας τῆς 'Εθνικῆς καὶ Παγκοσμίου 'Ιστορίας. Σὰς θαυμάζομεν καὶ εὐλογοῦμεν. Ὁ δὲ ἰσχυρὸς ἐν πολέμοις Κύριος Αὐτὸς θὰ κατευθύνῃ τοὺς ἀγῶνας ὑμῶν εἰς τὴν νίκην καὶ εἰς τὸν θρίαμβον καὶ θὰ ὁδηγῇ ὑμᾶς ἐκ δυνάμεως εἰς δύναντες καὶ ἀπὸ δόξης εἰς δόξαν.

† Ὁ 'Αθηνῶν ΧΡΥΣΑΝΘΟΣ

ΠΡΟΣ ΤΗΝ ΕΘΝΙΚΗΝ ΝΕΟΛΑΙΑΝ

Τοιαῦτα λαμπρὰ παραδείγματα ἀπαράμιλλου ἡρωϊσμοῦ καὶ θυσίας ἔχοντες ἐνώπιον ὑμῶν μοχθεῖτε ἡμέρας καὶ νυκτὸς πρὸς ἐνίσχυσιν τῶν ἀγωνιστῶν τῆς Πατρίδος διὰ τῆς ἐξυπηρετήσεως τῶν οἰκογενειῶν των, εἰς τὰς ὁποίας ἀφήκαν μέρος τῆς ψυχῆς των. Συγχαίρομεν καὶ εὐλογοῦμεν ἐπικαλούμενοι ἐφ' ὑμᾶς καὶ ἐπὶ τοὺς οἴκους ὑμῶν τὴν Χάριν τοῦ ἐκ Παρθένου γεννηθέντος Κυρίου ἡμῶν 'Ιησοῦ Χριστοῦ.

Πεποιθήμεν δέ, ὅτι, εὐτυχήσαντες νὰ ζῆτε ἐν μέσῳ τοιαύτης ἀτμοσφαίρας ἡρωϊσμοῦ καὶ θυσίας, θὰ ἀναδειχθῆτε ἄλκιμοι τοῦ Χριστοῦ στρατιῶται καὶ γενναῖοι τῆς Πατρίδος ἀγωνισταί, ἐφάμιλλοι πρὸς τοὺς ἐν τῷ μετώπῳ μαχομένους ἡρώας ἀδελφούς ἡμῶν, φιλοτιμούμενοι νὰ αὐξήσητε καὶ δοξάσητε τὴν πολυτίμητον Πατρίδα.

† Ὁ 'Αθηνῶν ΧΡΥΣΑΝΘΟΣ

ΟΡΚΟΝ ΚΑΙ ΥΠΟΣΧΕΣΙΝ

Ὅπως κάθε χρόνο, με βαθύτερη ἀπὸ κάθε ἄλλον χρόνο εὐλάβεια καὶ κατάνυξι, θὰ μᾶς συναθροίσῃ πάλι στὶς αὐλὲς τοῦ Κυρίου ὁ γλυκὺς χριστουγεννιάτικος ὁρμος. Ὁ δρόμος τοῦ ἀγῶνος καὶ τῆς θυσίας, ποῦ ἐπορεύθη στὶς 28 Ὀκτωβρίου τὸ 'Ἔθνος, μᾶς ἔφερε κοντύτερα στὸν ἀγῶνα καὶ στὴ θυσία τοῦ Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ, ποῦ στὴν ἀνάμνησιν τῆς ἐνανθρωπήσεώς Του εἶναι ἀφιερωμένος αὐτὸς ὁ Ὁρθρος. Ἡ φωτιά τοῦ ἀγῶνος ἔχει λυτρώσει τὴν καρδίαν μας ἀπὸ κάθε τύρην ματαιότητος καὶ τὴν ἔχει ἀποπλύνει ἀπὸ τὸν ρύπον κάθε μικρᾶς καὶ ταπεινῆς μερίμνης. Τὴν ἔχει ἀγνίσει. Καθαρὲς καὶ ταπεινός, ὅσο καμμιὰν ἄλλη φορά, θὰ συναχθοῦν γύρω ἀπὸ τὸ φῶς τῶν βωμῶν καὶ θὰ ἀκούσουν τοὺς χορούς ποῦ θὰ διηγούνται μὲ τὴν παναρχαῖαν μελωδίαν τὸν ἱάμβον, τὴν αἰώνιαν ἱστορίαν τῆς λυτρώσεως: «Ἐσῶσε λαόν, θαυματουργὸν Δεσπότης...». Καὶ εἰς τὸ σεβάσιμον ἄσμα, ποῦ εἰς τὸ ἀκουσμά του ἐγλυκάνθησαν ἀτελείωτοι γενεαὶ προπατόρων καὶ προγόνων, ἡ σημερινὴ διάθεσις τοῦ λαοῦ μᾶς θὰ δώσῃ νέον, εὐχαριστήριον νόημα. Ὅσον καμμιὰ ἄλλη φορά ὁ Χριστοφόρος καὶ Θεοφόρος Λαὸς τῆς εὐλογημένης αὐτῆς γῆς, θὰ ἀνοίξῃ τὴν ψυχὴν του χωρὶς τύψιν καὶ χωρὶς δέος μπροστὰ στὸ βλέμμα τοῦ Αἰωνίου ποῦ: «ἐτάζει καρδίας καὶ νεφρούς». Θὰ τοῦ ἐμπιστευθῇ γαλήνιος καὶ ἡρεμὸς τὸ δρᾶμα του, θὰ τοῦ ἐμπιστευθῇ τὴν ἀγωνία του καὶ τὴν ἐπὶ τῆς θυσίας καὶ τῆς ἐκλήσεως τῆς ἰδικῆς Του ἐνίσχυσι καὶ κραταίωσι, τὴν μεγάλην καὶ τὴν ἀπροσμάχητον. Γιατὶ ὅταν ἐσήμανε ἡ κρίσιμη ὥρα τῆς 'Ιστορίας ἐδέχθη τὴν μεγάλην κλῆσιν ἀγρυπνός. Ἐσήκωσε στοὺς ὤμους του τὸν Σταυρὸν τοῦ Κυρίου, ποῦ τὸν κατέστησε στὰ ἀθῶα καὶ ἀποφασισμένα χέρια τῶν μαχητῶν του κραταίωμα καὶ ἀκαταμάχητον ἀσπίδα δικαιοσύνης. Ἐθάδισε τὸ αἰώνιο μονοπάτι, ποῦ ἀκολούθησαν οἱ παλαιότεροι καιροὺς οἱ ἀπόστολοι καὶ οἱ ζηλωταὶ καὶ τὰ πλήθη τῶν μαρτύρων τῆς χριστιανικῆς ἀληθείας καὶ ἀνηφόρισε πρὸς τὴν ἴδια κορυφὴ τῆς θυσίας, ποῦ ὁ ἐνανθρωπήσας Υἱὸς τοῦ Θεοῦ τὴν ἔχει ἀγιάσει εἰς αἰῶνας αἰώνων. Κι' ὁ Θεὸς τῶν ταπεινῶν καὶ τῶν ἀγαθῶν, ὁ Θεὸς τῶν ἀδικουμένων καὶ τῶν δικωκομένων, τὸν ἤλκισε νὰ μεταλάβῃ τὴν ἀγαλλίασιν τοῦ θριαμβοῦ καὶ τῆς νίκης.

Τὴν νύκτα τῆς μεγάλης χαρᾶς, ποῦ τὴν κατηύγασε τὸ φῶς τὸ ἀνέσπερον τοῦ ἀστέρος τῆς Βηθλεὲμ, τὰ τέκνα τῆς γῆς αὐτῆς, ἀθλητὲς καὶ στρατιῶτες τῆς θείας δικαιοσύνης, σταυροφόροι ἀληθινοί, θ' ἀκούσουν, ἀγρυπνοῦντες νοερῶς, ἐπάνω στὶς ἀλθανικὲς βουνοκορφές, ὡς ἂν νὰ ψάλλεται γιὰ πρώτη φορά ἐπιτήδεις γι' αὐτοὺς, τὸ ἄσμα τῶν ἀγγέλων ποῦ εὐαγγελίζεται: «Δόξαν

ἐν ὑψίστοις Θεῷ, ἐπὶ γῆς εἰρήνην, καὶ εὐδοκίαν ἐν ἀνθρώποις». Γιατὶ εἰρήνη καὶ εὐδοκία θὰ εἶναι ὁ καρπὸς τῆς θυσίας καὶ τῆς νίκης τους. Γιατὶ δὲν ὀπλίσθη ὁ λαὸς τῆς Χώρας αὐτῆς ὅπλον ἀδικίας καὶ δὲν ὑψώσεν ἄρματα μίσους γιὰ νὰ καταπλεονεκτῇ ξένους λαοὺς καὶ γιὰ νὰ δουλώσῃ ξέναν χώραν. Γιατὶ δὲν τὸν ἠθέλησε τὸν πόλεμον, οὔτε τὰ πένθη τοῦ πολέμου, οὔτε τὰ αἵματα, οὔτε τὴν θυσίαν. Γιατὶ δὲν ἐβροχίσθη κανένα εἶδωλον ὀλικῆς ἰσχύος καὶ βίας καὶ ἀδικίας. Οὔτε ἐξώσθη τὴν πανοπλίαν του γιὰ νὰ στήσῃ ἀδοξὰς τρόπαια γιὰ νὰ ἐξανδραποδίσῃ λαοὺς, νὰ ἐρημώσῃ πόλεις καὶ νὰ ἀπορφανίσῃ παιδιὰ καὶ νὰ ἐκκληρίσῃ μητέρες καὶ ἐστίες. Οὔτε ἐφθόνησε πλοῦτον ξένον. Οὔτε ἐκινήθη ἀπὸ τὸν δαιμονικὸν πειρασμὸν τοῦ αἰῶνος νὰ κυριαρχήσῃ καὶ δυναστεύσῃ λαοὺς ἀλλοφύλους. Οὔτε ὕβρισε τὰ ἱερά καὶ τὰ ὅσια τῶν ἁλίων. Οὔτε κατεφρόνησε τὴν πατρίδα των. Οὔτε ἠπειλῆσε νὰ συντρίψῃ καὶ νὰ ταπεινώσῃ τὴν ζωὴν των. Ἄλλοι ἐσχεδίασαν ὅλες αὐτὲς τὴν ἀσέβειαν ἐναντίον του. Ἐχάλκευσαν δεσμὰ καὶ ἔστησαν παγίδας. Ἐφθόνησαν τὴν εἰρήνην του καὶ συνώμοσαν τὴν ἐξόντωσίν του. Τὸν κατεφρόνησαν καὶ τὸν ὕβρισαν καὶ τὸν ἐπροπηλάκισαν. Ἐζήτησαν τὴν ταπεινώσιν καὶ τὴν ἐξουθενώσιν του. Τὸ ἀνέστηκαν τὸ δικαίωμα τῆς τιμῆς καὶ ἐλευθερίας ζωῆς. Ἐζήτησαν νὰ καταπατήσουν καὶ νὰ βεβηλώσουν τὴν γῆν των πατέρων του. Ἐμψήκων εἰς τὸν οἶκον του ὡς κλέφτες καὶ ὡς ληστὲς, σκεπασμένοι ἀπὸ τὸ σκοτάδι τῆς νύκτας. Ἐπεβουλεύθησαν τὴν ὑπαρξίν του. Τότε ἡ ψυχὴ του ὠρθώθη καὶ ὁ βραχίονας του ἐπληξε καὶ ἡ ἀστραπὴ τῆς ἀγίας ὀργῆς του ἐσκόρπισε θάμβος καὶ ἐφύσησε τὸν τρόμον εἰς τὸ πνεῦμα τῶν πολεμίων. Παρέλυσε τὰ χέρια τῆς ἀδικίας. Ἐφράξε τὸν δρόμον εἰς τὴν ὁρμὴν των, τοὺς ἀνεχαίτισε καὶ τοὺς ἀνέτρεψε. Ἐταπεινώσε τὴν ἑπαρσίαν των καὶ τὴν ἀλαζονείαν τῆς ἰσχύος των καὶ τὸ πλῆθος τῶν στρατιῶν των καὶ τὴν πλημονὴν τοῦ σιδήρου καὶ τῶν μηχανῶν των.

Καὶ εἶδεν ὁ λαὸς τῆς γῆς αὐτῆς καὶ ὡμολόγησε συνεργίαν τοῦ Θεοῦ τῶν πατέρων του εἰς τὸ ἔργον αὐτὸ τῶν ἰδικῶν του χειρῶν καὶ κατενώχθη ἡ καρδία του καὶ τὸ πνεῦμα του. Γιὰ τοῦτο ἡ εὐλάβεια του θὰ καταθέσῃ στὰ πόδια τοῦ Βρέφους τῆς Βηθλεὲμ μαζί με τὴν δάφνην του καὶ τὰ τρόπαια καὶ τὴν ὑπόσχεσιν καὶ τὸν ὄρκον ν' ἀγωνισθῇ ὡς τὸ τέλος. Ν' ἀγωνισθῇ γιὰ τὴν κατατρόπωσιν τοῦ ἀντιχρίστου πνεύματος ποῦ αἱματοκύλισε τὴν Οἰκουμένη καὶ γιὰ τὴν κατῆσχυσιν καὶ τὴν στερῆσιν ἐπάνω σ' ὅλη τὴ γῆ τῆς βασιλείας τῆς δικαιοσύνης, τῆς ἀγάπης καὶ τῆς εἰρήνης. Τῆς βασιλείας τοῦ Σωτῆρος Χριστοῦ.

ΜΕΣΑ ΣΤΟ ΧΙΟΝΙΑ

Τάχα δέν τό ξέρουμε ὅλοι; Χριστούγεννα χωρίς χιόνι εἶναι σάν τό φαγητό πού δέν ἔχει ἀλάτι. Καί περισσότερο χειμώνας στό μέτωπο χωρίς χιόνι, χωρίς τόν ἄσπρο μανδύα ἀπλωμένο ὡς ἐκεῖ πού φθάνει τό μάτι, θάταν σφαῖρα χωρίς βόλι.

Τόσο ὅμως ἦταν τό χιόνι τῆ χρονιά ἐκείνη στό Μικρασιατικό Μέτωπο πού καρδιαχτυπούσαμε στό φυλάκιο, ὡς ὅπου νά γυρίσουν ὅσοι ἐβγαίνουν ἀποσπάσματα γιά ἀνίχνευσι. Γύρω μας κι' ἕνα φύλλο νάπεφτε θά φάνταζε σάν λεκές πάνω στήν λευκή ἀπεραντοσύνη καί ἀπέναντί μας τὰ βουνά, πού ὅλοι μας τὰ λέγαμε μονολεκτικά, χωρίς ὄνομα, «ντάγ», ὅπως ἀκούγαμε τοὺς τουρκοὺς νά τὰ λένε, εἶχαν ἐξαφανισθῇ στή θολούρα. Πάνω κει ἐξακολουθοῦσε νά τὸ στρώνει καί σίγουρα θάταν μέτρα τώρα σωρευμένο τό χιόνι, τὸ ὅλεπε ὁ Γιάννης ὁ Μίτικας κι' ὅλο ἕνα ἀναστενάζε. Ἦταν, λέει, γουναράς ἀπὸ τὴν Καστοριά καί σπουδαῖος κυνηγὸς κι' ὅπως τοῦχαν πῆ στὰ ἀντικρινὰ βουνὰ ὑπῆρχαν ἀρκοῦδες κι' ἄλλα ἀγρίμια, πὼς ἦταν ὅμως κυνηγὸς δέν ἤθελε νά τὸ παραδεχθῇ ὁ Κολοθός, ἕνας ἄλλος συνάδελφος ἀπὸ τὸ Μαύροβο, ἕνα χωριὸ κοντὰ στήν Καστοριά κι' ὁλοένα τοῦλεγε πὼς δεχόταν ν' ἀνέβῃ στό ντάγ καί νά τοῦ φέρῃ μιά ἀρκοῦδα ἂν αὐτός, ὁ Μίτικας δηλαδή, τὰ κατάφερνε νά σκοτώσῃ κι' ὅχι νά πιάσῃ ζωντανὸ ἕνα λαγὸ. Γιατί στ' ἀλήθεια τοὺς λαγούς τοὺς πιάναμε παγωμένους ἀπὸ τὸ κρύο, χωρίς νά ρίξουμε ντουφεκιά. Ὁ Ράφ μάλιστα, τὸ τσουμπανόσκυλο μὲ τὰ ψηλά καί λεπτά πόδια πού τὸ βάφτισε ἔτσι ἕνας ἐφεδρὸς ἀπὸ τὴν Αἴγυπτο πού ἤθελε νά ἐγγλεζοφῆρῃ, τοὺς βουτούσε ἀπὸ τὴν ραχοκοκκαλιά καί κάθε τόσο μᾶς ἔφερνε τὸ κυνήγι του κουνώντας τὴν οὐρά του. Σὲ τέτοιες ὥρες ἦταν πού σκεφτόμουν πάντα πὼς πολλὰ ζῶα, καί ἰδιαίτερα ὁ σκύλος, ἔχουν κάτι παραπάνω ἀπὸ τὸ ἐνστικτο. Μιά δόσι νοημοσύνης πού τὴν ἔβλεπα ν' ἀστράφει στὰ πράσινα μάτια του πού τὰ σκιαζάν μιά σειρά ἄσπρα τσίπουρα. Μετὰ κάθε ἕνα τέτοιο κυνήγι καθόταν δίπλα στό κυνήγι του, περιμένοντας νά μπῇ στό ντορό ὁ Ρουμελιώτης τοῦ φυλακίου καί ν' ἀρχίσῃ νά ἐτοιμάζῃ τὸ ταμπόσι. Κι' ὅμως τὴ μέρα τούτη πού φέρνω καί ξαναφέρνω στό νοῦ, κανεὶς δέν εἶχε κέφι νά ἐτοιμάσῃ τὸ ταμπόσι, κι' ὁ Ράφ πού μᾶς εἶχε φέρει τὸ λαγὸ, καθόταν δίπλα στό κυνήγι του νά μᾶς κυττάξῃ μὲ τὰ ξευπνὰ του μάτια καί νά μὴν καταλαβαίνει τί ἀκεφιά εἶχε πέσει στήν παρὰ. Ὡς κι' ὁ Κολοθός ἄφινε τὸν Μίτικα ν' ἀναστενάζῃ γιατί δέν μποροῦσε ν' ἀνέβῃ στό ντάγ γιὰ ἀρκοῦδες. Εἶχαμε πιάσει ὅλοι τίς γωνίες, ἀκούσαμε τὰ ξύλα νά τριζοβολοῦν στή φωτιά, καρφώναμε τὰ μάτια στό κενὸ καί ταξιδεύαμε ἄλλος μὲ καράβι, ἄλλος μὲ τρεῖν, ἄλλος καθάλλα σ' ἕνα ταπεινὸ γαϊδουράκι κι' ἄλλος σκαρ-

φάλωνε σὲ πλαγιές. Τάχα δέν ἦμασταν κι' ἐμεῖς Χριστιανοὶ ὁρθόδοξοι; Χρονιάρια μέρα ἦταν. Ξημέρωνε τοῦ Χριστοῦ κι' ὁ καθένας κάτι εἶχε νά θυμῇ ἀπὸ τὸ χωριὸ καί τὸ σπίτι του. Ἐφერνα τὸ βλέμμα μου γύρω καί τοὺς ἔβλεπα ὅλους νά προσποιοῦνται τὸν ἀδιάφορο. Ὅλοι ὅμως ἔψαχναν στὰ σακκίδια καί βάζω στοιχημα πὼς τὰ τραχιά δάχτυλά τους θά γάιδευαν φωτογραφίες καί γράμματα καί ἄλλα μικροπράγματα πού μᾶς συνδέουν μὲ πρόσωπα προσφιλή.

Μὰ κι' ὅσοι δέν εἶχαν κανένα στὸν κόσμο, ἦσαν ἔρημοι κι' ἀπόξεντοι, κι' αὐτοὶ ἀτένιζαν στό κενὸ κι' ἡ μελαγχολία συνετάραζε τὸ μέτωπό τους. Τὴν ὥρα ἐκείνη ἀνοίξε ἡ πόρτα καί μπῆκε ἡ πρωτὴν περίπολον μὲ τὸ λοχία ἐπὶ κεφαλῇ. Μισοπαγωμένοι οἱ ἄνδρες πλησίασαν στή φωτιά, ἀπλώσαν τὰ χέρια, συνήλθαν λίγο σιγὰ σιγὰ κι' ἀρχισαν νά κρεμνοῦν τὰ ὅπλα τους. Ὁ λοχίας τότε μόλις ἀντελήφθη τὴ βαρυθύμια καί θέλησε νά μᾶς ξετινάξῃ λίγο.

— Τί πάθατε μαρὲ; φώναξε μὲ τὴν ἀγριοφωνάρα του πού ἦταν σὲ τελεία ἀντίθεσι μὲ τὴν καλωσύνη τῆς καρδιάς του. Τί πάθατε καί κατσομφιάζετε σάν Πατρὶνὸς οὐρανός; Ποῦναι μαρὲ τὸ πρωτὸν ρόφημα; Βρὲ Μίτικα τί ἐπάθες, εἰς τὴν ἀρκοῦδα καί δέν ἐτοίμασες ἀκόμη τὸ λαγὸ; Βρὲ Τσότρα, τ' εἰν' αὐτὸ πὺν κάνεις, νά τινάξῃς τὴν καλύβη στὸν αέρα θέλεις; Τὶς παλάσκες μὲ τίς χειροβομβίδες δίπλα στήν φωτιά θέλεις; Αἰντε, σηκωθῆτε, τί σὰς πῆρε τὸ παράπονο, βυζανιάρικα; Αἰντε, λέω.

Σηκωθήκαμε ὅλοι καί μὰ τὴν ἀλήθεια σάν νά νοιώθαμε ἕνα εἶδος ντροπῆς γιὰ τὴν ἀκεφιά μας καί γιατί ξεγάσαμε πὼς ἦταν πόλεμος καί παραδοθήκαμε νοερά σ' ὅσα ἐξασφαλίζει ἡ εἰρήνη κι' ὅσα πρέπει ν' ἀφήνῃ ὁ στρατιώτης στό σπίτι του. Ὅλοι ἐπροσποιοθήκαμε πὼς κάτι φκιάχναμε, χωρίς νά βγάξουμε μιλιὰ. Τὸ ἴδιο κι' ὁ λοχίας καί μ' ὅλο πὺν τὸν ἐπροσεξα καλλίτερα τὸ πρόσωπό του σάν νά μοῦ φάνηκε πὼς κάτι σάν δάκρυ κυλοῦσε σὲ πρόσωπό του.

Ἰσως ὅμως καί νά γελάστηκα.

Τί ὥρα νάταν; Θάχε πρὶν πολλὰ ὥρα ξημερώσει καί μόλις δοκίμασε κάποιος ν' ἀνοίξῃ τὴν πόρτα μπουκάρισε τὸ χιόνι.

— Ξανάρχισε ὁ χιονιάς, μουρμούρισε ὁ Κολοθός.

Ἀπὸ τ' ἀντικρινὸ δάσος ἔφθανε τὸ σφύριγμα τοῦ αέρα καί τὸ χιόνι στρο-

βιλιζόταν καί τύφλωνε τὰ μάτια μέσα στὴ θολή ἀτμόσφαιρα. Ξάφνου πνιχτὸς ἔφθασε ὁ ἀντίλαλος πυροβολισμῶν.

— Νὰ πάρῃ ὁ διάβολος, ἀνεφώνησεν ὁ λοχίας, κανένας αἰφνιδισμός, ἂς ἔρθουν μαζί μου πέντε ἄνδρες.

Ἀντὶ πέντε βρεθήκαμε γύρω του, ἔτοιμοι, ὅλη ἡ δύναμις τοῦ φυλακίου. Ἐτοί, θάχουμε κάτι νά κάνουμε σήμερα χρονιάρια μέρα, γιὰ νά μὴ δερνώμαστε μὲ τοὺς στοχασμοὺς μας.

— Κι' ὅμως αὐτὰ εἶναι δικά μας ντουφεκία, ξασπάει ὁ λοχίας, κάτι ἄλλο θά συμβαίνει. Σὲ λίγο τρέχαμε μέσα στό χιονιὰ καί κατὰ τὴν διεύθυνσιν τῶν ντουφεκιῶν πὺν ὁλοένα ἀραιώσαν. Τὸ χιόνι ὑποχωροῦσε κάτω ἀπὸ τὰ βαρεῖά μας ἀρβύλα καί πολλοὶ ἐχώνονταν ὡς τὸ γόνατο. Οἱ ντουφεκιές ἔφθαναν ἀπὸ τὸ δάσος, ὅπου καί θρικόμαστε σὲ λίγο. Μ' ὅλο τὸ βρῆμα κάτω ἀπὸ τὰ πανύψηλα αἰωνόβια δέντρα, μιά περίεργη ἐπικρατοῦσε σιγὴ καί τὸ χιόνι ἔπεφτε σὲ πυκνὲς νιφάδες. Ἀπὸ τὸ στρώμα πού ἀπλωνόταν παχὺ μερικὰ χέρια ἀναδεύονταν καί μερικὲς φωνὲς ὑψώνονταν ἀδύναμες. Τὰ ντουφεκία πού μᾶς εἰδοποίησαν ἦσαν τὰ τεράστια μαύρα χέρια ἀπλωμένα πάνω στό χιόνι.

Τὸ μυστήριον ἐλύθηκε σὲ λίγο. Ἦταν μιά συντροφιά στρατιώτες καί πολίτες ἀπὸ τὸ γειτονικὸ ἑλληνικὸ χωριὸ πού ἔρχονταν — ἄλλοι μάγοι μὲ τὰ δῶρα — νά μᾶς καλοχρονίσουν καί νά μᾶς φέρουν μερικὰ πεσκέσια. Ὁ χιονιάς ὅμως πὺν τοὺς εἶχε πιάσει στό δρόμο θά τοὺς εἶχε θάψει γιὰ πάντα χρονιάρια μέρα ἂν οἱ στρατιῶτες δέν εἶχαν μαζί τους τὰ ὅπλα πού μᾶς εἰδοποίησαν.

Τοὺς ξεθάψαμε, τοὺς πήραμε στὰ χέρια καί σὲ λίγο οἱ ἐντρίβες, τὸ κοινὰ καί ἡ φωτιά τοὺς εἶχαν φέρει στὰ συγκαλά τους. Μαζί τους ἦσαν καί ὁ παπᾶς τοῦ χωριοῦ, ἕνας ἀπὸ κείνους τοὺς Τουρκόφωνους Ἑλλήνας τοῦ ἐσωτερικοῦ τῆς Ἀνατολῆς, πού διετήρησαν μὲ φανατισμὸ καί συγκινητικὴν ἀφοσίωσιν ἀναμμένη τὴ φλόγα τῆς Ἑλληνικῆς ἰδέας. Αὐτὸς σὲ λίγο ἔψαλε τὸ «Ὁ Παρθένος σήμερον τὸν Ὑπερούσιον τίκτει» καί μεῖς κρατοῦντες τὰ κερὰ πού μᾶς εἶχαν φέρει, ἀγαλλιάσαμε καί νοιώθαμε τώρα τὴν ψυχὴ μας πλημμυρισμένη ἀπὸ γαλήνη. Ἡ καλύβη μας εἶχε γίνῃ παλάτι καί οὐρανός.

Χρ. Ἐμμ. Ἀγγελολομάτης

«Θυσίες, δουλειά, ἀγῶνας γιὰ τὴν Ἑλλάδα, μ' ἕνα μοναδικὸ σκοπὸ: τὴ Νίκη! Καί γι' αὐτὴν τὰ πάντα».

I. ΜΕΤΑΞΑΣ

Οι μεγάλες εορτές της 'Ορθοδοξίας, που για τον 'Ελληνικό Λαό είναι ημέρες πνευματικής συγκεντρώσεως και καταύξεως, είναι σφιχτοδεμένες πάντα και με το έθνικό του «Πιστεύω».

Όταν μάλιστα συμβαίνει να συμπίπτουν, όπως σήμερα, σε κρίσιμες ώρες του ιστορικού βίου του 'Εθνους, τότε παίρνουν βαθύτερο περιεχόμενο και πληροούνται από πνεύμα 'Αγάπης μαζί και Θυσίας.

Από τη Θρησκεία ή φυλή ηντήσε πάντα το θάρρος στους αγώνες της. Αυτή ποτίζει το πνεύμα του Δικαίου — το πνεύμα το αγωνιστικό — το πνεύμα της αυταπαρνήσεως.

Πίστις και Πατρίς μαζί είναι δύο έννοιες δεμένες για τον λαό μας τόσο, που θάλεγε κανείς δεν μπορεί να νοηθεί ή μια δίχως την άλλη.

Η 'Ελλάδα ανάμεσα στους αιώνες, είτε αγωνιζόμενη, είτε νικώσα, είτε πίπτουσα, είτε ντυμένη Ιέρεια ειδωλολατρική, είτε άχτινοβολούσα Παρθένος χριστιανή, μένει ή ίδια στο βάθος της: Κοντά στη φύσι και κοντά στο Θεό, αντλώντας πάντα από τις δυο αυτές βρύσες την άθανασία του Λόγου και της Τέχνης και το θάρρος να υπε-

ρασπίζεται πάντα με το αίμα της την πνευματική και πολιτική ελευθερία της.

Την 'Ελευθερία αυτή είδε προχθές απειλούμενη ο 'Εθνεγέρτης Μεταξάς, όταν επρόσταζε το «'Ανάστα ή φυλή!» Κι' ο αντίλαλος της φωνής του ακούστηκε έξω και μέσα της 'Ελλάδος, εθρόνισεν εις τα όρη και τα πελάγη κι' η 'Ελλάδα όλη, όρθή, και με την ψυχικήν πανοπλίαν άστράπτουσαν, έθρόνισε φοδερή εις την Πίνδον, κεραυνοβολούσα τους άπειλήσαντας το «κατ' έξοχην 'Ελληνικόν αγαθόν, την 'Ελευθερίαν, που γι' αυτήν, στόν τόπο αυτό, όλοι μαζί κι' ο καθένας χωριστά νοιώθουν βαθεία την ύψηλή άρετή να πεθαίνουν με υπερηφάνεια.

Η υπερηφάνεια αυτή, που θερμαίνει τα στήθη και δυναμώνει την ενέργειά μας, είναι ή συνειδησι της υπεροχής μας άπέναντι κάθε έχθρου και ή υποχρέωσι που έχομε να πεθαίνουμε για το φλογόδολο πνεύμα της 'Ελλάδος, για το φώς και για την όμορφιά της. 'Ετσι δίνουμε περισσότερο νόημα στο νόημα του πολέμου, κι' έτσι το καθήκον του θανάτου, που μας επιβάλλει ο νόμος, γίνεται άξιο με την 'Ελληνική παράδοσι: Μιά 'Ελεύθερη Πράξι.

Γ. Μαράντης

ΣΤΟΝ ΓΕΝΗΩΜΕΝΟΝ ΧΡΙΣΤΟΝ

«'Ας κρατούν τα χέρια μας το όπλο του πολέμου» θάρρουμε και φέτος θαρρετά στην ταπεινή Σου φάνη, Χριστέ μου. 'Ας είναι ή ψυχή μας γεμάτη από όργη κι' έχθρα» δεν θά διστάση να Σου προσφέρει άφοβα και πάλι τον χρυσό, τον λίθινο και την αμύρνα της πίστεως και της λατρείας της. 'Ας αντηχούν γύρω μας οι βρυχηθμοί των φονικών πολεμικών μέσων' έμεις, και μέσα στόν φοβερό αυτό θόρυβο, θά μπορούμε ν' ακούσουμε βαθειά μέσα μας τόν θείο ύμνο της ειρήνης, που τονίζουν στη γέννησι Σου οι άγγελοι του Κυρίου.

Το όπλο του πολέμου που κρατούν τα χέρια μας, είναι όπλο δικαιοσύνης. 'Ανθρωποι ύπουλοι, άδικοι και κακοί θέλησαν να πατήσουν, να μολύνουν και να υποδουλώσουν τα Ιερά έδάφη της πιό ώραιας, της πιό τιμημένης, της πιό εύλογημένης από θεία πνοή και χάρι χώρας' και το όπλο μας είναι ή τιμωρός ρομφαία του 'Αρχαγγέλου, που ο ίδιος ο ούράνιος Πατέρας Σου είχε στείλει να διώξη από τόν Παράδεισόν Του — Παράδεισόν Του είναι κι' η 'Ελλάδα μας — τούς πρώτους άμαρτωλούς, που περιφρόνησαν το θέλημά Του.

Η όργη και ή έχθρα, που φουσκώνουν την ψυχή μας, είναι ή ίδια ή Ιερή αγανάκτησι, που Σέ είχε κάμει κι' 'Εσένα τόν Ιδιο, Χριστέ μου, να σφίξης στ' άγια Σου χέρια το φραγγέλιο και να διώξης από τόν οίκο του Κυρίου τούς άσεβείς και βέβηλους έμπόρους που τόν είχαν μεταβάλει σε οίκον έμπορίου. 'Εμποροι άσεβείς και βέβηλοι θέλησαν να μεταφέρουν και στόν δικό μας οίκο του Θεού — στήν 'Ελλάδα μας — τόν ίδιο ταπεινό πνεύμα της ύλης και της άγυρτείας, για να στήσουν τό άπαίσιο ξόανο του Μαμμωνά εκεί που ύψώθηκε κι' έκυριάρχησε πάντα ή άγνη 'Ιδέα, το εύγενικό 'Ιδανικό, ή άνώτερη Πνοή.

Κι' αν βλέπης Χριστέ μου τόν Λαό μας, έναν όλόκληρο λαό ένωμένο και συνταυτισμένο σ' ένα σώμα και μια

ψυχή, ν' αγωνίζεται σήμερα σκληρά έναν άγώνα τραχύ κι' αίματηρό, θυμήσου πως είναι ο ίδιος Λαός, που όταν ζήτησε να Σέ δη και να σε ακούση, είπες «νύν έδοξάσθη ο Υιός του 'Ανθρώπου» ο ίδιος Λαός που χάρισε τη γλώσσα του στο Εύαγγέλιό Σου, που έδωσε το πνεύμα του στη διδασκαλία Σου, που προσέφερε μαρτύριο κι' αίμα και ζωή για την επικράτησι και την υπεράσπισι της θρησκείας Σου. Κι' αν ο Λαός αυτός σήμερα, αντί να τηρή τη θεία προσταγή της ειρήνης, πολεμά αυτή τη στιγμή με άκαμπτο πείσμα κι' άγρια θέλησι, το ξέρεις ότι δεν πολεμά έναντίον Σου, δεν πολεμά έναντίον του πνεύματός Σου και του θελήματός Σου, αλλά έναντίον τών έχθρών Σου,

έναντίον της Βίας και της Τυραννίας, που αυτές Ισα Ισα άντιμάχονται το πνεύμα Σου και το θέλημά Σου.

Γι' αυτό, Χριστέ μου, άφοβα κι' άδιστακτα προσερχόμαστε και φέτος στην ταπεινή Σου φάνη, για να καταθέσουμε με θάρρος και πίστι στα πόδια Σου τόν χρυσό, τόν λίθινο και την αμύρνα της ψυχής μας και να Σου άπευθύνουμε, όπως πάντα, με άγνη κατανύξι, την προσευχή μας. Κι' αν ή προσευχή μας φέτος έχη για κύριο σκοπό και μοναδικό της αίτημα να μάς δωρήσης «νίκας κατά βασιλέων», οι νίκες αυτές θά είναι δικές Σου νίκες, γιατί θά είναι νίκες του Δικαίου, της Τιμής και της 'Ελευθερίας.

Μ. Νικολαΐδης

Εσωτερικός διάλογος

«Νά ο λαός σου»

Β. — Με βαθειά εulάθεια, μ' άγια κατανύξη
άντικρύζω Αυτόν τόν αιώνιο Στρατιώτη,
Αυτόν τόν αιώνια Μαχόμενο, το Σταυρωμένο και πάντα 'Ανα-
[στημένο.

Πιστεύω, αναβλέπω.

'Αναγνωρίζω το Θριαμβευτή με τα σιδερένια βήματα

Με γιγάντια βήματα περπατά μέσα στο χρόνο,

ή Ιστορία άντηχεί από τα βήματά του.

Αυτός είναι το κάστρο μου κ' ή άσπίδα, ο άπартος ψηλός μου
[βράχος.

'Οργώνει τούς κάμπους και σπέρνει τα βουνά και σκίζει τις θά-
[λασσες.

Μέσα στη βροχή και στο χειμώνα,

μέσα στην πύρα του καλοκαιριού,

άνασκάθει βαθειά πετροχώραφα, καθάλλα πάει στο βουερό
[το κύμα.

Αιώνια παραδέρνει...

'Από άμνημόνευτα χρόνια,

άκατάλυτος, Αυτός ο καταλύτης του χρόνου.

'Αγωνίζεται τόν ύπερ πάντων άγώνα,

κερδίζει τις άπартες μάχες,

σε πάνδημη έξόρμησι, με τις γυναίκες και με τα παιδιά Του

παίρνει τα στενά της Πίνδου, στούς αιώνες τών αιώνων.

(Απόσπασμα)

ΜΑΡΚΟΣ ΑΥΓΕΡΗΣ



Τα Χριστούγεννα στὴν Βόρειο Ἡπειρο

Τὸ ξένο τὸ ξενότσικο, ποθναί
[μακρὰ στὰ ξένα,
καλὰ νὰ πάη, καλὰ νάρθῃ, καλὰ
[νὰ καζαντήση,
νὰ φέρῃ κι' ἄλογο καλὸ μὲ τὴ χρυσή
[του σέλα,
ν' ἀξίξῃ ἡ σέλα τὰ ἑκατὸ καὶ τ' ἄ-
[λογο τὰ χίλια,
'Αφοῦ ποὺν τὰ παιδιὰ κι' αὐτὸ τὸ
τραγοῦδι, προσθέτουν:

Δὸς μου, βάθω, κόλλιαντα,
νὰ χυλιάσῃ τὰ πρόβατα,
νὰ χυλιάσῃ τὰ γίδια σου
καὶ τὰ κατοικίποια!

Ἐπειτα ἀπὸ τὴν εὐχὴ αὐτὴ ἡ «βά-
θω» δίνει ἄφθονα δῶρα στοὺς μικροὺς.
Ἄλλες νοικοκυρὲς τοὺς δίνουν τὰ συ-
νηθισμένα, δηλαδὴ ξεροὺς καρπούς
καὶ κουλούρια, μὰ ἄλλες τοὺς δίνουν
καὶ τηγανίτες, δηλαδὴ μελωμένους
λουκουμάδες.

Ἀφοῦ πιά νυχτώσῃ, οἱ νοικοκυρά-
δες διορθώνουν καὶ τὸ καντήλι, ποὺ

**Η Κ.Υ.Α.Μ. σὰς ζητᾷ
κάλτσες. Προπάντων
κάλτσες! Πλέκετε
κάλτσες καὶ μόνον
κάλτσες!**

Μὲ χαρὰ καὶ μ' ἐνθουσιασμό ἐφέ-
τος οἱ ὀρθόδοξοι χριστιανοὶ τῆς Βο-
ρείου Ἡπείρου θὰ γιορτάσουν τὰ Χρι-
στούγεννα. Πάλιν, ἔπειτ' ἀπὸ τόσα
χρόνια, θὰ πανηγυρίσουν τὴν γέννησιν
τοῦ Σωτῆρος ἐλευθέρου. Διπλὴ λοιπὸν
θὰναι ἡ γιορτὴ τους. Θὰ εὐχαριστή-
σουν τὸ Χριστὸ γιὰτὶ ἀναπνέουν ἐλευ-
θερο πιά ἀέρα καὶ θὰ δοξολογήσουν
τὸ Θεῖο Βρέφος ποὺ γεννιέται.

Τὰ Χριστούγεννα καὶ στὴ Βόρειο
Ἡπειρο γιορτάζονται περίπου ὅπως
καὶ στὰ νοτιώτερα Ἡπειρωτικὰ μέρη.
Ἀπὸ τὴν Πίνδο ὡς τὴς ἐκβολὲς τοῦ
Καλαμά κι' ἀπὸ τὸν Αὐλῶνα ὡς τὴν
Πρέβεζα οἱ Ἕλληνες τῆς Ἡπείρου ἔ-
χουν ἔθιμα ποὺ μοιάζουν. Καὶ τὰ Χρι-
στογεννιάτικα λοιπὸν ἔθιμα τῆς Βο-
ρείου Ἡπείρου δὲν διαφέρουν καὶ πο-
λὸ ἀπὸ ἐκεῖνα τῆς λοιπῆς Ἡπείρου.

Ὅλες σχεδὸν τὶς χρονιὲς ἡ ἑλληνι-
κὴ Βόρειος Ἡπειρος γιορτάζει τὰ
Χριστούγεννα τῆς μέσας στὶς βροχές,
στὶς οὐχὲς καὶ στὰ χιόνια. Μὰ ἐφέ-
τος οἱ βροχές, οἱ οὐχὲς καὶ τὰ χιόνια
δὲν προχωροῦν μέσα στὰ σπιτία,
μέσα στὶς ἐκκλησίες, μέσα στὶς ψυ-
χές... Μένουν πιά ὅλα στὸ δρόμο. Οἱ
ψυχὲς ἔχουν φῶς καὶ ἥλιο. Στὰ σπιτία
καὶ στὶς ἐκκλησίες λάμπει ἡ Λευτε-
ριά.

Ἀπὸ τὴν παραμονὴ κι' οἱ Βορειοη-
πειρώτισσες νοικοκυρὲς, τόσο στὶς πό-
λεις ὅσο καὶ στὸ μικρότερο χωριό,
καταγίνονται στὰ πλυσίματα καὶ στ'
ἀσπρίσματα τοῦ σπιτιοῦ. Καὶ ὅταν
βραδυάζῃ πιά, τὸ φτωχικὸ κάθε Χρι-
στιανὸν λάμπει ἀπὸ πᾶτρα. Ἐκεῖνὴ
τὴν ὥρα, ποὺ πέφτει ἡ νύχτα τῶν Χρι-
στογέννων, χτυπᾶν τὰ σήμαντρα ἢ
οἱ καμπάνες γιὰ τὸν ἑσπερινό. Καὶ τό-
τες βγαίνουν καὶ τὰ παιδιὰ καὶ γυρί-
ζουν ἀπὸ πόρτα σὲ πόρτα καὶ ἀπὸ αὐ-
λὴ σὲ αὐλὴ. Λένε τὰ κάλλαντα ἢ τὰ
κόλλαντρα. Τὰ Βορειοηπειρωτόπουλα
τὰ λένε ἔτσι:

Χριστούγεννα, Χριστούγεννα
καὶ τῶν Χριστουγεννῶνε.
Χριστὸς γεννᾶται σήμερα,
χαίρεται ἡ πλάσι δὴ.
Γεννιέται καὶ βαπτίζεται
στοὺς οὐρανοὺς ἀπάνω,
καὶ οἱ ἀγγέλοι χαίρονται
καὶ τὰ δαιμόνια σκάζουν.

Οἱ νοικοκυρὲς δίνουν στὰ παιδιὰ,
ἀφοῦ ποὺν τὰ κάλλαντα, γιὰ δῶρο λί-
γους ξεροὺς καρπούς καὶ κουλούρια.

Ἐπειδὴ ὁμῶς ἀπὸ πολλὰ σπιτία τῆς
Βορείου Ἡπείρου λείπουν σ' ἄλλα μέ-
ρη γιὰ ἐργασία οἱ ἄντρες, ὅταν τὰ
παιδιὰ λένε τὰ κάλλαντα τῶν Χριστου-
γέννων προσθέτουν κι' ἕνα ἄλλο τρα-
γοῦδι γιὰ τοὺς ξενιτεμένους. Τὸ τρα-
γοῦδι αὐτὸ ἔχει τοῦτα τὰ λόγια:

καίει στὴν ἀνατολικὴ γωνιά τοῦ σπι-
τιοῦ κάτω ἀπὸ τὰ εἰκονίσματα καὶ βά-
ζουν κι' ἄλλα «σίδαιλα» στὸ τζάκι.
Ὅλα πιά εἶναι ἔτοιμα. Ἀκολουθεῖ τὸ
βράδυ σαρακοστιανὸ λιτὸ δείπνο καὶ
ὕπνος ἀπὸ νωρίς, γιὰτὶ δυὸ ὥρες μετὰ
τὰ μεσάνυχτα πρέπει ὅλοι νᾶναι στὸ
πόδι.

Στὶς δυὸ λοιπὸν χτυπᾶ ἡ καμπάνα
τοῦ ὁρθρου ἢ τὸ σήμαντρο. Καὶ τὴν
ἴδια ὥρα γυρίζει ἀπὸ σπιτί σὲ σπιτί
ὁ «κράχτης» τῆς γειτονίας καὶ χτυ-
πάει τὶς αὐλόπορτες μὲ τὸ ξύλινο «σο-
κάνι» του: ντούπ-ντούπ-ντούπ!...
Μαζὶ μὲ τὸν ἁφνικὸ ἦχο τοῦ ξύλου
φθάνουν κι' οἱ γλυκοὶ ἦχοι τοῦ σήμαν-
τρο ἢ τῆς μακρινῆς καμπάνας. Σὲ
λίγο οἱ πόρτες τῶν σπιτιῶν ἀνοίγουν
κι' οἱ δρόμοι ποὺ πᾶνε πρὸς τὴν ἐκ-
κλησίαν γεμίζουν ἀπὸ κόσμο.

Ἡ ἐκκλησία εἶναι πιά κατάφωτη.
Ἀρχίζει ὁ ὁρθρος καὶ ἀκολουθεῖ ἡ
leitourgia. Μόλις φέξῃ ἡ αὐγὴ, ὅλη
ἡ ἀκολουθία τελειώνει κι' ὁ κόσμος
γυρίζει χαρούμενος στὰ σπιτία του.
Ἔτσι βέβαια θὰ γίνουν ὅλα κι' ἐφέ-
τος καὶ στὰ χωριά τῆς Βορείου Ἡ-
πείρου.

Θὰ ἀσησοῦν ἔτσι καὶ πολλὲς μαῶ-
ρες ἀναμνήσεις, μακρινὲς καὶ σκο-
τεινές... Οἱ παλαιότεροι θυμοῦνται
τὰ Χριστούγεννα τῆς Βορείου Ἡπεί-
ρου τοῦ 1890. Πενήντα χρόνια πέρα-
σαν ἀπὸ τότε... Ἡ ἐκκλησία μας

εἶχε κηρυχθῇ σὲ διωγμό. Εἶχαν ἀφαι-
ρεθῇ τὰ προνόμια τῶν Χριστιανῶν
κι' οἱ ἐκκλησίες ὅλες ἐκλείσαν. Καμ-
μιὰ ἐκκλησία δὲν ἐλειτούργησε τὰ
Χριστούγεννα ἐκεῖνο τὸ χρόνο. Μὰ ἡ
ἐπιμονὴ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρ-
χείου στὴν ἀπόφασί του ἔφερε τὸ
καλὸ ἀποτέλεσμα. Γρήγορα ξανά-
νοιξαν οἱ ἐκκλησίες μὲ τὴν νικη-
τήρια κραυγὴ: «Πήραμε τὰ προ-
νόμια...» Πέρασαν πάλι χρόνια. Κι'
ἔπειτα πανηγυρικὰ, τὰ Χριστούγεννα
τοῦ 1913, ἐγιορτάσθηκαν σ' ὅλη τὴν
Βόρειο Ἡπειρο. Στρατὸς ἑλληνικὸς
ἐτίμησε παντοῦ τὴ γιορτὴ. Καί, μετὰ
τὴν leitourgia, ζητωκραυγὲς ἀκού-
γονταν παντοῦ: «Ζήτω ὁ βασιλεὺς
Κωνσταντῖνος! Ζήτω ὁ Στρατὸς μας!»
Γιὰ λίγα ἀκόμα χρόνια οἱ Βορειοηπει-
ρώτες ἐγιορτάζαν ἐλευθέρως Χριστού-
γεννα. Κι' ἔπειτα πάλι τὸ σκοτάδι...
Μὰ τώρα ἐλάμψε πάλι τὸ φῶς!

Μετὰ τὴν ἐκκλησία, ἡ χαρὰ ἐξακο-
λουθεῖ στὰ σπιτία. Ὅταν πιά τὸ γεῦ-
μα τῶν Χριστουγέννων εἶναι ἔτοιμο,
ὁ παπὰς γυρίζει κατὰ τὸ ἔθιμο ἀπὸ
σπιτί σὲ σπιτί καὶ βλογάζει τὸ φαί τῶν
Βορειοηπειρωτῶν. Μπαίνει χαρωπὸς
καὶ βιαστικὸς στὸ κάθε σπιτί καὶ
λέει:

— Καλημέρα σας καὶ χρόνια πολλά!
Χριστὸ ὁ Θεὸς εὐλόγησον τὴν βρῶσιν
καὶ τὴν πόσιν τῶν δούλων σου καὶ πάν-
τας ἡμᾶς.

Ἐπειτα ψάλλει καὶ τὸ τροπάρι τῆς
γιορτῆς:

«Ἡ γέννησίς σου Χριστέ ὁ Θεὸς ἡμῶν
ἀνέτειλε τῷ κόσμῳ τὸ φῶς τῆς γνώ-
σεως... κλπ.» Ἀμέσως κατόπιν οἱ νοι-
κοκυραῖοι φιλεῖουν τὸν παπὰ κάτω.

Μόλις ὁ παπὰς φύγῃ ἀρχίζει τὸ
φαί καὶ ἡ διασκέδασι. Ἀκολουθοῦν εὐ-
χὲς γιὰ κάθε εὐτυχία. Ἄν λείπῃ καὶ
κανένας στὴν ξενιτιά λένε καὶ τὴν
εὐχὴ: «Νὰ καλοδεχτοῦμε». Μετὰ τὸ
φαί ἀρχίζει τὸ τραγοῦδι καὶ ὁ χορός.
Ἐνὰ ἀπὸ τὰ τραγοῦδια αὐτά, ποὺ ἐ-
ξηγεῖ πῶς πρέπει νὰ εἶναι ὁ καλὸς
χορευτὴς, τραγουδιέται σ' ὅλη τὴν
Βόρειον Ἡπειρο κι' ἔχει αὐτοὺς τοὺς
στίχους:

Τρία πουλιά λαλοῦσαν ψηλά στὸν οὐ-
ρανό:

Ποιὸς θέλει κι' ἀγαπάει νὰ οὐρὴ τὸ
[χορό;

Πρέπει νᾶναι λεβέντης καὶ νᾶναι κι'
[διωρὸς

νᾶναι τὰ μάτια μαῦρα, τὸ μπόι του
[ψηλὸ

νὰ σιέται νὰ λυγιέται σὰν τὸ βασι-
[λικό.

Τὰ τραγοῦδια κι' οἱ χοροὶ ἐξακο-
λουθοῦν ὡς τὸ βράδυ στὰ σπιτία. Μὰ
ἀνάμεσα στοὺς χοροὺς καὶ στὰ τρα-
γοῦδια γίνονται καὶ διακοπές. Καὶ σ'
αὐτὲς τὶς διακοπὲς διηγοῦνται ἱστο-
ρίες καὶ παραμυθᾶκια γιὰ τὰ καλλι-
κατζάρια...

Φ. Γιοφύλλης

«Ἐλέγθη ὑμῖν σήμερον Σωτὴρ.»

Χτυποῦν καὶ πάλιν οἱ καμπάνες χαρμόσυνα, μέσα στὴ βαθεῖα σιγὴ τῆς Μεγάλης Νύχτας, κι' ἀντιλαλοῦν οἱ πολιτείες καὶ τὰ χωριά κι' οἱ κάμποι κι' οἱ λόγγοι τῆς Ἑλλάδος. Ἀντηγεῖ ἀπ' ἄκρη σ' ἄκρη τοῦ χριστιανικοῦ κόσμου τὸ μεγάλο κήρυγμα τῆς μεγάλης χαρᾶς: «Χριστὸς γεννᾶται!». Προβάλλουν πάλι χειροδικῆς στρατιᾶς ἀπ' τὸ στερέωμα, καὶ γλυκά, παναρμόνια, οἱ ἀγγελικὲς χοροστασίες—ἀπόκομοι, ἀσώματοι, ὁλόφωτοι τραγουδιστές τῆς μεγάλης στιγμῆς—ψάλλουν τὸν ὕμνο τῆς Ἑναρκόσεως, τὸν ὕμνον τῆς ἐνανθρωπήσεως τοῦ Θεοῦ καὶ τῆς θεώσεως τοῦ ἀνθρώπου. Καὶ γονατίζουν καὶ πάλιν οἱ βοσκοί, ταπεινοὶ κι' ἀφελεῖς καὶ γεμάτοι θάμβος, νὰ προσκυνήσουν Ἐκεῖνον, ποὺ στόμα ἀγγελικὸ κι' ὑπεργίιο τοὺς ἔχει πῆ πὼς εἶν' ὁ Κύριος, ὁ Λυτρωτὴς τους κι' ὁ Θεὸς τους.

Μαζὶ μὲ τοὺς Βηθλεεμίτες βοσκούς, θερμοὶ κι' εὐλαβικοὶ προσκυνεῖται τοῦ Θεοῦ Βρέφους, ἄς γονατίσουμε κι' ἐμεῖς μπροστὰ στὴν ταπεινὴν τοῦ Φάτνης. Ἀς τὸ προσκυνήσουμε μὲ σεβασμό, κι' ἄς ἀποθέσωμεν εὐλαδικὰ τὸν ἀσπασμό μας ἐπάνω στ' ἀχράντα τρυφερά του χερᾶκια. Καὶ μεταρσιωμένοι ἀπὸ τὸ ὑπερκόσμιο φεγγοδόλημα τῆς θεϊκῆς παρουσίας, ἄς προσπαθήσουμε, μὲ δέος καὶ μὲ σεβασμό, νὰ εἰσδύσουμε στὸ λατρευτὸ μυστήριό τῆς Φάτνης.

Στὸ μυστήριό τῆς Φάτνης! Ὡ ἀλήθεια! Ποιὸς, ἂν στεκόταν στὸ σπήλαιο τῆς Βηθλεὲμ τῇ νύχτᾳ ἐκείνῃ, ὅταν ἐπρωταντήχονταν στὴν κρῦα σπηλιά οἱ γλυκοὶ κλαυθμηρισμοὶ τοῦ Βρέφους τῆς Παρθένου, θὰ φανταζόταν πὼς τὸ φτωχὸ αὐτὸ νήπιο ἦταν ἐκεῖνο ποὺ θὰ ὕψωνε ἀσύγκριτο κι' ἀλύγιστο τὸ ἀκατάβλητον ἀνάστημά του μέσα στὸ ρεῦμα τῶν αἰώνων;

Κι' ὅμως. Ἡ ἀγγελικὴ φωνὴ τὸ ἔκραξε: «Ἐτέχθη ὑμῖν σήμερον Σωτὴρ!». Κι' ἂν δὲν χτυποῦνε σάλπιγγες στὴ γέννησί του, κι' ἂν δὲν κροτοῦνε τύμπανα τὸ ἀγγελμα τοῦ ἐρχομοῦ του, μὰ ὁ χαιρετισμὸς αὐτὸς ποὺ μᾶς ἔστειλαν οἱ οὐράνιοι κόσμοι ἀξίζει περισσότερο ἀπ' ὅλους τοὺς ἀνθρώπινους χαιρετισμούς. Δὲν τὸν κατάπιαν τὰ νυχτερινὰ σκότη, δὲ σβήστηκε ὁ ἦχος τοῦ στοῦς λόφους καὶ στὴς λαγκαδιὲς τῆς Παλαιστίνης. Ἡ γλυκεῖα ἀρμονία του ἀντηγεῖ γαρμόσυνα ἀνάμεσα στοὺς αἰῶνες. Ὁ θεοπέσιος ἀντίλαλός του, ἀπὸ γενιὰ σὲ γενιὰ κι' ἀπὸ τὴ μιὰν ἐποχὴ ὡς τὴν ἄλλη, ξεπνᾷ τίς ψυχὰς καὶ δοοσιζει τὰ πνεύματα μὲ τὸ τρισαρμόσυνο ἀγγελμά του. Κι' ὅσο περνᾷ ὁ καιρὸς, τόσο κι' ἡ ἀνθρωπότης καταλαβαίνει πὺθ βαθεῖα τὸ νόημα τοῦ χαιρετισμοῦ αὐτοῦ, καὶ τόσο αὐξάνουν πὺθ πολὺ ἐκεῖνοι ποὺ, ἀτενίζοντας τὸ βρέφος τῆς Φάτνης, μποροῦν ἀπὸ δική τους πείρα νὰ κρᾶζουν χαρούμενοι: «Ἐτέχθη ὑμῖν σήμερον Σωτὴρ».

Κι' ἂν ὑπῆρξαν ἄνθρωποι ποὺ δὲν τὸν ἐνοίωσαν, κι' ἂν ὑπῆρξαν ἄνθρωποι ποὺ τὸν πολέμησαν, κι' ἂν σὲ τόσες ἐποχές βρεθῆκαν μιμηταὶ τοῦ βρεφοκτόνου Ἡρώδῃ κι' ἔβαψαν στὸ αἶμα τῶν προσκυνητῶν τοῦ Ἰησοῦ τὴν ἀχραντὴν τοῦ Φάτνης, ὅμως τὸ φῶς τοῦ σελαγίζει ἀνέσπερο στὸ στερέωμα ἀμέτρητον μυριάδων ψυχῶν. Καὶ ψυχῶν ἀνίων, ψυχῶν ἐκλεκτῶν. Τὰ ἑκατομμύρια τῶν χριστιανῶν μαρτύρων, τὰ ἔξω κι' οἱ λόγγες, τὰ νύχια τῶν θηρίων, οἱ φωτιὲς κι' οἱ πάγοι, ὁ πόλεμος τῆς πέννας κι' ὁ πόλεμος τοῦ αἵματος, ποὺ ἀφ' ὅτου ἦρθε ὁ Χριστὸς στὸν κόσμον τὸν γύττησαν συγκρατητὰ, χωρὶς σταματημὸ κι'

ἀνακωχή, δὲν πέτυχαν τίποτ' ἄλλο, παρὰ νὰ δείξουν πὺθ ἀστραφτερὴ καὶ πὺθ μεγάλη κι' ἀπροσμάχητη τὴ δύναμὶ τοῦ. Καὶ στὸ πείσμα ὧν τῶν ἀρνῆτων του, τὸ Βρέφος τῆς Βηθλεὲμ ἔμεινε καὶ μένει καὶ θὰ μένη γιὰ πάντα τὸ καταφύγιο ὧν τῶν ναυαγῶν τῆς σκληρῆς ζωῆς, ὁ ἐνισχυτὴς, ὁ τροφοδότης, ὁ παρηγορητὴς, ὁ Λυτρωτὴς μας.

Εἶναι ὁ πρωτουργὸς ὧν τῶν μεγάλων καταβολῶν στὸ πνευματικὸ ἔδαφος τῆς ἀνθρωπότητος. Εἶναι ὁ χορηγὴς τῶν ὕψων συνθημάτων. Γύρω του κινεῖται τὰ μεγαλύτερα πνεύματα, οἱ πὺθ ὑπέρογες προσωπικότητες, οἱ ἀγιώτερες ψυχές. Ἐγίνεν ὁ ἀκρονωνιαῖος λίθος τῆς ἀνθρωπότητος, ἔγινεν αὐτὸς τὸ κέντρο τῶν κόσμων. Ἀτομα καὶ λαοὶ γύρω ἀπ' αὐτὸν περιστρέφονται. Ἡ σέσις τοὺς πρὸς αὐτόν, ἡ ἀπόστασις τοὺς ἀπ' αὐτόν κανονίζει τὴν τύχην τῶν συνόλων καὶ τῶν ἀτόμων. Ἡ ἀπομάκρυνσις ἀπ' αὐτόν ὁδηγεῖ σὲ κατὰπτωσι, σὲ νέαν εἰδωλολατρεία, σὲ κτηνώδη ζωὴ. Ὁδηγεῖ σὲ κρίσεις κι' ἀνατροπές καὶ σπαραγμούς. Ἐντείνει τὴν ἀδικίαν, τὴν ἀχόρταν πλεονεξίαν, τὴν ἀναίσθητη ματαιοδοξίαν τῶν ὑπερβίων μεγαλομανῶν. Δημιουργεῖ τραγωδίες ποὺ σκορπίζουν συντρίμια καὶ πόνο, ποὺ σωριάζουν ἐρείπια καὶ καταστροφές. Χωρὶς αὐτόν, μποροῦν νὰ προχωροῦν οἱ ἄνθρωποι σὲ γνώσεις καὶ ὀλίκι πολιτισμὸ, μποροῦν νὰ κατασκευάζουν μηχανεὲς πολυσύνθετες καὶ πολὺπλοκες, μὰ ἀπ' τὴν ἀποψὶ τῆς πνευματικῆς καλλιέργειας, ἀπ' τὴν ἀποψὶ τοῦ ἀληθινοῦ πολιτισμοῦ θὰ μένουν πίσω, τόσο πίσω, ποὺ θὰ ξεπεράσουν τῶν θηρίων τὴν ἀγριότητα καὶ τῶν ἀνθρωποφάγων τὴν βαρβαρότητα.

Ὡ Θεὸ Βρέφος! Μπροστὰ σου γονατίζουμε ταπεινά. Δός μας τὴν ἀδείαν νὰ σὲ προσκυνήσωμεν εὐλαδικὰ στὴν ἀγκαλιά τῆς θείας σου Μητέρας. Ὡ Θεὸ Βρέφος! Σὲ δοξάζουμε, γιὰτὶ ἐσὺ εἶσαι ὁ αἰώνιος καὶ παντοδύναμος βασιλεὺς τῶν κόσμων, τῶν ὀλίκων καὶ τῶν ἀφθάρτων. Σὲ δοξάζουμε, γιὰτὶ τὸ μεγαλεῖο σου εἶναι ἀθάνατο, κι' ἡ δόξα σου ξεπερνᾷ τὴ δύναμιν τοῦ νοῦ μας. Σ' εὐχαριστοῦμε γιὰ τὴν ἀγάπην ποὺ μᾶς ἔδειξες, γιὰ τὸ φῶς ποὺ μᾶς ἔφερες γιὰ τοὺς καινούργιους δρόμους ποὺ μᾶς ἐφανερώσες, γιὰ τὴν ἀλήθειαν ποὺ μᾶς ἀπεκάλυψες, γιὰ τὴν ἀπολύτρωσιν ποὺ μᾶς χάρισες, γιὰ τοὺς οὐρανοὺς ποὺ μᾶς ἀνοίξες. Καὶ σὲ παρακαλοῦμε: Κάμε ν' ἀκουσθῇ περισσότερο ἀπὸ κάθε ἄλλη φωνὰ σήμερον ἀπ' τοὺς ἀνθρώπους ἡ φωνὴ σου, σκορπίζοντας τοὺς νελήνιους κι' εἰρηνικοὺς κυματισμούς τῆς μέσας στὸ σάλαγο τῶν παθῶν ποὺ συγκροτοῦνται ἀγρία. Φλόγισε τίς καρδιὰς τῶν ἀνθρώπων, τῶν μικρῶν καὶ τῶν τρανῶν, καὶ θέρμανε τίς μετὰ τῆς ἀνάτης καὶ τῆς πίστεως τὴν ἱερὴ φλόγα. Τὸ θεῖο σου φῶς ἄς καταυγᾷ σάν ἀστραπὴ τὰ πνεύματα, ἀνέσπερε Ἥλιε τῆς Δικαιοσύνης. Καὶ δώσε στὸν Κόσμον, στὰ ἔθνη, στὴν μαρτυρικὴν ἀνθρωπότητα τὴν εἰρήνην ποὺ ἐτραγοῦδῃσαν τῶν ἀγγέλων σου οἱ χοροὶ στὸν οὐρανὸ τῆς Βηθλεὲμ τὴν ἀγία νύχτᾳ τῆς ἐνανθρωπήσεώς σου. Καὶ χάρισε στὴν ἀγαπημένην μας Πατρίδα τὴν χαρὰ τῆς Νίκης. Ὁδήγησέ μας ἀπὸ θρίαμβο σὲ θρίαμβο κι' ἀπὸ ἐπιτυχία σ' ἐπιτυχία, ὡς τὸν τελικὸ πανηγυρισμὸ τῆς μεγάλῃς μέρας, ὅταν θάρθοῦμε γιὰ νὰ σοῦ ψάλλωμε εὐφρόσυνα τραγούδια νικητήρια.



Ὡ Θεὸ Βρέφος! Μπροστὰ σου γονατίζουμε ταπεινά.

Α. Ι. Γκιιάλας



ΤΑ ΚΑΛΛΙΤΕΡΑ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ



Θά ήταν ξημερώματα Χριστουγέννων μ' έναν ούρανον νοτισμένον και βαρύ, όπου έπεφταν χονδρές ψιχάλες. Άραιά άσπρη όμίχλη έσκέπαζε τις πλαγιές των λόφων και τὰ σκοτεινά άντίσκηνα, όπου ηούλαζε ό λόγος περιμένοντας τὸ πρωί ν' άρχίσει πάλι τὸ ντουφέκι.

Καί έξαφνα μέσα στη σκοτεινιά έ- νος άντίσκηνου, ένα κορμί κουλουρια- σμένο εις τήν κουθέρτα, έπενώθηκε, έχασμουρήθη και τὸ ηλιοψημένο κε- φάλι άνεσηκώθη από τὸ γυλί πού του έχρησιμεινε γιά προσκέφαλο.

Ό φαντάρος μισοκοιμισμένος ακό- μη έτριψε τὰ μάτια του, και έκοίταξε δίπλα τὸν σύντροφό του.

— Ρέ Χατζή;... κοιμάσαι;...

Ό άλλος έχασμουρήθηκε.

— Όχι νά πάρη ό διάβολος!... εί- πε, ξύπνησα έδῶ και μιά ὥρα και δέν μπορώ νά κλείσω μάτι πιά... έφου- μάρισα ένα δυο τσιγάρα... τίποτα! Δέν είναι νά ξημερώση μιά ὥρα άρχή- τερα νά πιάσουμε πάλι τὸ ντουφέκι...

— Άντε και νά ξερες μωρέ Χατζή τί καλὸ όνειρο έβλεπα... Τάχατες πή- γαινα στο χωριὸ καθάλλα άπάνω σ' ένα άλογο με χρυσά λουριά...

— Χμ!... ειπεν ό άλλος γελώντας, μου φαίνεται κάπου θά ησουν ξεσκέ- παστος...

— Άς τ' άστεία κι' άκου... ειπεν ό άλλος... τὸ λοιπὸν σάν νά περνοῦ- σα από τήν εκκλησιά κι' άκουσα ψαλ- μωδίες. Πάμε ρέ Χατζή νά προσκυνή- σουμε σοῦ λέω;...

— Μωρέ τί λές... ημουν και γώ λοι- πὸν με τὸ χρυσὸ άλογο και δέν μιλάς τόσην ὥρα;...

— Μά στάσου δά καυμένε νά τε- λειώσω. Έκείνη τή στιγμή πού λές, σάν νά βρόντησαν στ' αὐτιά μου τὰ τοπομαχικά του Μπιζανιου... και ξύ- πνησα.

— Χά χά χά... έγέλασεν ό άλλος. Φέρε δῶ τώρα τὰ καπνά σου, νά χω- νέψουμε τὸ όνειρο.

Οί δύο στρατιῶτες γέλασαν με δ- ρεζι...

— Μωρέ αλήθεια όμως, ξερεis πὼς έχουμε σήμερα Χριστούγεννα; ξεηκο- λούθησεν ό πρώτος.

— Άλήθεια μωρέ... Βοήθειά μας! ειπεν ό Χατζής στραυροκοπούμενος.

— Αὐτήν τήν ὥρα όλοι θά είναι στην εκκλησία γιά τή λειτουργία, ό παπᾶ Θύμιος θά φέλη και θά μᾶς συλλο- γίζωνται...

— Καλά λές! "Α! ρέ δόλια μανοῦ- λα... πού νά ησουν από καμιά μεριά νά μᾶς έβλεπες!...

Και μιά στιγμή έμειναν και οί δύο άμυλητοι εις τήν ένθούμησι του χωριου και τῶν δικῶν των.

— Ρέ Χατζή! Έγω μιά ιδέα... ειπεν άξαφνα ό πρώτος, έδῶ κοντά στο διά- σελο πού ειμαστε προχτές διπλοσκο-

ποί, είναι ένα έρημοκκλησι. Τί λές; Πάμε νά προσκυνήσουμε;

— Καλά... μά εκεί είναι άκόμη προφυλακές... Κι' αν δέν μᾶς γνωρί- σουνε και γίνη στα σκοτεινά καμιά άνακατοσοῦρα... αν φάμε καμιά καμπάνα.

— Δέ μοῦ πάει ή καρδιά μου τέτοια μέρα και νά μὴ κάνω ένα σταυρό.

— Μωρέ Κατσάμπα, δέν πᾶς λέω γώ νά γίνη παπᾶς νά χορταίνης λειτου- ργίες άντὶ γιά κουραμάνα; Έγώ νά σοῦ πῶ δέν τὸ κουνάω... Κοίτα δεῶ τί σκοτάδι είναι, πίσσα. Θά τσακισθῇς δσο νά πᾶς.

— Δέν πειράζει! Έγώ θά πάω... κι' αν πέσω θά ξανασηκωθῶ... "Ετσι μᾶς έφύλαξε ό Θεός γερούς Ισα με τώρα σε Σαραντάπορο και σε Γιαννι- τᾶς μέσ' στις σφαίρες και τις δβίδες.

— Άλήθεια μωρέ! σάν νάχης δι- κιο... ειπε τότε μετανοημένος και ό άλλος... Άντε με κατάφερες! Πάμε μαζί. Και άνασηκώνοντας τὸ γιακά του μανδύου του έχωσε Ισα με τ' αὐτιά τὸ πηλήκιό του.

— Τί λές, νά πάρουμε και τὰ Μάν- λιχερ;

— Τί θες τί γυρεύεις! Καλλίτερα νά τάχουμε κοντά... ό στρατιώτης χωρίς βρακί μπορεί νά είναι, τὸ όπλο όμως δέν πρέπει νά του λείπη οὔτε στιγμή...

— Σάν καλά τὰ λές μωρέ Κατσάμ- πα πρωί πρωί, έγέλασεν ό άλλος. Και οί δύο στρατιῶται άφου έζωσαν τήν ξιφολόγη και έπήραν τὸ Μάνλιχερ, έβγήκαν από τὸ άντίσκηνο.

"Εξῶ τὸ σκοτάδι ήταν άκόμη πηχτὸ και από τὸν νοτισμένον αέρα έξακο-



Έκει και οί δύο άμπαρωμένοι με τήν κάννα του Μάνλιχερ...

λουθοῦσαν νά πέφτουν χονδρές στα- λαγματιές «σάν εικοσαράκια νίκελ» ὅπως έλεγε ό Κατσάμπα.

— Μωρέ ὕπνο πού στὸν κάνουνε οί άφιλότιμοι... ειπεν ό Χατζής κοιτά- ζοντας τὰ σκοτεινά άντίσκηνα.

Και σιγά σιγά έπέρασαν τὰ φυλά- κια.

"Εξαφνα όμως ό άλλος στάθηκε με τὸ μάτι καρφωμένο στο σκοτάδι, και τὸ αὐτὶ στημένο σάν λαγωνικό, ένῶ τὸ χέρι του άρπαζε άθελα τὸ Μάν- λιχερ.

— Μωρέ δέν σοῦ φάνηκαν χαλίκια νά κατρακυλοῦν;

— Ξέρω και γώ! Σάν κάτι τέτοιο... ειπε ό Χατζής.

Και με τὸ αὐτὶ στημένο και αὐτὸς εκάρφωσε τήν ξιφολόγη εις τήν κάν- νη του Μάνλιχερ και έχωσε μέσα ένα γεμιστήρα φυσέκια.

Και έπροχώρησαν με τὰ μάτια τέσ- σαρα. Ό κρότος όμως δέν ξανακού- σθηκε. Κάτι φαίνεται τοῦς είχε γε- λάσει.

"Ανέθηκαν τότε πρὸς τήν πλαγιά πού έφερνε στο έρημοκκλησι, πατών- τας σιγά σιγά νά μὴν άνησυχήσουν τοῦς διπλοσκοπούς.

Τέλος πάντων έφτασαν εις τὸ έρη- μοκκλησι! ένα παλιὸ εκκλησάκι σκο-τεινὸ σάν τάφος από τὸ βαθὺ σκοτά- δι χωρίς καντήλι κι' άλλο φῶς.

— Δέν άνάθεis κανένα σπύρτο μωρέ Χατζή ν' άνασπασθοῦμε τις εικόνες; ειπε ό Κατσάμπα. Έγώ τὰ έχω άφή- σει στο άντίσκηνο.

— Τρελλάθηκες πού θ' άνάψουμε φῶς στις προφυλακές. Θες νά πάρουν ελθσι πὼς είναι άνθρωποι σ' αὐτὸ τὸ μέρος και νά μᾶς άρχίσουν στο ντου- φεκι; ειπε ό Χατζής.

— Μωρέ καλά τὸ λές! τὸ έξέλασα.

Και στα ψαχτά ηῦρε τὸ μέρος πού ήταν τὰ εικόνισματα, άνασπασθηκε και άρχισε νά λήθ τὸ «Πάτερ ημῶν» παρακαλώντας νά τὸν έχη ό Θεός γε- ρὸ μέσα στοῦς κόπους και στοῦς κιν- δύνους του πολέμου και νά φυλάη τοῦς δικούς του στο χωριὸ.

"Εξαφνα όμως τινάχθηκαν.

Κάτι σάν κρότος κορμιῶν πού πα- λεύανε, βλαστήμιες πνιγμένες, κατρα- κύλημα χαλικιῶν έφτασε από τὸ ά- νοιχτὸ παραθυράκι και τοῦς εκράτησε τήν άναπνοή...

— Μωρέ τί γίνεται έδῶ;... ειπε ό Κατσάμπα σφίγγοντας τὸ Μάνλιχερ.

— Σοῦτ! ν' άκούσουμε... έχεις τὸ όπλο σου γεμάτο;

— Ναί! μιλά! Άκου!...

Τὸ πάλαμα είχε πάψει διά μιάς τώρα και μόνον σιγαλές φωνές άκού- γονταν στο σκοτάδι και έλαφρά πατή- ματα πού έπήγαιναν κατά τὰ φυλάκια.

Μωρέ τοῦτοι είναι έχθροί... έσιγο- μουρμούρισε εις τὸ αὐτὶ του συντρό- φου του ό Κατσάμπα. Έχει χάξι νά ηῦραν κοιμισμένους τοῦς σκοπούς, νά τοῦς ξεμπερδεῖσαν και νά τραβᾶνε στα φυλάκια νά κάνουν αἰφνιδιασμό.

— Τί λές; Νά δώσουμε φωτιά; ειπε



ΤΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ ΚΑΙ Ο ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ

22^{ΑΣ} ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ

Εὐαγγέλιον (Ματθαίου α' 1-25)

Βίβλος γενέσεως Ἰησοῦ Χριστοῦ, υἱοῦ Δαυεὶδ, υἱοῦ Ἀβραάμ. Ἀβραάμ ἐγέννησε τὸν Ἰσαάκ, Ἰσαάκ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἰακώβ. Ἰακώβ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἰούδαν καὶ τοὺς ἀδελφούς αὐτοῦ. Ἰούδας δὲ ἐγέννησε τὸν Φαρίσ καὶ τὸν Ζαρά ἐκ τῆς Θάμης. Φαρίσ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἑσράμ, Ἑσράμ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἀράμ. Ἀράμ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἀμιναδάβ, Ἀμιναδάβ δὲ ἐγέννησε τὸν Ναασάων, Ναασάων δὲ ἐγέννησε τὸν Σαλμών. Σαλμών δὲ ἐγέννησε τὸν Βοὺδ ἐκ τῆς Ραχάβ, Βοὺδ δὲ ἐγέννησε τὸν Ὠδῆ ἐκ τῆς Ρούθ, Ὠδῆ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἰεσσαί. Ἰεσσαί δὲ ἐγέννησε τὸν Δαυεὶδ τὸν βασιλέα. Δαυεὶδ δὲ ὁ βασιλεὺς ἐγέννησε τὸν Σολομῶντα ἐκ τῆς Ὀορίου. Σολομῶν δὲ ἐγέννησε τὸν Ροβοάμ, Ροβοάμ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἀβιά, Ἀβιά δὲ ἐγέννησε τὸν Ἀσά, Ἀσά δὲ ἐγέννησε τὸν Ἰωσαφάτ, Ἰωσαφάτ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἰωράμ, Ἰωράμ δὲ ἐγέννησε τὸν Ὀζίας, Ὀζίας δὲ ἐγέννησε τὸν Ἰωάθαμ, Ἰωάθαμ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἀχά, Ἀχά δὲ ἐγέννησε τὸν Ἑζεκίαν, Ἑζεκίας δὲ ἐγέννησε τὸν Μανασσῆ, Μανασσῆ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἀμὼν, Ἀμὼν δὲ ἐγέννησε τὸν Ἰωσίαν, Ἰωσίας δὲ ἐγέννησε τὸν Ἰεχονίαν καὶ τοὺς ἀδελφούς αὐτοῦ ἐπὶ τῆς μετοικεσίας Βαβυλωνίων. Μετὰ δὲ τὴν μετοικεσίαν Βαβυλωνίων Ἰεχονίας ἐγέννησε τὸν Σαλαθιήλ, Σαλαθιήλ δὲ ἐγέννησε τὸν Ζοροβάβελ, Ζοροβάβελ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἀβιούδ, Ἀβιούδ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἐλιακίμ, Ἐλιακίμ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἀζώρ, Ἀζώρ δὲ ἐγέννησε τὸν Σαδὼκ, Σαδὼκ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἀχίμ, Ἀχίμ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἐλίουδ, Ἐλίουδ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἐλεάζερ, Ἐλεάζερ δὲ ἐγέννησε τὸν Ματθάν, Ματθάν δὲ ἐγέννησε τὸν Ἰακώβ. Ἰακώβ δὲ ἐγέννησε τὸν Ἰωσήφ τὸν ἀνδρα τῆς Μαρίας, ἐξ ἧς ἐγεννήθη ὁ Ἰησοῦς ὁ λεγόμενος Χριστός.

Πάσαι οὖν αἱ γενεαὶ ἀπὸ Ἀβραάμ ἕως Δαυεὶδ γενεαὶ δεκατέσσαρες, καὶ ἀπὸ Δαυεὶδ ἕως τῆς μετοικεσίας Βαβυλωνίων γενεαὶ δεκατέσσαρες, καὶ ἀπὸ τῆς μετοικεσίας Βαβυλωνίων ἕως τοῦ Χριστοῦ γενεαὶ δεκατέσσαρες.

Τοῦ δὲ Ἰησοῦ Χριστοῦ ἡ γέννησις οὕτως ἦν· μνηστειομένης γὰρ τῆς μητρὸς αὐτοῦ Μαρίας τῇ Ἰωσήφ, πρὶν ἢ συνελθεῖν αὐτοὺς, εὐρέθη ἐν γαστρὶ ἔχουσα ἐκ Πνεύματος Ἁγίου. Ἰωσήφ δὲ ὁ ἀνὴρ αὐτῆς, δίκαιος ὢν καὶ μὴ θέλων αὐτὴν παραδειγματίσαι, ἐβουλόθη λάθρα ἀπολῶσαι αὐτήν. Ταῦτα δὲ αὐτοῦ ἐνθυμηθέντος ἰδοὺ ἀγγελὸς Κυρίου κατ' ὄναρ ἐφάνη αὐτῷ λέγων· Ἰωσήφ υἱὸς Δαυεὶδ, μὴ φοβῆσθαι παραλαβεῖν τὴν Μαρίαν τὴν γυναῖκά σου· τὸ γὰρ ἐν αὐτῇ γεννηθὲν ἐκ Πνεύματος ἁγίου. Τέλειται δὲ υἱὸν καὶ καλέσεις τὸ ὄνομα αὐτοῦ Ἰησοῦν· αὐτὸς γὰρ σώσει τὸν λαὸν αὐτοῦ ἀπὸ πάντων τῶν ἁμαρτιῶν αὐτῶν. Ταῦτα δὲ ὅλον γεγονός ἐνα πληρωθῇ τὸ ρηθὲν ὑπὸ τοῦ Κυρίου διὰ τοῦ προφήτου λέγοντος· ἰδοὺ ἡ παρθένος ἐν γαστρὶ ἔξει καὶ τέλειται υἱόν, καὶ καλέσουσι τὸ ὄνομα αὐτοῦ Ἐμμανουήλ, ὃ ἐστὶ μεθερμηνεύμενον μεθ' ἡμῶν ὁ Θεός. Διεγερθεὶς δὲ ὁ Ἰωσήφ ἀπὸ τοῦ ὕπνου ἐποίησεν ὡς προσέταξεν αὐτῷ ὁ ἀγγέλους Κυρίου καὶ παρέλαβε τὴν γυναῖκα αὐτοῦ. Καὶ οὐκ ἐγέννησεν αὐτὴν ἕως οὗ ἔτεκε τὸν υἱὸν αὐτῆς τὸν πρωτότοκον, καὶ ἐκάλεσε τὸ ὄνομα αὐτοῦ Ἰησοῦν.

Ἀπόστολος (Πρὸς Ἑβραίους ια' 9-10, 32-40)

Ἀδελφοί, πιστεῖτε παρώκηνειν εἰς τὴν γῆν τῆς ἐπαγγελίας ὡς ἀλλοτρίαν, ἐν σκηναῖς κατοικήσατε μετὰ Ἰσαάκ καὶ Ἰακώβ τῶν συγκληρονόμων τῆς ἐπαγγελίας τῆς αὐτῆς· ἐξεβόχετο γὰρ τὴν τοὺς θεμελίους ἔχουσαν πόλιν, ἥς τεχνίτης καὶ δημιουργὸς ὁ Θεός. Καὶ τί ἐτι λέγω; Ἐπιλείπει γὰρ με διηγούμενον ὁ χρόνος περὶ Γεδών, Βαραάκ καὶ Σαμφών καὶ Ἰεφθά, Δαυεὶδ τε καὶ Σαμουὴλ καὶ τῶν προφητῶν. Οἱ δὲ πιστῶς κατηγωνισάμενοι βασιλείας, ἐργάσαντο δικαιοσύνην, ἐπέτυχον ἐπαγγελίαν, ἔφραζαν στόματα λέοντων, ἐδόσαντο δύναμιν πυρός, ἔφθον στόματα μαχαίρας, ἐνεδυνατώθησαν ἀπὸ ἀσθενείας, ἐγενήθησαν ἰσχυροὶ ἐν πολέμῳ, παρεμβόλας ἐκλιναν ἀλλοτρίων. Ἐλαβον γυναῖκες ἐξ ἀναστάσεως τοὺς νεκρούς αὐτῶν· ἄλλοι δὲ ἐτυμωρίσθησαν, οὐ προσέβλεψαν τὴν ἀπολύτρωσιν, ἵνα κρείττους ἀναστήσωσι τύχῳ. Ἐτεροὶ δὲ ἐμπαίγμων καὶ μαστιγῶν πείραν ἔλαβον, ἐτι δὲ δασμῶν καὶ φυλακῆς. Ἐλιθάσθησαν, ἐπείσθησαν, ἐπειράσθησαν, ἐν φωνῇ μαχαίρας ἀπέθανον, περιήλθον ἐν μιλῶταις, ἐν αἰγίλοις δέμαςιν, ὑπερκοιμήθησαν, ἐκινδύνευσαν, ὧν οὐκ ἦν ἀξίος ὁ κόσμος, ἐν ἐρημίαις πλανώμενοι καὶ ὄρεσι καὶ σπηλαίοις καὶ ταῖς ὁπαῖς τῆς γῆς. Καὶ οὗτοι πάντες μαρτυρήσαντες διὰ τῆς πίστεως οὐκ ἔκοιμίσαντο τὴν ἐπαγγελίαν, τοῦ Θεοῦ περὶ ἡμῶν κρείττονι τι προδεδωμένου ἵνα μὴ χωρὶς ἡμῶν τελεσθῶσι.

ἐτοιμάζοντας τὸ Μάνλιχερ ὁ Χατζῆς.

—Στάσου νὰ ἰδοῦμε πρῶτα... εἶπε ὁ ἄλλος γλιστρώντας ἔξω... Πάμε μέσ' ἀπ' τὰ πουργάρια νὰ ἰδοῦμε τί κάνουν οἱ σκοποὶ.

Καὶ σκυφτὰ καὶ οἱ δύο, περπατώντας σχεδὸν μετὰ τέσσαρα ἀπὸ πουργαρί, ἐγλιστρήσαν πρὸς τὸ μέρος ποῦ ἦταν οἱ διπλοσκοποὶ.

Δὲν ἐτράθησαν ὁμῶς πολὺ, καὶ τὸ πόδι τοῦ Χατζῆ ἐσκόνταψε σ' ἕνα κορμὶ ἀνασκελόμενον.

—Νά! δὲν σὸ εἶπα... νὰ ἔνας!... τοὺς ἤρσαν κοιμισμένους... Νά κι' ὁ ἄλλος παραπέρα... Ἐχθροὶ εἶναι καὶ πᾶν νὰ πέσουν στὰ φυλάκια... Φωτιά! Νά πάρουν εἰδησι οἱ δικοὶ μας,

Καὶ διὰ μιᾶς καὶ οἱ δύο χωρὶς νὰ συλλογισθῶν τὸν κίνδυνον ἐτράθησαν τὴν σκανδάλη, καὶ ὁ νοτισμένος ἀερας ἀντιτάλῃσαν σάν βροντὴ τοὺς πυροβολισμούς.

—Στὰ δπλάνα... ἀκούσθηκε ἡ φωνὴ τῶν. Καὶ ἐνῷ ἄλλες ὁμοιες φωνὲς ἀπαντοῦσαν ἀπὸ τοὺς σκοποὺς τῶν φυλακίων καὶ διὰ μιᾶς ὅλη ἡ γραμμὴ ἄρπαξε τὰ δπλά, ὁ Χατζῆς ἐτράθηξε ἀπ' τὸ χέρι τὸ φίλο του.

—Ἐμπρός! στὸ ρημοκκλήσι τώρα...

Καὶ διασκελίζοντας πάλι σκυφτὰ τὰ πουργάρια ἐγένοντο εἰς τὴν ἀνοικτὴ πορτοῦλα ποῦ ἐφαίνετο σάν τὰ τοὺς ἐπερίμενε.

Ἐκεῖ καὶ οἱ δύο ἀμπαρωμένοι, μετὰ

Ἡ ΥΠΕΡΤΑΤΗ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ

Ὅποιος στηρίζει τὴς ἐλπίδες του στὸν Παντοδύναμο, ποτὲ δὲν βγαίνει ἀπογοητευμένος. Ὅποιος ἔχει πίστι στὶς ὑποσχέσεις τοῦ Θεοῦ, στὶς βεβαιώσεις του, πῶς εἶναι πατέρας καὶ προστάτης στοργικός, αὐτὸς θὰ δῇ ὑπερτατὴν δικαιοσύνην, αὐτὸς θὰ δῇ ὅτι, ἀπάνω στὰ πράγματα, ὅτι ὅλες οἱ βεβαιώσεις τοῦ Θεοῦ εἶναι πέρα γιὰ πέρα ἀληθινές.

Κυττάχτε τώρα τὴ σημερινὴ ἐλληνικὴ πραγματικότητα. Ἕνας ἐχθρὸς πενταπλῆσιος σὲ πληθυσμό, ὠπλισμένος ὡς τὰ νύχια, προετοιμασμένος γιὰ πόλεμον χρόνια τώρα, συνοδευόμενος ἀπὸ ἑκατοντάδες ἄρματα, διασθέντας ὅλα τὰ σύγχρονα μηχανικὰ μέσα καταστροφῆς στὸν ἀέρα, στὴ στεριά καὶ στὴ θάλασσα, μὰς ἐπέτρεψε ξαφνικὰ μιὰ νύχτα. Ἐυπνήσαμε ἕνα πρωτὶ, ἐτοιμαζόμεστε σάν πάντα γιὰ τὴς εἰρηνικῆς μας ἐργασίας, ὁπότε οἱ σειρήνες μὰς ἔφεραν τὸ μήνυμα τῆς ἀδικίης προσβολῆς.

—Χριστέ μου, βοήθησέ μας! εἶπαμεν ὅλοι τότε. Ἀνεθέσαμε σ' Ἐκεῖνον τὴν ὑπόθεσιν μας. Ἐκεῖνος βλέπει ἀπὸ τὸν θρόνον τῆς ὑπερκόσμιας δόξης του. Παρακολουθεῖ τὰ άτομα, τοὺς λαούς, τοὺς ἄρχοντας τοῦ κάθε τόπου. Βλέπει τὴν ἀδικίαν. Καὶ δὲ μένει ἀσυγκίνητος. Ὁχι. Ἐκεῖνοι ποὺ νομίζουν ὅτι τὸ μέλλον τῶν λαῶν κανονίζεται ἀπὸ τυφλὴ καὶ ἀλογὴ τύχη, εἶναι ἐξω ἀπ' τὴν ἀλήθειαν. Ἀς τὸ ξαναποῦμε ἄλλη μιὰ φορά: Ἡ ὑπερτάτη Δικαιοσύνη ἐπιβλέπει στὶς πορείες τῶν ἐθνῶν καὶ τῶν ἀτόμων. Καὶ ἐπεμβαίνει στὴν κατάλληλῃ στιγμή, γιὰ νὰ δώσῃ τὸ ὁριστικὸ μέλημα καὶ τὴν τελειωτικὴ λύση.

Ἀς ὑπερφηανεῦνται οἱ Γολιάθ. Ἀς ὑψώνουν ἀπειλητικὰ τὸ ἀνάστημά τους οἱ Ναβουχο-

δονόσορες. Ἀς ἀπειλοῦν γῆν καὶ οὐρανὸν οἱ ἰσχυροὶ τῆς γῆς. Ἐρχεται ἡ στιγμή, ποῦ τὸ χέρι τῆς Θεῆας Προνοίας ἀπλώνεται παντοδύναμο, συντριπτικόν, ἀπὸ τὰ οὐράνια. Ἡ δύναμις τῶν ἰσχυρῶν τοακίζεται. Τὰ παχιά λόγια, οἱ ἀλαζονικὲς διακηρύξεις, τὰ τρομοκρατικὰ διαγγέλματα καὶ τελεσίγραφα κουρελιάζονται, σκορπίζονται σάν παληόχαρτα στὸν ἀνέμο.

Ἡ εἰκοστὴ ὀγδόη Ὀκτωβρίου εἶναι δείγμα τρανὸν γιὰ τὴν ἐφαρμογὴ αὐτῆς τῆς ἀλήθειας. Σήμερα ὁ Ἑλληνισμὸς πανηγυρίζει. Πανηγυρίζει τὴ νίκη ποῦ ἔχει ἀπλώσει ἡδὴ τὸ σφετέρῃς ἐπάνω ἀπὸ τὸ Ἑθνος. Πανηγυρίζει μετ' ἀφθονίαν καὶ ἀπερίοριστη παροχὴ βοήθειας ποῦ μὰς ἐχάρισεν ὁ Οὐρανός. Εἰς τὸν Θεὸν τῶν πατέρων μας ἀνεθέσαμε ἀπὸ τὴ μέρα ἐκείνη νὰ δώσῃ τὴν κατεύθυνσιν στὸν ἀγῶνα μας. Καὶ τὴ δίνει. Τὰ κατορθώματα, οἱ ἐποποιεῖς ποῦ γράφονται ἐκεῖ πάνω στὰ ἡπειρωτικὰ βουνά, εἶναι μιὰ μεγαλόφωνη, τρανὴ ἐκφάνσις τῆς ὑπερφυστικῆς δυνάμεως, τῆς θεϊκῆς βοήθειας, ποῦ χορηγεῖται στὸ στρατό μας. Ὁ Χριστὸς νικά! Ἡ Παρθένος, ἡ Μεγαλόχαρη, ἐμψυχώνει, πρωταγωνιστεῖ, σκεπάζει, φρουρεῖ, τὰ ἀδελφὰ μας, ποῦ μάχονται τὸν ἱερὸ ἀγῶνα, καὶ δίνει πνεῦμα φόβου, πνεῦμα δειλίας, στοὺς ἐπηρεαζόμενους ἐχθρούς. Καὶ φεύγουν. Φεύγουν, καὶ δὲν τοὺς συγκρατοῦν οὔτε τὰ ὅπλα τους, οὔτε τὰ ἄρματα, οὔτε ἡ ἀνυπολόγιστη ὀλικὴ δύναμις τους.

Ὡ, νά. Ἡ ὑπερτάτη Δικαιοσύνη ἀργεῖ ἴσως, ἀλλὰ σὲ τέλος, ὁριστικὰ, ἀναπόφευκτα, ἀνέκκλητα, παίρνει αὐτὴ τὸν λόγον.

A. I. ΓΚΙΑΛΛΑΣ

τὴν κάνη τοῦ Μάνλιχερ εἰς τὸ παραθυράκι σάν τουφεκίστρα, ἐπερίμεναν τὸν ἐχθρὸ νὰ ξαναπεράσῃ ἀπὸ τὸ κατώτερι των. Καὶ σὲ λίγο, ἀλήθεια, ἐφάνηκε μιὰ μαδὴρ σκιά νὰ τοακίζεται μέσ' στὰ κατὰσβραχα γιὰ νὰ χαθῇ εἰς τὸ σκοτάδι.

Καὶ τὰ Μάνλιχερ δὲν ἔμειναν ἀργά. Τὸ ἐξωκκλήσάκι ἐφωτιζόταν ἀπὸ τὴς φωτιῆς τῶν σάν γιορτινῶν φωτογυαλίων.

—Μεγάλο τὸ ὄνομά σου Χριστέ μου!... ἔλεγε σὲ λίγο γονατιστὸς ὁ φαντάρος μετὰ τὸν σύντροφό του ἐμπρὸς εἰς τὴς εἰκόνας καὶ σταυροκοπούμενος. Ποτὲ δὲν θὰ κάμω στὴ ζωὴ μου καλλίτερα Χριστούγεννα.

A. Τανάγρας



Τὰ Χριστούγεννα ἐφέτος εἶναι πολεμικά. Ὅλοι γράφουν σ' αὐτοὺς πού εἶναι εἰς τὸ μέτωπο, καὶ ἀπὸ τὸ μέτωπο τὰ γράμματα ἔρχονται καθημερινῶς κατὰ χιλιάδας.

Ὁ Χριστὸς πού ἐγεννήθη εἰς τὴν φάτιν μέσα εἶχεν ἔλθει εἰς τὴν γῆ γιὰ νὰ φέρῃ τὴν εἰρήνην, τὴν ἀγάπην, τὴν ἀδελφoσύνην τοῦ κόσμου. Ἀλλὰ εἰς τὴν Ἑλλάδα μας ὁ κόσμος εὐρίσκεται σὲ πολεμικὸ συναγερμό. Ἐκατοντάδες χιλιάδων ἀνθρώποι πολεμοῦν ἐπάνω εἰς τὰ τραχύτατα βουνὰ τῆς Ἀλβανίας. Ἀγωνίζονται νὰ διώξουν τὸν εἰσβολέα Ἰταλὸ πού ἠθέλησε νὰ πατήσῃ τὰ χῶματα τῆς Ἑλλάδος καὶ νὰ μᾶς σκλαθῶσιν. Μαζὶ με τοὺς στρατιώτας μας εἶναι εἰς πολεμικὸν συναγερμόν ὅλη ἡ Ἑλλάς. Ἄνδρες, γυναῖκες, παιδιά. Κανεὶς δὲν μένει ἀδιάφορος ἢ ψυχρὸς. Ἡ ψυχὴ τῶν Ἑλλήνων εἶναι συγκεντρωμένη γύρω ἀπὸ ἓναν σκοπὸν: Τὴν ἐκδίωξιν τῶν Ἰταλῶν ἀπὸ τὴν μικρὰν αὐτὴν ἀλλὰ τόσο ἐνδοξὴ γωνίᾳ τῆς γῆς. Ἐξοῦσαμε καὶ ἀναπνέαμε μὲ μιὰ προσπάθεια. Πῶς νὰ μείνωμεν ἐξωὶ ἀπὸ τὴν ἀλληλοσφαγὴν πού ἐκυρίαρχε ἄλλοι. Οὐδενὸς τὴν χώραν ἠθέλαμε νὰ ἀρπάσωμε. Μόνον ἐφυλάτταμε τὴν ἰδικήν μας. Ἐλέγαμε νὰ ἔλθουμε εἰς τὰς ἡμέρας τῶν Χριστουγέννων καὶ τοῦ νέου ἔτους ἐν εἰρήνῃ καὶ ἡσυχίᾳ. Καὶ ἔξαφνα μᾶς ἐπετέθη ἓνας δόλιος λαός, μεγάλος εἰς ἔκτασιν καὶ πλῆθος, ἀλλὰ μικρός, ἐλάχιστος, εἰς τὴν ψυχὴν. Ἐξ ἑορᾶς μεγαλότεροι ἀπὸ τοὺς Ἕλληνας οἱ Ἰταλοί εἰς πλῆθος, χιλιάς ἐξ ἑορᾶς μικρότεροι εἰς τὴν ψυχὴν. Ἐφοβήθησαν τὴν φουχτὰ τῶν Ἑλλήνων. Ἀντὶ νὰ μᾶς κτυπήσουν φανερά, ἐπίσημα, γενναῖα, ἐπρωτίμην νὰ μαζέψουν κρυφὰ στρατὸ καὶ νὰ ριχθοῦν εἰς τὰ σύνορά μας τὰ μεσάνυχτα. Ἐμεῖς τοὺς ἐδιώξαμε καὶ ὅλη ἡ Ἑλλάς σήμερα εἶναι συγκεντρωμένη γύρω ἀπὸ τὸν ἱερὸ αὐτὸν ἀγῶνα. Ὅπως τὸ 1821, πού ὅλοι ἐθυσίαζαν ὅ,τι εἶχαν καὶ δὲν εἶχαν γιὰ τὸν ἀγῶνα τῆς ἀπελευθερώσεως, ἔτσι καὶ σήμερα.

Ἀλλὰ ὁ πόλεμος ὁ σημερινὸς εἶναι ἴσως ἱερώτερος ἀπὸ τὸν ἀγῶνα τοῦ 1821. Γιατί τὸ 1821 ἠγωνίσθημεν γιὰ νὰ ἀποτινάξωμε τὸν ζυγόν, ἐνῶ τώρα ἀγωνίζομεθα γιὰ νὰ μὴ χάσωμε τὴν ἐλευθερίαν πού με τόσο αἶμα εἶχαμε ἐπιτύχει. Γιατί ἡξέυραμεν ἀκόμη ὅτι ἀν' οἱ Ἰταλοὶ κατάρθωναν νὰ μᾶς ὑποδουλώσουν ὅχι μόνον Ἑλλάς δὲν θὰ ὑπῆρχεν, ἀλλὰ οὔτε Ἕλληνες. Τὸ πρόγραμμά των ἦτο νὰ μᾶς ἐξοντώσουν. Θὰ ἐπαιρναν τὰ σπῖτια μας, τὰ χωράφια, τὰ ἐργοστάσια, τὰ λιμάνια, τὰ βαπόρια, τοὺς σιδηροδρόμους, τὰ κοπάδια, τὴς δουλειές μας, καὶ θὰ τὰ ἔδιναν ὅλα εἰς τοὺς ἀποίκους Ἰταλοὺς. Θὰ ἔβαζαν τοὺς Ἰταλοὺς κυρίους εἰς ὅλα. Ἐμεῖς θὰ εἶ-

μεθὰ οἱ σκλάβοι των. Μᾶς ἀνέμενεν ὁμως ὅχι μόνον ἡ σκλαβιά ἀλλὰ καὶ ἡ ἐξόντωσις. Κάτω ἀπὸ βαρβάρους κατακτητὰς θὰ ἐδουλεύαμε δεκαπέντε ὥρες τὴν ἡμέρα τὰ βαρύτερα ἔργα. Πρόγραμμα τῶν Ἰταλῶν δὲ θὰ ἦτο τόσον νὰ γίνουν ἔργα δημόσια ὅσον νὰ ἐξοντωθοῦν οἱ Ἕλληνες εἰς τὰ βαρύτερα αὐτὰ καταναγκαστικά ἔργα. Γιατί πολὺ λίγοι θὰ ἀντεχαν δουλεύοντες σκληρότατα μῆνες εἰς τὰ γόνια καὶ εἰς τὰ νερά καὶ εἰς τὴς λάσπες, πεинаσμένοι κάτω ἀπὸ τὸ μαστίγιον τοῦ Ἰταλοῦ. Ἡ ἐλληνικὴ φυλὴ θὰ ἐξεθμελιούτο. Οἱ Ἰταλοὶ θὰ ἐγείμιζαν τὸ πᾶν με τὴν βδελυρὰ πνοή των. Καὶ ἐκεῖ πού ἦσαν πολιτεῖαι καὶ χωρία μόνον ἀπὸ Ἕλληνας, θὰ παρουσιάζετο ἔπειτα ἀπὸ λίγο τὸ πᾶν Ἰταλικό. Καὶ ἄλλοτε οἱ Ἰταλοὶ εἶχαν κάνει τὰ ἴδια εἰς τὴν Ἑλλάδα. Τότε ἐλέγοντο Ρωμαῖοι. Ἀλλὰ οἱ ἀρχαῖοι Ρωμαῖοι καὶ οἱ σημερινοὶ Ἰταλοὶ ἦσαν ἐπάνω - κάτω οἱ ἴδιοι. Στὰ ἴδια μέρη ἔμεναν, εἶχαν τὴν ἴδια βαρβαρότητα καὶ σκληρότητα καὶ πονηρίαν, τὸ ἴδιο μῖσος ἔτρεφαν κατὰ τῶν Ἑλλήνων. Καὶ ὅπως τότε ἡ Ρώμη ἦτο ἡ πρωτεύουσα τῆς Ἰταλίας ἀπὸ τὴν ὁποῖαν ἀπέρρεαν τὰ χειρότερα ἐγκλήματα καὶ ἡ σκληρότερα τυραννία κατὰ τοῦ κόσμου, ἔτσι καὶ σήμερα. Ἀπὸ τὴν σημερινὴν Ρώμην, τὴν πρωτεύουσα τῆς Ἰταλίας, ἐκπορεύονται τὰ ἴδια ἐγκλήματα. Ἡ ἴδια προσπάθεια ὑποδουλώσεως τοῦ κόσμου. Ὅχι δὲ με γενναιότητα, ἀλλὰ με πονηρίαν. Γιατί εἶναι δειλοὶ οἱ Ἰταλοὶ, καὶ ὡς δειλοὶ προσπαθοῦν νὰ κατακτήσουν τοὺς ἄλλους με τὴν πονηρίαν, με τὴν ἀπάτην με τὸ ψέμα. Ἐνῶ οἱ γενναῖοι καὶ ἐναντὶ τῶν ἐχθρῶν των εἶναι εἰλικρινεῖς. Ζητοῦν νὰ

νικήσουν με εἰλικρίνειαν. Αἱ πράξεις των εἶναι φανεραὶ. Ἄν ὁ ἐχθρὸς των δὲν ἔχη ἐτοιμασθῇ, φθάνουν πολλάκις νὰ τὸν εἰδοποιήσουν. Τοῦ λέγουν: «Ἐτοιμάσου, γιατί ἐμεῖς θὰ σὲ κτυπήσουμε». Τὸ θεωροῦν ντροπὴ νὰ κτυπήσουν τὸν ἐχθρὸ των ἀνέτοιμον. Εἰς τὰς γενναίας αὐτὰς φυλάς ἀνέκουν κυρίως οἱ Ἕλληνες. Ὅλη ἡ ἱστορία των εἶναι ἱστορία τιμῶν καὶ θαρραλέων πράξεων. Ἡ ἱστορία ὁμως τῶν ἀρχαίων Ἰταλῶν καὶ τῶν σημερινῶν εἶναι ἱστορία δόλων. Με τὴν δολιότητα ἐμεγάλωσαν, ὅχι με τὴν γενναίότητα. Ἡ ἐλληνικὴ φυλὴ, ὑπέροχος, ἔχει δώσει εἰς τὴν ἀνθρωπότητα τὰ ὠραιότερα καὶ εὐγενέστερα παραδείγματα. Ἀπέρρευσε ἀπὸ τὴν Ἑλλάδα, μέσα εἰς τὸ μακρότατον διάστημα τριῶν χιλιάδων ἐτῶν, ὁ ὠραιότερος πολιτισμός. Δι' αὐτὸ σήμερα πού σύσσωμος ἀγωνίζεται ὁ Ἑλληνισμός κατὰ τῶν ἐπιδρομέων Ἰταλῶν, ὅπως ἠγωνίζετο ἄλλοτε κατὰ τῶν Βενετῶν καὶ τῶν Γενοβέζων καὶ τῶν Σταυροφορῶν καὶ κατὰ τῶν Ρωμαίων, πού ἦσαν πάλι Ἰταλοὶ, ἡ ἐλληνικὴ φυλὴ δεικνύει ὅλας τὰς ἀρετὰς τῆς καὶ τὴν ὑπεροχὴν τῆς. Καμμία ὁμοίότης μεταξύ Ἑλλήνων καὶ Ἰταλῶν. Ὅσοι ταπεινοὶ καὶ μικροὶ καὶ δόλιοι αὐτοὶ, τόσο εἰλικρινεῖς καὶ θαρραλεοὶ καὶ ὑπερήφανοι οἱ Ἕλληνες. Τὰ ἐφετεῖνα Χριστούγεννα εἶναι πολεμικά. Ὁ καλὸς Χριστοῦλης πού κατέβηκεν εἰς τὸν κόσμον γιὰ νὰ φέρῃ τὴν ἀγάπην καὶ τὴν ἀδελφoσύνην καὶ τὴν εἰρήνην, ἐπίστεύθη πρῶτα ἀπὸ τοὺς Ἕλληνας. Ἡ θρησκεία τοῦ Χριστοῦ, πού ἐξηπλώθη εἰς ὅλην τὴν γῆν, με τὴν ἐλληνικὴν γλῶσσαν με Ἕλληνας ἀποστόλους, με θυσίας Ἕλληνων μαρτύρων διεδόθη καὶ ἀπὸ Ἕλληνας εὐσεβεῖς καὶ σοφοὺς πατέρας διευτυπώθη εἰς δόγμα καὶ εἰς ὁράνωσιν. Οὐδεὶς λαὸς εὐρέθη πλησιέστερον πρὸς τὸ χριστιανικὸν πνεῦμα ἀπὸ τὸν ἑλληνικὸν λαόν.

Σήμερα πού ἡ Ἑλλάς πολεμᾷ καὶ ἀγωνίζεται καὶ μάχεται κατὰ τοῦ ἐπιδρομέως, πράξιν χριστιανικὴν ἐνεργεῖ. Δὲν ἀγωνίζονται οἱ Ἕλληνες διὰ νὰ κατακτήσουν καὶ νὰ ὑποδουλώσουν τοὺς ἄλλους. Ἀγωνίζονται διὰ νὰ κρατήσουν τὴν ἐλευθερίαν των, πού εἶναι τὸ ὕψιστον καὶ χριστιανικότερον τῶν αγαθῶν. Τὸ πνεῦμα τοῦ Χριστοῦ καὶ τῆς Παναγίας εἶναι βοηθοὶ καὶ σύμμαχοι εἰς τὸν ὑπέρτατον αὐτὸν ἀγῶνα τῶν Ἑλλήνων. Καὶ τὰς ἡμέρας αὐτὰς πού εἶναι ἡμέραι τοῦ Χριστοῦ, περισσότερο δυναμώνομεν καὶ ἐνισχυόμεθα καὶ κραταιούμεθα, διὰ νὰ ἀπαλλάξωμε τὴν χώραν μας ἀπὸ τὴν ἀπειλὴν τοῦ δολοῦ καὶ κακοῦργου ἐχθροῦ. Καὶ ὁ καλὸς Χριστὸς πού τὰ λόγια Του καὶ τὸ Εὐαγγέλιόν Του διὰ τῆς ἐλληνικῆς γλώσσης μετέδωκεν εἰς τὸν κόσμον, μᾶς βοηθεῖ.

Κ. Φαλταίτης



ΣΤΙΣ ΠΛΑΓΙΕΣ ΤΟΥ ΣΜΟΛΙΚΑ



Σ. ΚΑΡΑΪΣΚΑΚΗ

λίανος παρά και ο Διάβολος δεν μπορεί να μας το πάρει, έτοιμος τ'ό θέλει αυτός με το άρε σήμα». Η ύψη του κι' η έγγονή του είπαν το ίδιο.

Και πώς μπορούσαν να πούν αλλιώς οι δυο αυτές γυναίκες; Κατάγονταν από γενιά που πάντα είδε τους άνδρες και τους γιούς της να φεύγουν νόχα με τα κουμπούρια κρυμμένα στα ζωνάρια και τα κοντά μαντίχερ κάτω απ' την κάπα για να χτυπηθούν με τον έχθρο, που επιδουλεύονταν το χώμα και τη λευτεριά τους. Πολλές φορές γύριζαν, κι' άλλες πάλι έμεναν για πάντα πάνω σ' εκείνα τα βουνά αιώνιου φρουρού και φύλακες. Ποτέ όμως δεν γύριζαν ντροπισμένοι.

Ο παππούς είχε δέκα δγτώ πληγές στο κορμί, πολεμώντας για την πατρίδα ακόμα και γέρος ενάντια στους κομιτατζήδες. Ο γιός του σκοτώθηκε μόλις χτες το βράδυ από τους 'Ιταλούς και ο έγγονος αιμόσυνο παιδί, κολλήθηκε στο στρατό των προσφυλάκων άμέσως μόλις κηρύχτηκε ο πόλεμος. Ποιος μπορούσε να τον κρατήσει; Μα και πούος από τους δικούς του θέλησε να τον κρατήσει; Από μικρό άγόρι έμαθε το όπλο υπερασπιζοντας τα σπαρτά και τα πράτα από τους ληστές και τους κλέφτες που έρχονταν συχνά πέρα από τα σύνορα.

Στο μικρό σπιτάκι της πλαγιάς, στο μεγάλο δωμάτιο με τα ψηλά σεντούκια ακουμπημένα γύρω στους τοίχους και τις παχειές ζσετές ελοκωτές στρωμένο πα-

ζαν του τζακιού οι άναλαμπές ένα τρελλό παιχνίδι στους άσπρους τοίχους. Και η καντήλα της Μεγαλόχαρης φώτιζε το θλιμμένο της πρόσωπο. Πόρτες και παράθυρα με παλιές κουδέρτες φραγμένα. Αυστηρή διαταγή απο προχτές. Ο έχθρος σκορπούσε το θάνατο, όπου ανακάλυπτε ζωή. Γι' αυτό έπρεπε τη νύχτα και τα πιο μικρά χωριουδάκια να χάνωνται μέσα στο σκοτάδι χωρίς ούτε μία άχτινα φωτός.

Η νεαρή έγγονή, η Χαριτώ, έριξε στη φωτιά μια μεγάλη σκίλα. Η νύχτα ήταν κρυερή. Ο χειμώνας είχε μη με τα καλά του πιά σ' εκείνη τη βουνησία χώρα.

«Μωρή Χαριτώ», γυρίζει και της κάνει ο γέρος, εφοβάσαι; Η κοπέλλα τον κοίταξε ξαφνιασμένη. Ποτέ άλλοτε δεν της έκανε μια τέτοια κουδέντα. Χαρά στο ρόστημά! Γέλασε και του άπάντησε.

«Τότες θάπρεπε να μοδστρίδες το λαρόγγι και να με πετούσες στο φαράγγι δίνας γεννηθήκα. Μα γιατί ρωτάς;

«Λένε, πως οι Ταλιάνοι είναι μοδόροι κι' έχουν πολλά κανόνια κι' αεροπλάνα...» της είπε πάλι ο γέρος προσέχοντάς τη.

«Και τί μ' αυτό; Τώρα κι' ε-να χρόνο είναι κοντά μας και δεν άποκόπησαν να μπουν στο χωριό. Η γολιάς, παππού, μου φαίνεται πως μόνο κάνουν τους παλληκαράδες, μά δεν είναι τίποτα άλλο από... μακαρονάδες», είπε και γέλασε το κορίτσι με τ' άστείο του.

Η μάνα της την κοίταξε μ' εχθρίτητα.

«Έτσι κι' ο πατέρας της. Δεν έχανε εύκολα την καλή διάθεσι,

μωρημύρισε κι' άναβούλιζε τη φωτιά.

«Επανάβα τους τους άντιχέρ-στους», είπε ξανά ο γέρος. «Σ' α-στά μόνο παιδιά και γυναίκες έβρουν να σκοτώνουν οι θεομπαίχτες. Στήθι μ' άσθήθι να σταθούν να χτυπηθούν και τότε να καταλάσουν τί θά πη 'Ελληνες!»

Γύριζε πάνω κάτω μέσα στο δωμάτιο και δεν είχε ήσυχία. Σε κάθε στροφή σαν να σήκωνε όλο και πιο ψηλά τη λίγο σκυμμένη του πλάτη. Σαν να δοκίμαζε ά-κόμα να βαδίσει όπως πριν στα νιάτα του στητός και καμαρω-μένος.

Και ο δεξιός του άντιχειρας όλο σαν να χάιδευε κάτι, όπως σήκωνε ο πολεμιστής του ντου-φεκιού του τον κόκορα.

Η ώρα περνούσε βαρεία και μολυβένια. Θάτανε μεσάνυχτα. Μά κανενός το μάτι δεν πήγαινε να κλείση. Και τών τριών οι αίσθησεις είχανε συμπυκνωθή στην άκορ. Προσπαθούσαν ν' ακούσουν πέρ' απ' τα βουνά τους, πέρα από τα σύνορα, να οκίσουν της νύχτας το ηχητό σκοτάδι. Γι' αυτό κι' οι τρεις μαζί τινάχτηκαν όταν στο βορεινό παράθυρο ά-κούστηκαν τρεις χτύποι.

«Ο παπα-Γεράσιμος!» είπαν με μία φωνή κι' οι τρεις. Ήτανε το συνηθισμένο του σημάδι τώρα τον στενό καιρό. Σε δυο λεπτά έμπαίνε με προφύλαξη ο παπας του χωριού άδύνατος και ψηλός, άσκητικός μέσα στο ξεθοριασμένο του κοντορασο και τον έφευτσύμε-νο του σάκκο. Κάτω από τον κα-λογηριστικό μαύρο του σκούφο λάμπανε, άναμμένα κάρβουνα, τα δυο βαθιά του μάτια.

«Και ού έμεινες, γέροντά μου;» του λέγει ο παππούς αντί για καλησπέρα σκύδοντας και φιλών-τας το δουλμένο του χέρι.

«Κι' εγώ, Κωνσταντή...» άς τη στενή πνοή... άς την τε-λευταία στιγμή Μόνο άκουσε τώ-ρα... γιατί δεν ήρθα ούτε για βίζιτα, ούτε για κύριε έλέησον και άγιασμό... Ένας λόγος δι-κός μας, που περνά από τον κάτω όθρονο κι' άνούθει. Οι Ταλιάνοι έχουν δυνάμει στο γεφύρι του Σαραντάπορου και μόλις το πε-ράσουν οι δικοί μας θά το τινά-ξουν για να τον άποκόψουν από το σώμα του. Τους έχουν στήσει παγίδα. Πρέπει να μπουδίσουμε αυτή την καταστροφή. Τ' άκούς; Πρέπει...»

«Και πως θά το κατορθώσουμε γέροντά μου; Όλοι φύγαν από βράδυς... Έμείς μονάχοι με τις δυο γυναίκες...»

«Ναι έμεις. Γιατί το παραξε-νέσαι; Για δες τί έχω δώ...» Κι' έβγαλε κάτω από το ράσο του ένα μακρουλό δέμα. «Εέ είναι. Πως τις έχω κοιμηθεί άλ-λη φορά στο λέγω. Δεν έχουμε τώρα καιρό. Μην άργοιμε. Μισή ώρα από το γεφύρι κουνιάζουν αυτοί, που φυλάνε το σύρμα. Πε-ριμένουν τη διαταγή να πατήσουν το κουμπί για την άνατίναξη.»

Τα μάτια του γέρου άστρα-ψαν. Κατάλαβε. Και οι γυναίκες μήγκανε στο νύχια. Η νεαρή κοπέλλα μ' άναμμένα τα μάγουλα χάιδευε τις χειροβομβίδες που είχαν ο παπας άποθήσει πάνω στο τραπέζι. «Ήξερε κι' αυτή πριν από τρεις μέρες τη χροή τους. Τη δασκάλεσε ο άδερφός της πριν φύγει.»

Σε λίγο δυο μουλάρια τρα-δεδοσαν τ' άπόκρημο γιδουνο-πάτι προς το γεφύρι. Μπροστά ο παπα-Γεράσιμος, καταπρόι ο Κωνσταντής με την έγγονή του τη Χαριτώ πίσωκάουλα. Πήδησε πίσω του μέσα στη νύχτα και κανείς δεν σκέφτηκε να την μπουδ-ση. Γιατί να μην κάνει κι' αυτή το χρέος της; Όλοι μας ό,τι μπορούμε. Μηπως δεν τόλεγε η κορδιά της;

Τρεις ώρες περπατούσαν μέσα σε σκοτάδι πίσσα. Μά τα ζά ή-τανε μαθημένα σ' αυτά τα μονο-πάτια. Πήγαιναν με περίσκεψη

(Συνέχεια εις την σελίδα 334)



Ρόθμιες τις χειροβομβίδες και τις πέταξε με λίσσα!

Σκοτεινή πίσσα ήτανε η νύχτα. Σαν να την διαπερνούσαν άπειρα μαύρα πνεύματα γεμάτα κακία και μαυρίλα. Όλα τα είχε καταπιεί μέσα στο σκοτάδι της. Μαζί και το μικρό σπιτάκι, το σκαλωμένο στην πλαγιά. Γύρω του θρούσαν μόνο τα θέατρα έλατα. Το προσ-τάτευαν την ώρα της νεροποντής και της τρικυμίας πάνω σ' εκείνα τ' άπόκρημα βουνά. Άράγε τώ-ρα θά μπορούσαν να το φυλάξουν από το πόλεμο των άνδρα, που από τρεις μέρες ξεχύθηκε στην ήσυχια αυτή χώρα; Πολλές φορές ο κοντινός χειμάρρος άρπάζε σκε-πές και κύλιζε ζωντανά μέσα στο όρμητικό του ρέμα, όμως οι άν-θρωποι του μικρού χωριού δέχον-ταν το κάθε τι τέτοιο σαν μία ά-πόφασι του καλού και δικαίου Θε-ού για κάποια τους αμαρτία. Έξ-αγνισμένοι τον εχθριστούσαν την άλλη μέρα γιατί τους έστειλε πάλι τον ήλιο και δεν βουλήθηκε ακόμα να τους καταστρέψει.

«Έτσι ζούσε για αιώνες η βου-νησία αυτή γενιά, δαρμένη από σιφούνια και μπορές, γερή και ή-ρωική μέσα στα πελώρια γύρω βουνά. Έτσι έπαίρνε η ψυχή τους και το κορμί τους κάτι από το ά-δάμαστο και το άτίθασο της γύ-ρω φύσης. Τραχεία ήτανε η ζωή τους και η δουλειά τους σκληρή. Όμως με πάθος άγαπούσαν την πλαγιά τους και ποτέ δεν πέρασε από το νου τους να πάνε άλλοι για να βρουν πιο πλούσια χώ-ματα. Λάτρειαν τα έρωχα τους χωράφια, άγαπούσαν τρελά τα κόκκινα βράχια κι' ένοιωθαν την ψυχή της γενιάς των ν' άντιπαλ-ή μέσα στα βαθιά φαράγγια σαν κα-τέβαινε θυμωμένος ο βορσάς απ' τις κορφές του Γράμμου ή όταν ά-νέβαινε φουριόζα η ντοιά απ' τις πλαγιές του Σμόλικα. Τα βουνά αυτά ήτανε οι προστάτες τους και χωρίς αυτά θά τους ήτανε άλλοι δύσκολη η ζωή. Ο Γράμμος και ο Σμόλικας άποτελούσαν γι' αυ-τούς τα όρια του Κόσμου και χω-ρίς αυτά θά χάνονταν και θά έξα-φανίζονταν στο άπειρο. Θεοποιού-σαν τα βουνά τους, μιλούσαν μα-ζί τους, τα ίκέτευαν στις θεομη-νίες και τα καμάρωναν στις καλο-καιριές. Ήτανε όργανικά και ψυ-χικά μαζί τους σινδεδμένοι.»

Γι' αυτό δεν μπορούσε να το χωρέση ο νους κι' ο λογισμός τους όταν ξαφνικά ήρθε η διατα-γή να πάρουν ό,τι μπορούν και να ξεκινήσουν προς τα μέσα της χώρας. Οι 'Ιταλοί, λέει, ξεχύθη-καν ξαφνικά από τα σύνορα χα-λάοντας και άρπάζοντας. Πόλεμος! Πόλεμος!... Γέμισε με μία βοή ή βουνησία χώρα. Κι' ο άγχος πη-δούσε από κορφή σε κορφή σαν πελώρια γάλκινη σάλπιγγα κάθε καρδιά σφεντώνοντας και κάθε ψυ-χή ξυπνώντας. Το μικρό χωριό ά-δειασε όσο και να μην το θέλανε οι χωριάτες. Η διαταγή... δια-ταγή. Και ύποπταχτηκαν. Τράβη-ξαν τη νύχτα προς το Έσταχώρι και το Κεράσοφο.

Μόνο η μικρή φαμίλια της πλα-γιάς δεν θέλησε με κανένα τρόπο να το κουνήσει.

«Τία φύγοιμε;...» είπε περι-φρονητικά ο γέρος. Κωνσταντής, ο παππούς. «Δεν το κουνάμε από δώ. Την ζωή μας δεν την άγαπή-σαμε ποτές τόσο πολύ, όσο αυτό το κομμάτι της γης. Τόχοιμο σφι-χτά στις φύγες μας και στην καρ-διά μας κλεισμένο. Κι' όχι ο Τα-



44.

(Συνέχεια)

Εἶχαν ἔρθει καὶ πρέσβεις μακριά, ἀνατολικά, ἀπὸ τῆς Ἰνδίας. Ἦταν μελαχροῖνοι, μισόγυμνοι, καὶ τὰ πρόσωπά τους εἶχαν μεγάλη ἀξιοπρέπεια καὶ γαλήνη.

— Εἶναι μεγάλη ἡ χώρα σας; τοῦς ρώτησε ὁ Ἀλέξανδρος.

Κι' αὐτοὶ χαμογέλασαν.

— Ἀπέραντη, ἀποκρίθηκαν, ὦ βασιλιά, ἀπέραντη! Τί ναι ἡ Περσία μπροστά της;

Ὁ Ἀλέξανδρος ταραχτήκε.

— Κι' ἀνατολικά, πὸ πέρα ἀπὸ τὴ χώρα σας, τί εἶναι;

— Μιά ἄλλη χώρα, ὦ βασιλιά, ἀκόμα πὸ μεγαλύτερη, πὸ πλούσια, μὲ περισσότερους ἀνθρώπους.

— Πῶς τὴ λένε;

— Κίνα. Κι' οἱ ἄνθρωποι της εἶναι κίτρινοι.

Ὁ Ἀλέξανδρος δὲ ρώτησε πιά.

«Μεγάλη εἶναι ἡ γῆ, συλλογίστηκε πάλι, δὲν πρέπει νὰ γάνω καιρό!»

Μὰ τὴν ἄλλη μέρα ἔγινε κάτι τρομερό.

Εἶδαν πῶς ὁ Κλεῖτος ἦταν ἕνας ἀπὸ τοὺς πὸ στενοὺς φίλους τοῦ Ἀλέξανδρου κι' ἀπὸ τοὺς πὸ γενναίους στρατηγούς του. Ἦταν λίγο ἀπότομος, δὲ μασοῦσε τὰ λόγια του, ὅταν κάτι δὲν τοῦ ἄρεσε δὲ φοβόταν κανένα κι' ἔλεγε τὴ γνώμη του δυνατά. Μὰ ὁ Ἀλέξανδρος τὸν ἤξερε καὶ ποτὲ δὲ θυμῶνε μαζί του.

— Ὁ Κλεῖτος ὁ Ἀράρης, ἔλεγε γελώντας, ἔχει τὴν ἀδεια νά'ναι αὐθάδης.

Σήμερα λοιπὸν ὁ Ἀλέξανδρος στὴ Σαμαρκάνδη διωγράνωσε μεγάλες γιορτές καὶ κάλεσε τοὺς φίλους του τὴ νύχτα σὲ συμπόσιο. Ἀπὸ τοὺς πρώτους βέβαια ἦταν κι' ὁ Κλεῖτος. Ἀρχισαν νὰ πίνουν καὶ νὰ μιλοῦν γιὰ ὅσα μεγάλα κατορθώματα ἔκαναν ὡς τώρα ὁ Ἀλέξανδρος.

— Ἐγὼ ἀκόμα πολλὰ νὰ κάμω, ἔλεγε ὁ Ἀλέξανδρος. Ἡ γῆ εἶναι μεγάλη. Σὲ λίγες μέρες φεύγουμε.

— Φεύγουμε; Γιὰ ποῦ; ρώτησε ὁ Κλεῖτος, ποῦ ὡς τώρα σιωποῦσε ἀκούγοντας μὲ δυσφορία τὶς υπερβολικὲς κολακείες ποὺ ἔκαναν στὸν Ἀλέξανδρο.

— Ἀνατολικά, ἐκεῖ ποὺ βγαίνει ὁ ἥλιος. Κατὰ τῆς Ἰνδίας.

Οἱ κόλακες ἀρχισαν νὰ χειροκροτοῦν. Κάποιος ψευτοφιλόσοφος, ὁ Ἀνάξαρχος, στεφανωμένος μὲ τριαντάφυλλα, σηκώθηκε.

— Εἶσαι, βασιλιά Ἀλέξανδρε, εἶπε μεγαλύτερος ἀπὸ τὸν Ἡρακλῆ καὶ θά τὸ ἀποδείξω!

Κι' ἀρχισε νὰ πλέκη τὰ ἐγκώμια τοῦ Ἀλέξανδρου μὲ τόση ἀδιαντροπία ποὺ ὁ φιλόσοφος Καλλισθένης ἀρχισε νὰ γελάει.

— Σιωπή! πρόσταξε ὁ Ἀλέξανδρος. Γιατί γελάς;

Ὁ κόλακας ἐξακολούθησε μὲ τόση ἀναίδεια ποὺ ὁ Πτολεμαῖος, ὁ Περδίκκας, ὁ Κλέαρχος, ὁ ἀρχηγὸς τῶν Κρητικῶν, κι' ὁ Φίλιππος ὁ γιαντὸς κι' ὁ ἴδιος ὁ Ἡφαιστίων στενοχωρήθηκαν. Μὰ ἀπ' ὅλους περισσότερο ὁ Κλεῖτος.

Καὶ μιά στιγμή, ξαφνικά, δὲ βάσταξε. Χτύπησε τὸ ποτήρι του στὸ τραπέζι καὶ φώναξε στὸν φιλόσοφο:

— Κάθισε κάτω, ψεύτη!

Ὁ Ἀλέξανδρος στράφηκε ἀπότομα καὶ κοίταξε τὸν Κλεῖτο.

— Τί ἐπάθεις; φώναξε.

— Εἶναι ντροπή, Ἀλέξανδρε, εἶπε ὁ Κλεῖτος μὲ θυμὸ, ν' ἀκούω τέτοιες ἀδιαντροπὲς κολακείες. Δὲν εἶσαι Θεός. Εἶσαι ἄνθρωπος. Κι' ἐγὼ τὸ ξέρω καλύτερα ἀπ' ὅλους· γιατί ἐγώ, θυμάσαι; ἔσωσα τὴ ζωὴ σου στὸ Γρανικό.

— Σηκώνεις κεφάλι στὸ βασιλιά σου! φώναξε ὁ Ἀλέξανδρος θυμωμένος κι' αὐτὸς. Ἀπὸ καιρὸ σὲ ἀνέχομαι. Φτάνει πιά!

Τότε ὁ Κλεῖτος ξέσπασε. Σηκώθηκε, ἡ κόψα του ἔγειρε καὶ γύηκε τὸ κρασί. Κι' ἀρχισε νὰ λὲι ὅτι τὸσον καιρὸ κουφόβραζε στὴν καρδιά του.

— Δὲν εἶμαστε δοῦλοι σου, φώναξε, εἶμαστε Ἕλληνες! Ἐσὺ ἄλλαξες. Ἦρθες ἐδῶ, σὲ βοηθήσαμε νὰ κατακτήσεις τὴν Ἀσία, τὸ πῆρες ἀπάνω σου καὶ νομίζεις πιά πῶς εἶσαι Θεός. Ἐθαλεις δυὸ κέρατα κριαριοῦ στὸ κεφάλι σου, γιὰ νὰ δείξης τάχατε πῶς εἶσαι γυῖος τοῦ θεοῦ Ἀμμῶνα. Ντύνεσαι τὶς γελοῖες ἀνατολικὲς στολὲς καὶ



— Ἀπέραντη, ἀποκρίθηκαν, ὦ βασιλιά!

περπατᾷς καὶ καμαρώνεις. Δέχεσαι νὰ σὲ προσκυνοῦν οἱ βάρβαροι, νὰ πέφτουν καὶ νὰ φιλοῦν τὰ πόδια σου, κι' ἔχεις χάσει πιά κάθε μέτρο καὶ θεὸς νὰ σὲ προσκυνοῦμε κι' ἐμεῖς οἱ Ἕλληνες, οἱ ἐλεύθεροι ἄνθρωποι!

— Κάτω! Κάτω! Βγάλτε τον ἔξω! ἀκούστηκαν φωνὲς ἀπ' ὅλα τὰ τραπέζια.

Κι' ὁ Ἀλέξανδρος τινάχτηκε ἀπᾶνω, ἄρπαξε ἕνα μῆλο ἀπὸ τὸ τραπέζι καὶ τὸ πέταξε κατακέφαλα στὸν Κλεῖτο.

Ὁ Κρατερὸς κι' ὁ Πτολεμαῖος πετάχτηκαν, ἔπιασαν τὸν Κλεῖτο καὶ τὸν παρακάλεσαν νὰ σωπάσει. Μὰ αὐτὸς εἶχε ἀνάψει πιά κι' ἐξακολουθοῦσε νὰ φωνάζει. Ὁ Ἀλέξανδρος ἄρπαξε ἕνα κοντάρι, μὰ ὁ Ἡφαιστίων κι' ὁ Περδίκκας τὸν ἔπιασαν ἀπὸ τὸ χέρι καὶ τὸν ἐμπόδισαν νὰ τὸ πετάξει στὸν Κλεῖτο.

— Ἀφήστε με! Ἀφήστε με! φώναζε ὁ Ἀλέξανδρος μανιασμένος. Ἀφήστε με νὰ τὸν σκοτώσω!

Στράφηκε σ' ἕνα σάλπιγγη πού στέκονταν στὴν πόρτα.

— Βάρα τὴ σάλπιγγα! πρόσταξε. Νὰ μαζεῖται ὁ στρατός μου! Μὲ προδίνουν!

Μὰ ὁ σάλπιγγης δίσταζε. Τότε ὁ Ἀλέξανδρος τοῦ δίνει μιά γροθιά κι' ἡ σάλπιγγα κυλίστηκε κάτω.

Ἀρπάξε πάλι τὸ κοντάρι καὶ προτάζει ὅλους νὰ φύγουν ἀπ' τὸ συμπόσιο. Νὰ μείνῃ μόνος μὲ τὸν Κλεῖτο, νὰ παλέψουν. Μὰ ὁ Κρατερὸς κι' ὁ Πτολεμαῖος κατορθώνουν ν' ἀπομακρύνουν τὸν Κλεῖτο καὶ τὸν βγάζουν ἔξω στὸ διάδρομο.

Ὁ Ἀλέξανδρος καθίζει στὸ τραπέζι κατὰχλωμος. Γεμίζει τὸ ποτήρι του, πίνει μονορούφι, τὸ ξαναγεμίζει, τὸ ξαναδείζει.

Καὶ νὰ, πρόβαλε πάλι ἀπὸ τὴν πόρτα ὁ Κλεῖτος φωνάζοντας.

Ὁ Ἀλέξανδρος δὲν κρατήθηκε πιά. Σὰν ἀστραπὴ ἄρπαξε τὸ κοντάρι καὶ πρὶν προφτάσουν τώρα οἱ φίλοι του νὰ τὸν ἐμπόδισουν τὸ τινάξε στὸν Κλεῖτο καὶ τοῦ διεπέρασε τὴν καρδιά. Ὁ Κλεῖτος σωριάστηκε κάτω σπαράζοντας.

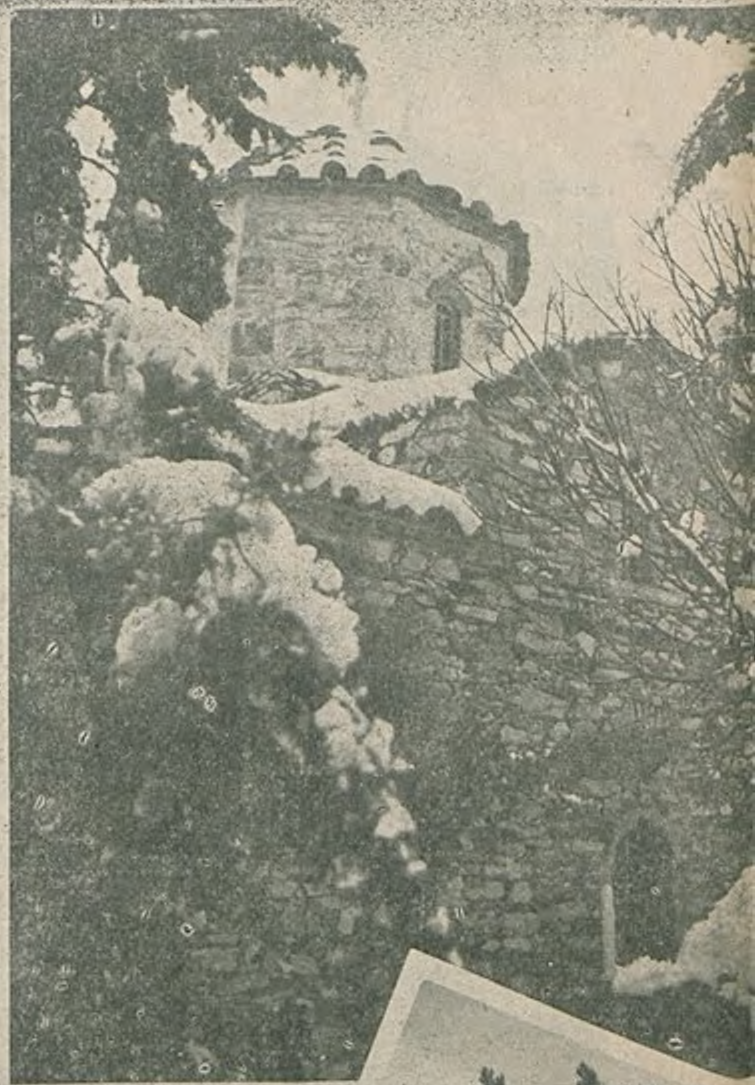
Ὅλοι ἔμειναν ἀκίνητοι ἀπὸ τὴ φρίκη. Ὁ Ἀλέξανδρος μονομιάς συνήλθε. Ἔπεσε ἀπάνω στὸν Κλεῖτο κλαίγοντας, ἀνάσπασε τὸ κοντάρι ἀπὸ τὸ στήθος του κι' ἐτοιμαζόμενος νὰ τὸ μπῆξῃ στὴν καρδιά του. Μὰ ὁ Ἡφαιστίων πρόφτασε καὶ τοῦ ἄρπαξε τὸ χέρι. Ὁ Περδίκκας τοῦ πῆρε μὲ βία τὸ κοντάρι. Ὁ Ἀλέξανδρος τότε ἔπεσε κάτω στὶς πλάκες καὶ χτυποῦσε τὸ κεφάλι του φωνάζοντας ἀπελπισμένος.

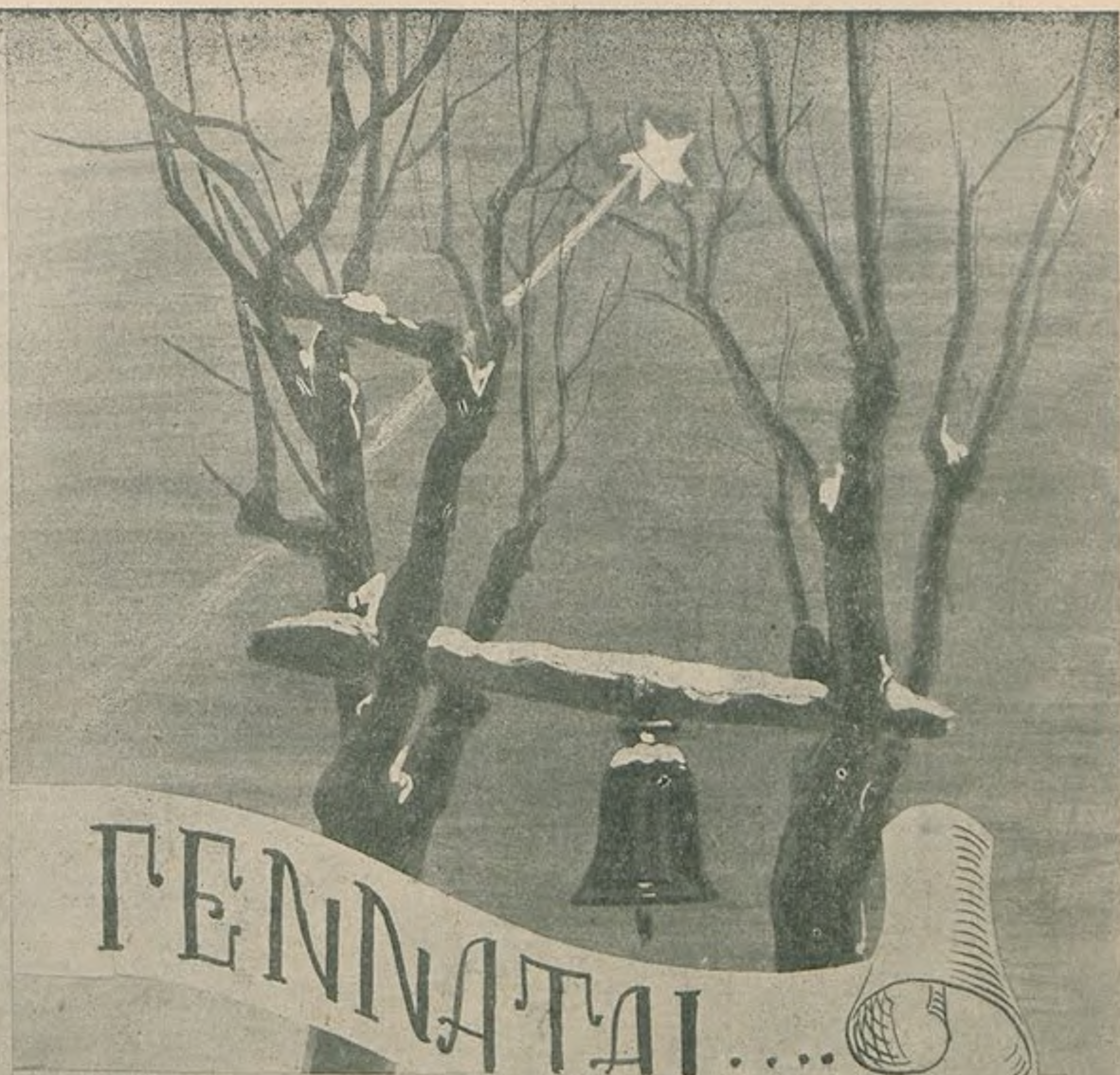
— Κλεῖτο! Κλεῖτο!

Τὸν σήκωσαν, τὸν πῆγαν στὸ δωμάτιό του.

(Ἀκολουθεῖ)

ΧΡΙΣΤΟΣ







ΥΠΟ Μ. ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΥ

40. (Συνέχεια)

Τὸ μελτέμι εἶχε πέσει. Τὸ πέλαινο ἀκίνητο, σάν ἀτλάζι ἀπλωμένο. Ἐλαμπε κάτω ἀπὸ τὴν ἀστροφεγγιά.

Οἱ τρεῖς μας φίλοι, χωρὶς νὰ χάσουν καιρὸ, τρέξαν νὰ μπαρκάρουν στὸ καράβι πὺ τὸς ὥρισαν. Τὸς ὑποδέχτηκε στὴ σκάλα ὁ караβοκύρης, ἕνας κοντόχοντρος ἀνθρωπάκος ὡς σαράντα χρονῶν πὺ τὸν ἀγαποῦσαν ὅλοι οἱ ὑποτακτικοί μ' ὄλο πὺ στὴν ὥρα τῆς δουλειᾶς ἦταν πολὺ ἀνάποδος καὶ φώναζε σάν κολασμένος... Θεόδωρο Μαυροθαλασσίτη τὸν ἔλεγαν, ἴσως γιατί καταγόταν ἀπὸ κείνα τὰ μέρη.

«Καλῶς ὥρισάτε στὴν καρυδότσουφλά μου». Μ' αὐτὰ τὰ λόγια τοὺς χαιρέτησε.

— Ἀπὸ ποῖον θὰ παίρνω προσταγές; ρώτησε ὕστερα.

— Ἀπὸ μένα... ἀποκρίθηκε ὁ Γρηγόρης πὺ ἦταν ὁ ἀρχαιότερος.

— Τί δρίζεις λοιπόν, κένταρχέ μου;

— Νὰ ξεκινήσουμε εὐτὺς. Εἶναι γρήγορο τὸ καράβι σου;

— Κατὰ τὴ δύναμη πούχει ὁ ἄνεμος καὶ κατὰ τὴ μεριά πὺ φυσάει.

— Κι' ἄμα εἶναι ἀπανεμιά;

— Τότες κατὰ τίς φωνές πὺ θὰ βάλω... Γιατί χωρὶς φωνές δὲν ἐννοοῦν νὰ κουνήσουν τὰ χέρια τοὺς τοῦτοι οἱ ἀκαμάτηδες.

Κι' ἔδειξε τοὺς κωπηλάτες πὺ κάθονταν στὴ θέση τοὺς, ἐκεῖ στὴν ἀράδα, ἔτοιμοι, προσμένοντας τὴν προσταγὴ ν' ἀρχίσουν.

— Κατὰ πὺ θὰ τραθήξουμε;

— Ἰσὶα πρὸς τὴ φωλιὰ τοῦ θεριοῦ... Νὰ φτάσουμε μονάχα χωρὶς νὰ μᾶς πάρη εἰδηση. Εἶναι ἀνάγκη νὰ δοῦμε πὺς περνᾷ τὸν καιρὸ τοῦ... Μᾶς σκέπτεται... καὶ τί προετοιμασίες κάνει νὰ μᾶς ὑποδεχτῇ.

— Κατάλαβα, νεαρό μου ἄρχοντα... Δὲ χρειάζεται νὰ μοῦ πῆς περισσότερα. Ὡς τόσο πρὶν κινήσουμε, ἄς κάμουμε τὸ σχέδιό μας κι' ἄς συμφωνήσουμε πάνω σ' αὐτό. Γιά τὰ ἐπιλοιπα μὴ σᾶς νοιάζει... Ἐγὼ θὰ τὸ βάλω σ' ἐνέργεια κατὰ τίς περιστάσεις πὺ θὰ μᾶς παρουσιαστοῦν. Περᾶστε ἀπὸ τὸ κελλί μου γιά νὰ τὰ ποῦμε μὲ τὴν ἡσυχία μας.

Πάνω σ' ἕνα τραπέζι ὁ караβοκύρης τοὺς σχεδίασε τὸ Αἰγαῖο μὲ τὰ νησιά τοῦ... Ἐδῶ εἶναι ἡ Σάμος... πὺ κάτω ἡ Πάτιμος, ἡ Λέρος, ἡ Κάλυμνος... Ἡ γνώμη πὺ ἦταν πὺς ἔ-

πρεπε νὰ ταξιδεύουν πάντα νύχτα καὶ μὲ σθητὰ τὰ φανάρια τῆς πλώρας... Ἦταν λειψοφεγγαρία τὸ καλλίτερο γιατί τ' ἀστέρια ἔλαμπαν ζωηρότερα στὸν καθαρό οὐρανὸ καὶ θὰ τοὺς ὡδηγοῦσαν μὲ πιότερη ἀσφάλεια δπου θέλουν. Ἀμα τραβοῦσαν νοτιοδυτικὰ θὰ μπορούσαν πάντα τὴν ἡμέρα νὰ κρύβονται κοντὰ σὲ στεριά.

Στὴν Κρήτη δὲν εἶχε πάει ποτὲ ὁ караβοκύρης... Ἀκουσε ὅμως πὺς στὰ βορεινὰ ἀκρογιάλια τῆς ἔχει κάμποσα λιμάνια κι' ἀραξοβόλια καὶ δὲ θάταν δύσκολο λοιπόν νὰ διπλωρῶσουν πίσω ἀπὸ κανένα ἐρημικὸ κάβο.

Τ' ἄλλα εἶναι δική σας δουλειά... Ἐγὼ θὰ περιμένω ἐκεῖ δυὸ τρεῖς μέρες, ὅσο ὀρίσουμε, κι' ἂν δὲν γυρίσετε στὴν προθεσμία...

— Θὰ πῇ πὺς μᾶς ἔφαγε τὸ θεριὸ συμπλήρωσε ὁ Μιχαήλ.

— Ὁ κύρ Πόντιος σήκωσε τοὺς ὤμους.

— Ἡ δουλειά εἶναι δύσκολη, εἶπε μὰ μὲ τὴ βοήθεια τοῦ Θεοῦ ὅλα γίνονται... Τώρα μπορεῖ νὰ γίνη καὶ κάτι ἄλλο, πρόσθεσε σὲ λίγο.

— Τί;

— Ν' ἀνταμώσουμε στὸ δρόμο μας καμμιὰ φοῦ σ' τὰ κουρσάρικη. Ἡ καρυδότσουφλά μου πάει ἀστραπή...



Ὁ Ὀδυσσεύς κάθεται στὴν πλώρη βάζοντας τὸ χέρι του ἀντήλιο...

καὶ μὲ τὰ πενήντα παλληκάρια πὺ ἔχω ἐδῶ μέσα δὲ θὰ μπορούσαν νὰ μοῦ ξεφύγουν οἱ ἀπιστοί. Ἀμα πέσουν στὰ χέρια μου κι' ἄμα τοὺς περιποιηθῶ λιγάκι ὅπως ξέρω ἐγὼ... θὰ μᾶς μαρτυρήσουν πολὺ περισσότερα ἀπ' ὅσα μπορεῖτε νὰ μάθετε ἐσεῖς, πηγαίνοντας στὰ χωριά τοὺς.

— Μὲ τὸν ἕνα ἢ τὸν ἄλλο τρόπο πρέπει νὰ πετύχουμε κείνο πὺ θέλουμε, εἶπε ἀποφασιστικὰ ὁ Γρηγόρης.

— Σὰς τὸ εὐχομαι μ' ὅλη μου τὴν καρδιά, νεαροί μου! εἶπε ὁ караβοκύρης. Ὡς τόσο εἶναι καιρὸς νὰ ξεκινήσουμε.

Εἶχαν ἀπλώσει τὰ πανιά καλὸ κακό, μὰ ἄνεμος δὲ φυσοῦσε.

Πηγαίνανε μὲ τὰ κουπιά πενήντα κουπιά πὺ ἀνεβοκατέβαιναν ρυθμικά καὶ τάραζαν τὸ ἀναλυτὸ ζαφεῖρι τῆς θάλασσας. Πίσω ἀπὸ τὸ καράβι ὁ ἄφρος ξεχώριζε σάν κοπάδι ἀπὸ ἀσπρὺς κύκλους πὺ ταξίδευε κατὰ τὸ βοριὰ καὶ μάκραινε ὀλοένα ὡς πὺ ἔσθηνε στὴν ἀπόσταση καὶ τὸ θαμπὸ φῶς... Καὶ τὴν ἴδια στιγμή, ἄλλα κοπάδια ξεκινούσαν ἀτελείωτα ὀλόγυρά τοὺς.

Εἶχαν περάσει τὰ μεσάνυχτα, μὰ ὁ ὕπνος δὲν ἔλεγε νὰ τοὺς κλείσῃ τὰ βλέφαρα. Ἡ θάλασσα τοὺς κρατοῦσε σκλαβωμένους μὲ τὴν ὁμορφιά τῆς. Ἡ μάνα-θάλασσα πὺ προίκισε τὴ φυλὴ μας μὲ τὴν τόλμη καὶ τὴν ἀνυσχία καὶ τὴν ἔκανε νὰ μὴ βολεύεται στὸ βρισκούμενο, νὰ μὴν ἀπολησμονιέται ἀνεργῇ, μὰ κάθε στιγμή νὰ στέκη ἔτοιμη, στὰ νύχια, γι' ἄλλους ἀνὰ πάντεχους ἀγῶνες...

Κάθε τόσο καὶ καινούργιο ἀγέρι, κάθε τόσο ἀπλώνουμε καὶ κατ' ἄλλου τὰ πανιά μας κι' ἀποχαιρετῶντας τὴ γαλήνη πὺ σκλαβώνει ἀναζητοῦμε νέους ὀρίζοντες...

Εἴμαστε οἱ πρωτοπόροι καὶ πάνω στὰ φεγγερά γνάρια ἀκλουθᾷ ἡ ἀνθρωπότης. Ὁ Ὀδυσσεύς κάθεται στὴν πλώρη τῶν ἐλληνικῶν караβιῶν καὶ στηλώνοντας τὸ μάτι μέσα στὴν ἀντάρια ἢ βάζοντας τὸ χέρι ἀντήλιο, πολεμᾷ ν' ἀντικρύσῃ πρῶτος, ἐκεῖ πέρα πὺ ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ θάλασσα σμίγουν, στὸ γοητευτικὸ ἀγνωστο, τίς βουνοκορφές τῆς ξένης γῆς... Γλιστράει στὸ στενὸ καὶ ξεφεύγει τὰ νύχια τῆς Σκύλλας, τραβάει στ' ἀνοιχτὰ ἀπὸ τὸ νησί τῶν Σειρήνων... τὰ κύματα τοῦ ὠκεανοῦ, τὸν σκεπάζουν ὀλόκληρο λυσσασμένα, κι' αὐτὸς πάλι ὀρθώνεται μέσα ἀπ' αὐτὰ ἀτρόμητος μὲ τὸ μυτερό σκουφὶ τοῦ στραβά στραβά, παλληκάρια βαλμένο στὸ κεφάλι... Πείσμα στὸ πείσμα... Αἰώνιο σύμβολο τῆς πρὸ ἀδάμαστης θέλησης.

Τέτοια παράδοση, δχι μὲ λόγια, μὰ σάν ὀρμὴ σκοτεινὴ ἀνάβει μέσα μας καὶ φτερώνει τὴν ψυχὴ μας δταν σταθοῦμε στὴν κουβέρτα ἐνὸς караbioῦ κι' ἀγναντέψουμε πέρα τὸ πέλαινο πὺ εἶναι ἡ κληρονομία μαζὶ καὶ ἡ μοῖρα τῆς θαλασσοχάρης φυλῆς μας.

— Κατάλαβα πὺς γίνομαι ἄλλος ἄνθρωπος στὴ θάλασσα... εἶπε ὁ Μιχαήλ. Θαρρεῖς κι' ὁ πατέρας μου δὲν ἦταν πραγματευτὴς πὺ ἔκανε μῆνες ὀλόκληρους νὰ δῇ περιγιάλι... μὰ κανέναν γεροκλασμένον κουρσάρη, (Ἀκολουθεῖ)



ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ



Νέο κορίτσι.

Αγαπητή μου Φαλαγγίτισσα,

Πολλά Χριστούγεννα πέρασε η Φυλή μας άλλοτε χαρούμενα και άλλοτε πικρά. Μά και τις χαρές και τις πίκρες ήξερε να τις φέρη με περηφάνεια. Κάμια όμως γιορτή της γέννησης του Χριστού δεν την βρήκε σε τόσο έξαρση και σε τόσο ανείπωτο μεγαλείο όπως η έφετηνή. Θά μου πείτε ότι ο Θεάνθρωπος έδωκε το παράγγελμα «και επί γης ειρήνη εν ανθρώποις εὐδοκίας», ενώ έμεις σήμερα βρισκόμαστε σε πόλεμο. Σ' αυτόν όμως τον πόλεμο μπλέχτηκε ο ελληνικός λαός χωρίς να το θέλη. Γιατί ενώ αυτός ήτανε παραδομένος στις ειρηνικές του ασχολίες και στη δημιουργική του εργασία, έρχεται ένας ύπουλος εχθρός και ζητεί να τον πλήρη στα καίρια. Ζητεί να τον πάση τη γη του, να του χαλάση τις έστιές του, να του γκρεμίση τον έθνιομό του. Τότε ο ελληνικός λαός, παρ' όλη τη φιλειρηνικότητά του, πετάχτηκε όρμη-

τικός και άγριος αναλαμβάνοντας τον άγωνα εναντίον του άδικου κατακτητού. Και η Θεία Πρόνοια στεφάνωσε τα όπλα του με νίκες γιατί ο άγωνας του είναι δίκαιος. Έτσι νοιώθουμε σήμερα μέσα στη ζωή μας τον ξεσηκωμό της ελληνικής Φυλής. Και ο καλός Χριστός που τη γέννησί του γιορτάζουμε τώρα, ο μετρίσιος και πρῶτος δεν μπόρεσε να μὴ θυμώσει και να μὴ εξαναστή όταν οι βέβηλοι και οι θεομπαίχτες έμπορεύονταν και παζάρευαν και φωνασκούσαν μέσα στο ναό του πατέρα του. Γεμίτος αγανάκτησι έπιασε το φραγγέλιο και τους έδιωξε αφήνοντας έλευθερη τη θεική όρμη του.

Πώς μπορούσε λοιπόν ο ελληνικός λαός να μὴ εξαναστή στις ταπεινωτικές προκλήσεις του Ιταμού Ιταλού; Ο λαός αυτός δεν έμαθε να τρώγη κολάφους και να σιωπά. Έμαθε να σηκώνη το ανάστημά του που κάθε ίνα του φέρει τον πολιτισμό της ανθρώπινης από δεκάδων αιώνων και

να γυρεύη το δικό του. Δεν λογάρισε ποτέ του υπερβολές εχθρικές, ούτε αντίζες περιστάσεις. Στάθηκε πάντα του ανδρικά. Ο λαός αυτός έχει μέσα στην ψυχή του την πίστι και την άγάπη προς τον Χριστόν του φραγγελλίου, τον δίκαιον, τον δουητικόν και δεν θά στρέψη την άοιστεράν παρειάν να του δώσουν και δεύτερον ράπισμα, αφού μάλιστα ποτέ του δεν θά δεχθῇ το πρῶτον.

Ο καλός Χριστός που αγωνίστηκε για να θεμελιώση μιὰ δίκαια και αιώνια πίστι, θά βοηθήση και τον ελληνικό λαό να στήση πάλι περιλαμπρα τοόπαια δόξη, αφού ανωνίζεται τον δίκαιον άγωνα της διατηρήσεως ενός αιώνιου πολιτισμού. Μόνον όταν οι λαοί νοιώσουν βαθιά στην ψυχή τους τους νόμους της κοσμικής ανθρωπίνης δικαιοσύνης, τότε θά άκουσθῇ αληθινά η φωνή του Χριστού μέσα και γύρω μας: «Και επί γης ειρήνη εν ανθρώποις εὐδοκία!»

Σ. Καρ.

Για τα παιδάκια των πολεμιστών μας

Χριστούγεννα και πρωτοχρονιά. Είναι δύο λέξεις που ζυμνούν μέσα στην παιδική καρδιά γλιές ελπίδες. Κι αυτές οι ελπί-



δες έχουν σχέση με κάτι μικροπράγματα, δωράκια και παιχνιδάκια άσημαντα για μας τους μεγάλους, μα τόσο σημαντικά για το παιδί. Αποδείχτηκε σε παιδαγωγικές έρευνες και στατιστικές, ότι παιδάκια που δεν έπαιξαν στην πρώτη τους ηλικία με παιχνιδιά έχασαν την εύθυμία τους για όλη τους τη ζωή και ανέπτυξαν το έρμητικό τους ένστιχο.

Δεν είναι μόνο η χαρά που προξενεί στην νεαρή ψυχούλα ένα παιχνίδι, είναι και η μορφώση και η ανάπτυξη των κοιμημένων ψυχικών και πνευματικών ιδιοτήτων του παιδιού. Τώρα που ο πατέρας του φτωχού παιδιού λείπει στο μέτωπο. Τώρα που δε θα μπόρεση ο ίδιος να γυρίση στην αγορά για να βέρη ένα φτηνό σπαθάκι για το άγρόφι του και μιὰ μικρή κουκλίτσα για το κορίτσι του, ως αναλάβουμε έμεις γυναίκες με τη δι-

κή μας πρωτοβουλία την αγορά αυτή. Κοντά στάλλα μας έδεσα και τα φώνα ως πάρουμε και για το παιδάκι του γείτονά μας πολεμιστού το παιχνιδάκι. Η μητέρα του δεν θα μπόρεση να το φροντίση γιατί δεν της περισσεύουν λεπτά. Κοιτάζει τα άπολύτως άναγκαία. Αν η καθεμιά μας μὴ εαφνικά στής φτώχης γειτονιάς το σπύτη την παραμονή με τα παιχνιδάκια στο χέρι θα κάνη ένα άγιο έργο. Η χαρά των παιδιών θα γεμίση την ψυχή της. Κι όταν η μητέρα γράψη εκεί επάνω στο στρατώ της Μονάς Τάδε. Τ.Τ. Τάδε, τότε μιὰ άπέραντη εύγνωμοσύνη θα πηδήση από κορφή σε κορφή για να μας σπείρη το χέρι για το γλυκό συναίσθημα της σοδαρης αλληλεγγύης.



Οι έμπρηστικές βόμβες.

Οι έμπρηστικές βόμβες είναι μικρές και δεν περνούν τα μπετόν, παρὰ μόνο τα κεραμικά και μεταξιδουν φωτιά στα έδρα της στέγης. Ένα άεροπλάνο μεταφέρει πολλές μαζί του, και μπορεί σπέρνοντάς τις να προκαλέση πολλές πυρκαϊές. Γι' αυτό είναι ανάγκη σε κάθε σπίτι να είναι ένας μας οικουροσέστης, ως τον όρισε κάποτε το δελτίο της παθητικής άεραμόνης. Στην Αγγλία κυρίως οι γυναίκες έχουν αναλάβει στα σπύτη τους τη δουλειά αυτή. Μὴν αφήντε στις σοφίες η στα ταβάνια εύφλεκτα είδη, χαρτιά, έδρα, παλιά ρούχα κλπ. Βρέχετε κάποτε τη στέγη του σπιτιού σας αν είναι εύλινη με την έξη άφλογη ούσια: 750 γραμ. βορικόν δξύ, 900 γραμ. βόραξ, 10 λίτρες νερό η με μιὰ διάλυσι 10 τοίς εκατόν χλωριούχου άσβεστίου.

Ο οικουροσέστης άς έχη έτοιμα κοντά του άμμο στεγνή, η χύμα και φτυάρι. Μ' αυτό πρέπει να σκεπάζη τη βόμβα χωρίς να ρίξη νερό. Με τον έλαστικό σωλήνα που θά έχη επίσης πρόχειρο άς βρέξη κατόπιν τα γύρω της βόμβας για να μὴ εαπλώση η φωτιά. Αυτά θα κάνετε σεις ως που νάρρη η πυροσβεστική ύπηρεσία.

Αν γίνη ανάγκη να πλησιάσете τις φλόγες τυλιχθете με μιὰ μάλλινη κουβέρτα βρεμμένη η με βρεμμένο μετάξωτο πανί. Το ίδιο αν πιάσουν φωτιά τα ρούχα κανενός. Πρό πάντων όπως είπαμε μὴ χάνετε τη ψυχραιμία σας. Γιατί τότε δεν μπορείτε να ενεργήσετε καλά.

Στα έγκαύματα μεταχειρίζεσθε βαζελίνη η και λάδι.

Τώρα που οι άνδρες μας λείπουν στο μέτωπο πρέπει να φροντίσουμε έμεις οι ίδιες για την προστασία του σπιτιού μας.

Το δέμα.

Η κυρία Μαρίκα, η γυναίκα του άγαθού ύποδηματοποιού της γειτονιάς, δεν έχει παιδιά. Λυώτανε πάντα γι' αυτό, όμως σήμερα λυπάται διπλά, που δεν έχει και κείνη την χαρά να στεί-



λη ένα παιδί της στο μέτωπο. Με την έκκλησι της «φανέλλα του στρατιώτη» αποχτήσε ένα νέο περιεχόμενο η μονότονη ζωή της. Πλέκει για όλα τα παιδιά, που πολемоϋν εκεί πάνω. Πλέκει με μιάν άπέραντη στοργή και νοιώθει όλα τα παληκάκια δικά της, παιδιά της. Κάθε Σάββατο έτοιμάζει το πακέτο της: κάλτσες, γάντια, φανέλλες, τοιγάρα κι' ένα σωρό άλλα χρήσιμα πράγματα. Τα δίνει καλά σ' ένα πλουμιστό κουτί, τα δειχνει με καμάρι στον άνδρα της και τα πάγει η ίδια στην «ΚΥΑ» σάν να τα έστελνε στο ίδιο το παιδί της.

Πόση χαρά νοιώθουν και οι δύο άγαθοί άνθρωποι για την εγκάρδια αυτή προσφορά τους. Κι αυτοί αγωνίζονται τον όπέρ όλων άγώνων. Κι αυτοί κι' όλοι οι άλλοι που κάνουν το ίδιο.



ΣΤΗ ΘΑΛΑΣΣΑ

Ήταν και τότε όπως τώρα. Ή πατρίδα μας πολεμούσε. Ο στρατός και το ναυτικό μας μεγαλουργούσε όπως πάντα. Ήμουν μπακαρισμένος μ' ένα φορτηγό καράβι που βοηθούσε τον στόλο μας. Έξωπλισμένο με δύο μικρά κανόνια, ώργωσε τα πέλαγα μεταφέροντας φαντάρους και τσολιάδες, πυρομαχικά και χίλια δυο άλλα.

Ένα βράδυ του Δεκέμβρη του 191... φορτωμένοι πυρομαχικά σαλπάρουμε από ένα λιμάνι και με σθεσά δλα τα φώτα σαν καράβι φάντασμα ανοιχτήκαμε στο σκοτεινό και μπουρινιασμένο από τον χιονιά πέλαγος, με ρότα για το λιμάνι του προορισμού μας. Μέσα στο καράβι είχαμε πάρει κι' ένα λόγο τσολιάδων για να τους αποδιβάσουμε κάπου.

Μόλις ανοιχτήκαμε λίγα μίλια έξω από το λιμάνι, ο χιονιάς που δεν χωράτε μες έστελνε άγρια νεροδούνια πάνω στο δελφίνι μας, και έδινε στα ξάρτια και τα κατάρτια μας μία πρωτότυπη συναυλία.

Η θάλασσα ήταν γιομάτες υποβρύχια που ύπουλα σκορπούσαν τον θάνατο στα καράβια που ταξίδευαν στην επιφάνεια.

Ο καιρός αντί να καλμάρη δυνάμωνε πιότερο. Οι τσολιάδες μας υπέφεραν πολύ από το «τσιγκλισμα» που έκανε το πλεούμενο και έριχναν ρουκέτες! άρδα, τροφοδοτώντας τα ψάρια... Τό βαρόμετρο έπεφτε διαρκώς και στο συμβούλιο που κάναμε στην τιμονιέρα με τον καπετάν Παναγιώτη, τον πρώτο μας, αποφασίσαμε να ποδίσουμε σε κανένα ξερονήσι για να μην υποφέρουμε τα παιδιά, οι τσολιάδες μας, να προφυλάξουμε δε και τα πολύτιμα πυρομαχικά.

Ύστερα από πολλές μονοψήφες ποδίσουμε σ' ένα ξερόβραχο από πίσω και άρχισαμε να επισκευάζουμε τις ζημιές που μ' είχε κάνει ο καιρός.

Οι τσολιάδες ξεθάρρεψαν, έφαγαν καλά και άρχισαν τα καλαμπούρια με τον καπετάνιο και το πλήρωμα. Κοιτάζανε το βουνό και νοσταλγούσανε λίγη αναρρίχηση να ξεμουδιάσουν τα πόδια τους. Ο αξιωματικός τους όμως και ο καπετάνιος μας δεν τους άφηναν να βγουνε γιατί από ώρα σε ώρα μπορούσε να καλμάρη ο καιρός για να συνεχίσουμε το ταξίδι.

Μα ο χιονιάς δεν τόχε σκοπό. Δυό μέρες καθήσαμε φουνταρισμένοι εκεί. Ο χρόνος ήταν πολύτιμος. Έπρεπε πάση θυσία να φύγουμε. Νύχτα πάλι σηκώσαμε άγκυρα και βγήκαμε στο πέλαγος. Ήταν παραμονή Χριστουγέννων.

— Μή φοβάστε παιδιά, θα μπουνα-

τσάρη ο καιρός, έλεγε ο καπετάνιος στους τσολιάδες μας.

Έν τω μεταξύ είχε δώσει διαταγή στον μάγειρα να ετοιμάση για τα Χριστούγεννα κάτι το έκτακτο. «Ο,τι μπορούσε σύμφωνα με τις περιστάσεις».

Ξημέρωσε η παραμονή. Ο καιρός έπεσε λίγο και το καράβι μας προχωρούσε κάπως. Ήμουν ξαπλωμένος στην κουκέτα μου όταν ξαφνικά άκουστηκε να ταράξη την πρωινή ήσυχια μία κανονία. Πετάχτηκα ξαφνικά στο κατάστρωμα μισόγυμνος.

— Τι συμβαίνει; ρωτώ έναν ναύτη μας.

— Υποβρύχιο, μου λέει, και χάνεται προς την πρύμνη.

Άνεβαίνω στη γέφυρα. Στην άριστερή μας μπάντα διακρίνω ένα σταχτό όγκο να σκαμπανεβάζει στα κύματα, και να κάνει σιγιάλα να σταματήσουμε.

— Όλοτανός! Χτύπησε ο τηλεγράφος στη μηχανή, και το καράβι μας άρχισε τους έλιγμούς «να ν' αποφύγη τις τορπίλλες που άρχισε να έκοφεν-δονίζει το υποβρύχιο».

Έν τω μεταξύ οι πυροβοληταί μας στο λεπτό κατέλαθαν τις θέσεις τους στα δύο μικρά μας κανόνια και το πανηγύρι άρχισε. Οι τσολιάδες ως δια μαγείας έγιναν θαλάσσοδικοι. Έπιασαν τις κουπαστές, έστησαν τα πολυβόλα που είχαν μαζί και άλλοι με τα ντουφέκια άρχισαν να ρίχνουν στο υποβρύχιο, το όποιο μ' είχε έδαζε τώρα και με το μικρό του κανόνι.

Οι δίδες πέρναγαν ξυστά από την κουβέρτα, τα ξάρτια και τα καμαριά. Πάνω στη γέφυρα ο καπετάνιος έτριβε τα μάτια του. Οι τσολιάδες φώναζαν σαν νάτανε στα βουνά και τα φαράγγια.

— Άέρα παιδιά, ο Χριστούλης βοηθός. Θά το χαλάσουμε το ψάρι τ' κερ... Ψάρι έλεγαν το υποβρύχιο. Οι πυροβοληταί μας έριχναν ακατάπαυστα. Μα και το έχθρικό υποβρύχιο με πείσμα μ' ες κυνηγούσε ρίχνοντας. Είχε ά-

νοίξει όλο του το δρόμο. Κάποια στιγμή το χάσαμε από τα μάτια μας. Φάνηκε σε λίγα λεπτά στην κορφή ενός κύματος. Το ίδιο λεπτό δυό δίδες έσκασαν στη πλήρη του πάνω. Τα παιδιά είχαν βαρέσει δάνα.

Τό υποβρύχιο δεν ξαναφάνηκε στην επιφάνεια. Μιά έκρηξη τάρανε το πέλαγος και συντρίμματα βγήκαν στην επιφάνεια.

— Ο Χριστούλης έκανε το θαύμα του.

— Ζήτω!! φώναζαν οι τσολιάδες της θαλάσσης, του φάγαμ' του ψάρι. Ζήτου ή πατρίδα, ζήτου ο Χριστούλης.

Η θάλασσα σχεδόν ήσυχασε προς το άπόγεμα και ζημιές μεγάλες δεν είχαμε. Δύο τραυματίες ναύτες μας και έναν ναύτη — τσολιά, ο όποιος βοηθούσε τους πολυβολητάς μας.

Έτσι οι τσολιάδες έκαναν ναυμαχία και ήταν ένθουσιασμένοι. Ούτε θάλασσα τους πείραζε μά ούτε τίποτε. Βράδυασε. Παραμονή Χριστουγέννων. Όλο το βράδυ με καμουφλαρισμένα τα φώτα γιορτάσαμε μεγαλοπρεπώς. Τα ξημερώματα μαζευτήκαμε στη πρύμνη. Ο καπετάνιος έγινε παπάς, άλλοι δυό ψάλτες και λειτουργήθηκαν.

— Χριστός γεννιέται δοξάσατε, ψάλαμε όλοι μαζί κάνοντας τον σταυρό μας. Η καμπάνα του καραβιού χτυπούσε χαρούμενα γεμίζοντας με τους ήχους το πέλαγος.

Φτάσαμε στον προορισμό μας καλά και σφίξαμε τα χέρια των παλληκάρων τσολιάδων με δάκρυα στα μάτια.

— Στο καλό παιδιά και με τη νίκη. Να θυμάστε το ψάρι που φάγαμε!

Ο Χριστός μ' είχε βοηθήσει όπως μ' ες βοηθάει πάντα. Όπως θά μ' ες βοηθήσει και τώρα μαζί με την Άγια Μητέρα Του, την Παναγία μας, που ύπουλα χτύπησαν βάρβαροι έχθροι την ημέρα της Μεγάλης Γιορτής Της.

Μάνος Καραγιαννίδης
Φαντάρ - Δημοσιογράφος

ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΩΝ ΣΥΝΙΣΤΑ:

Πλέκετε κάλτσες. Πλέκετε πολλές κάλτσες.

Θά προφυλάξουν τους ήρωάς μας από τα

κρουοπαγήματα.



Ο ΚΗΠΟΣ ΤΩΝ

ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ

Χιονία πάνω στα βουνά! Κρύο δυνατό, και κεί πέρα στις κορφές της 'Ηπείρου ο στρατός μας ακατάπαυστα καταδιώκει τον πανικόβλητο χιθρό! Τά εφεινάνά μας Χριστούγεννα έμεις οι Σκαπανείς θά τὰ περάσουμε όπως και όλοι οι συναγωνιστές, όπως όλη η 'Ελλάδα, με την ψυχή κοντά στα μαχόμενα παλληκάρια μας, βοηθώντας με τις μικρές μας δυνάμεις τον

μεγάλο αγώνα, με τις υπηρεσίες που μας αναθέτουν στους Τομείς μας. Μά και κάτι άλλο ήθελα να συστήσω σε όλα τὰ Σκαπανάκια. Υπάρχει μία υπηρεσία ιδιαίτερη που ίδρυσεν η 'Οργάνωσίς μας — η Κ.Υ.Α.Μ. Αυτή δέχεται κάθε προσφορά που της παραγίνονται είτε σε χρήματα είτε σε άλλα είδη και τὰ στέλλει στα παλληκάρια του Μετώπου. Οι γονείς μας έστω και στέλνουν συνεχώς, δτι μπορούν στην καλή μας 'Οργάνωσι. Μά κι' έμεις μπορούμε κάτι να κάμουμε ιδιαίτερο. Και νά τι σκέπτομαι: Οι πατέρες που πολεμούν και δοξάζουν την Πατρίδα, αφήνουν πίσω τους παιδιά. Τά παιδιά αυ-

τά δεν θάχουν φέτος κοντά τον πατέρα τους για νά τους αγοράση δώρα για τὰ Χριστούγεννα και την Πρωτοχρονιά. Όλοι έμεις ως χαρίσουμε στα παιδιά των ηρώων μας φέτος τὰ παιχνίδια μας και δτι άλλο μπορούμε στέλνοντάς τα στην υπηρεσία της Κ.Υ.Α.Μ. Και όλοι μαζί ως κάμουμε μία προσευχή!

«Χριστέ μου, που σήμερα η οικογένειά εορτάζει την γέννησί σου, δώσε τη Νίκη στην 'Ελλάδα μας, χάρισε υγεία στο Βασίλειά και το Μεγάλο μας 'Αρχηγό και δυνάμωσε στον αγώνα το Στρατό μας».

Ο ΜΕΓΑΛΟΣ ΣΚΑΠΑΝΕΑΣ

Τράμματα Εκατονάτων

'Αγαπητή μου 'Εξολοία,

Εμείς εδώ θά γιορτάσουμε τὰ Χριστούγεννα μέσα στις ζέστες μας και στα καλά μας. Οι στρατιώτες μας όμως που πολεμούν δεν θά τυχουν αυτά τὰ καλά. 'Ας σκεφτούμε λοιπόν όλοι οι σκαπανείς δτι για μας πολεμούν εκεί πάνω στα βουνά και ας μη φάμε όλα τὰ γλυκά που θά μας προσφέρουν οι γονείς μας. 'Εγώ τὸ εἴηλωσα στον πατέρα μου. Τους κουραμπιέδες και τὸ τσουρέκι μου θά τὰ στείλω στο μέτωπο μαζί μ' ένα ζευγάρι γάντια που αγοράσα με τὰ λεφτά του κουμπάρου μου. Γι' αυτήν την δουλειά τον έσπασα πριν τῆς ώρας του, όπως θά σπασουν και τὸ κεφάλι των 'Ιταλών οι φαντάροι μας. Ζήτω ο 'Αρχηγός.

Νάσος Γιαννουλόπουλος
Σκαπανεύς



2. (Συνέχεια)

Όταν πήρε τέλος αυτό τὸ ξελάφρωμα οι ἀπάχηδες έφριξαν όλα κείνα τὰ χρυσαστικά σε μία μεγάλη βαλίτσα, τραγουδώντας όλοι μαζί ένα τραγούδι τῆς μόδας, χαιρέτησαν με μία υπόκλιση βαθειά ως τῆ γῆ κι' έφυγαν από τὸ ίδιο μέρος που ήρθαν...

Οι καλεσμένοι τριγύρισαν άμέσως τὸν κ. Νομάρχη...

Τὶ έξοχο άστέιο. Τὶ ἐπιτυχία ήταν αὐτή. Μπράβο, συγχαρητήρια. Χά χά χά. "Ήθελαν νά τοῦ σφίξουν τὸ χέρι (δηλ. τὸ πόδι), μὰ ὁ κ. Νομάρχης ἔδειχνε πολὺ στενοχωρημένος. Βρισκότανε σὲ μεγάλη ἀπορία! Καλέ, ὅχι, δὲν ἤξερε τίποτα... Δίχως ἄλλο μερικοὶ καλεσμένοι θά εἶχανε σκαρώσει αὐτὴ τὴν κωμῶδια.

Μόλις εἶπε αὐτὰ τὰ λόγια ὁ κ. Νομάρχης, ἡ ἀνησυχία ζωγραφίστηκε στὰ πρόσωπα ὅλων... Σιγὰ σιγὰ ἡ ἀνησυχία γίνεται ἀγωνία, γιατί ἡ ὥρα περνά και οἱ ἀπάχηδες δὲν γυρίζουν...

Κάποιος φωνάζει: «Καλέ θά ἦταν ἀληθινοὶ ἀπάχηδες!»

Μία γαλοπούλα προσθέτει: «Και τὴν πάθαμε σάν βλάκες!»

Ὁ κύριος Νομάρχης τηλεφωνεῖ σ' ὅλα τὰ ἀστυνομικὰ τμήματα νά τρέξουν άμέσως παντοῦ γιὰ ν' ἀνακαλύψουν και νά πιάσουν τοὺς κλέφτες.

Γενικὸ πανδαϊμόνιο. Πολὺ θλιβερό τέλος εἶχε πάρει κείνο τὸ πανηγύρι μὰ τὴν ἀλήθεια.

Τρέχαν ὅλοι στὴ γκαρδαρόμπα. Φρίκη. Οἱ ἀπάχηδες εἶχαν περάσει κι' ἀπὸ κεί... "Ε, και βέβαια ήταν δυνατό ν' ἀφήσουν τόσα σπάνια γουναρικά, τόσα φτερά στρουθοκαμηλῶν, τόσα μπαστούνια με χρυσές λαβές και ἄλλα πολὺτιμα ἀντικείμενα;

Οἱ γρηές προβατίνες και οἱ γενάτες κατσίκες που εἶχαν βάλει σ' αὐτὴ τὴν

ἐμπιστευτικὴν ὑπηρεσίαν βρέθηκαν πνιγμένες στὰ καθίσματά τους. Τὰ φίμωτρα που τοὺς βάλαν στὸ στόμα ἐκείνοι οἱ σκληροὶ κακούργοι γιὰ νά μὴ φωνάζουν τοὺς ἔφεραν τὸ θάνατο ἀπὸ ἀσφυξία.

Αὐτὰ τὰ πρωτάκουστα πράγματα εἶχαν κάνει ἀκόμα και τὰ πιὸ σοβαρά ἀπὸ τὰ τετράποδα και τὰ δίποδα ζῶα κι' ἀπὸ κείνα ποῦχουνε λειρί, νά χειρονομοῦν, νά δείχνουνε με λύσσα τὰ δόντια τους, νά καταριούνται.

Θαρροῦσε κανεὶς πὼς φύσηξε ἄνεμος τρέλλας στὴ Γουρουνόπολι.

Οἱ μασκαράδες βγήκαν ἀπὸ τὸ σπῆτι τοῦ Νομάρχου και χύθηκαν μπουλούκια μπουλούκια με φωνές και φασαρία στοὺς δρόμους τῆς Γουρουνόπολης κάτω ἀπὸ τὸ εἰρηνικὸ χαμόγελο τοῦ ὁλόγιμου φεγγαριοῦ.

"Ὅμως ἄλλοίμονο! Κι' ἄλλη συμφορὰ τοὺς περιμένε στὰ σπῆτια τους. Οἱ ἀπάχηδες εἶχαν περάσει κι' ἀπὸ κεί. 'Εδῶ συρτάρια

σπασμένα, ἐκεῖ χρηματοκιθῶτια ἀνοιγμένα με δυναμίτη... 'Απάνω στὰ τραπέζια ἀπομεινάρια φαγητοῦ και ἀδείες μπουκάλων μαρτυροῦσαν πὼς οἱ κλέφτες τὸ εἶχαν ρίξει και στὸ γλέντι.

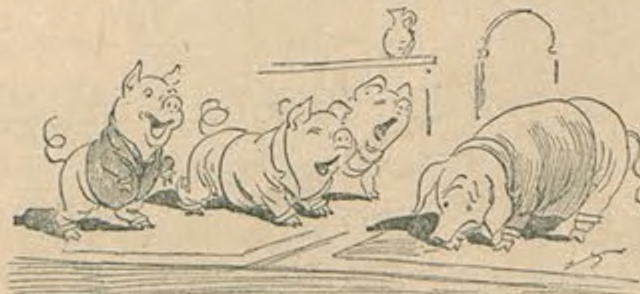
Οἱ Γουρουνόπολιτες μ' ὅλη τὴ συμφορὰ τους δὲν μπορούσαν νά μὴ θαυμάσουν. Τόση τέχνη και μέθοδο στὴν κλεψιά!

Δὲν περιγράφεται τὸ κακὸ που ἔγινε. "Ὅλων τῶν εἰδῶν τὰ ζῶα, σαρκοφάγα, φυτοφάγα, ἀρσενικά και θηλυκά, κτυποῦσαν τὸ στήθος τους, μαδοῦσαν τὰ φτερά τους και τὶς τρίχες τους 'Απάνω σ' αὐτὸ ἔμπνησαν και τὰ μωρά τους και τότε πιά ξεσπασαν ὅλα μαζί σὲ κάτι τόσο τρομαχτικὲς φωνές, που και τὸ φεγγάρι ἀναγκάστηκε νά βουλώσῃ τ' αὐτιά του.

Ὁ καιρὸς ὅμως εἶναι χρήμα. Κι' ἂν ὁ χαμένος καιρὸς δὲν ξαναβρίσκεται πιά, τὸ χρυσάφι ὅμως και τὰ χαμένα διαμάντια μπορεῖ κανεὶς νά τὰ ξανάβρῃ.

Εἰδοποίησαν λοιπὸν ἀμέσως οἱ Γουρουνόπολιτες τὶς ἀρχὲς τῆς πολιτείας, που μαζεῦθηκαν πραγματικὰ στὶς 2 και 39' γιὰ νά συσχεφθοῦν. "Όταν καταγράψανε μιά μιά ὅλες τὶς ζημιές που εἶχανε γίνει, ἀποδείχτηκε πὼς τὸ κακὸ ἦταν ἑκατὸ φορές μεγαλύτερο ἀπὸ κείνο που εἶχανε φαντασθῇ.

(Ἀκολουθεῖ)



— Τὶ έξοχο άστέιο!

Καπανέων μας

Το Διηγηματάκι μας

Τα Χριστούγεννα του μικρού Βάγγου

Είναι ένα κοντοστρουμπουλό παιδάκι ο Βάγγος, ως δέκα χρόνων, και ήρθε από την Ήπειρο στην Αθήνα να εργαστή και «νά μάθη καλούς τρόπους» όπως έλεγε. Μιλούσε την Ήπειρωτική διάλεκτο και υπηρετούσε σε μία καλή οικογένεια που πήγε και της ζήτησε δουλειά. Ήταν ένα έξυπνο και καλόκαρδο παιδί και μαζί απλός και άφελος.

Και ήταν πολύ ευχαριστημένος που βρήκε καλούς ανθρώπους να τον ντύνουν και να τον τρέφουν. Τά φαγητά της Αθήνας τα εύρισκε τόσο καλά, που δεν έμοιαζαν καθόλου με κείνα που έτρωγε στο χωριό του.

Μά άρχισε ο πόλεμος και ο Βάγγος άρχισε να ανησυχεί για τους δικούς του.

— Πάει η μάνα μ' θά την έσφαξαν οι Ιταλοί!
Αμα άκουε πως γκρέμισαν κανένα γεφύρι οι μπόμπες έλεγε:

— Θάν' του χωριού μου τό γιοφύρ'. Πέροι τό χτί-

θηκε με άλλους μέσα σ' ένα καταφύγιο.

— Φταίω γώ κι' ήγινεκε συνηγίμους, έλεγε. Καθ' βράδ' κάνου την προσευχή μ' κι' απόψ' κουρασμένους καθώς ήμουνα μί πηρ' ού ύπνους κι δέν την ήκανα. Καί νά! γίνηκε συνηγίμους.

Την παραμονή των Χριστουγέννων ο Βάγγος ακολουθώντας την κυρία του έρχότανε φορτωμένος με μία μεγάλη καλάθα γεμάτη από τά Χριστουγεννιάτικα ψώνια. Φουσκωμένος, όλοκόκκινος και ιδρωμένος άκουμπούσε κάθε λίγο τό καλάθι να ξανασάνη:

— Τί κρατείς εκεί Βάγγο; τόν ρώτησε ένα άλλο παιδί.

— Και τί δέν κρατάω; έίπε χαρούμενα ο Βάγγος. Μωρ' τί γαλόπια, τί κουραμπιέδες, τί πορτοκάλια.. Έχει δώ μέσα πράμα που ούτε στον ύπνот' δέν τό γλιέπ' κανένας. Που νά ι-δούμε μείς στο χωριόμ τέτια πράματ. Μπομπότα και πάλι μπομπότα! Κρέας; μονάχ' τή Λαμπρή! Α-πόψε θά κάνω μία μεγάλη προσευχή και θά λέω: Χριστέμ' δώσε και στή μάναμ' από τά ίδια που θά μου δώσουν και μένα τ' άφεντικάμ' Έχε καλά τή μάναμ', τήν άδερφήμ', τό μουλάρι μας και τό χωριόμ' όλο και διδώ τσ' Ιταλούς άπ' τό τόπο μας.

Σάν έφτασε ο Βάγγος στο σπίτι ή κυρά του πήρε τά ψώνια που είχε στο καλάθι και άρχισε να τά χωρίζη σε ένα μέρος. Μετά τά έδωσε πάλι στον Βάγγο να τά κρατάη και ξεκίνησαν. Τό μικρό Ήπειρωτόπουλο δέν μπορούσε να καταλάβη τί συμβαίνει. Όλα αυτά τά ώραία πράγματα δέν θά τά κρατούσαν δηλαδή στο σπίτι;

Δέν άργησε όμως να μπη στο νόημα. Μπροστά ή κυρία του, πίσω αυτός έγύρισαν τά σπία των παλληκαριών που πολεμούν στο μέτωπο και — όσα ξεράνε στη γειτονιά τους — έμοίρασαν στα φτωχά παιδάκια τους, στ' άδερφάκια τους, τά ώραία ψώνια. Τό βράδυ ο Βάγγος ήταν πιό ευτυχισμένος παρά άν τά έτρωγε όλα εκείνος.



ΕΞΥΠΝΑ

ΚΑΙ ΚΟΥΙΑ

Άκούγεται φοβερός θόρυβος στην τραπεζαρία. Ή μητέρα τρέχει να δει τί συμβαίνει.

Ή Νίκη έγύριζε σαν οσούρα μέσα στο δωμάτιο.

— Τι σου συμβαίνει Νίκη; Πί έπαθες; ρωτάει ή μητέρα.

Ή Νίκη παύει την άλλόκοτη γυμναστική της και λέει:

— Τίποτα, μητέρα. Δέν μου είχατε πη, έπειδή βαρυστομάχισα από την πολλή Χριστουγεννιάτικη γαλοπούλα που έφαγα, να πάρω τό γιατρικό που μου δώσατε, άφού πρώτα κουνήσω καλά τό μπουκάλι. Νά λοιπόν, έέχασα να κουνήσω τό μπουκάλι και σκέφθηκα να κουνήδω έγώ, άφού τό γιατρικό είναι μέσα μου.

...

— Σου είχα παραγγείλει να με ξυπνήσης στις έξη, για να προλάβω τή Χριστουγεννιάτικη λειτούργια. Γιατί δέν τό έκαμες;

— Δέν τόλμησα, κύριε, γιατί κοιμόσαστε.



ΤΟ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΙΑΤΙΚΟ ΔΕΝΔΡΟ

Ξέρετε από ποδ προήλθε τό έθιμο του Χριστουγεννιάτικου δέντρου;

Τόν μεσαίωνα, όταν είχε πιά διαδοθή πλατεία ή Χριστιανική θρησκεία και στίς χώρες της Κεντρικής Εύρώπης που ήταν άκόμη ειδωλοατρικές, οι πρώτοι ευρωπαίοι Χριστιανοί στήσανε μία σκηνή και βάσανε πάνω εκεί κάποιο δέντρο ή κάποιο θάμνο θέλοντας να παραστήσουν μ' αυτό πως ο Χριστός που γεννήθηκε είναι «έντρο τους».

Σιγά - σιγά τό έθιμο διαδόθηκε σ' όλη την Εύρώπη και τά τελευταία χρόνια και στή χώρα μας, για μεγάλη χαρά των παιδιών.



ΓΕΝΝΗΘΗΚΕ Ο ΧΡΙΣΤΟΣ ΜΑΣ

Μαύρος ούρανός, κατάσπρη ή γή.
Χαρούμενα ή καμπάνα που χτυπά!
Γεννήθηκε ο Χριστός! Ή Παναγία
γυρμένη πάνωθέ του τόν κυττά.

Τό χιόνι την καλύβη τριγυρνά,
μά στή σκεπή ανοίγει ο ούρανός
και κατάσπρα άγγελούδια τραγουδούν
«Γεννήθηκε ο Χριστός μας, ο Χριστός!»

ΜΥΡΤΙΩΤΙΣΣΑ



Ο Βάγγος ακολουθώντας την κυρία του έρχότανε φορτωμένος... σαν κι' έδεδεσαν Ικατομμύρια! — Πάει του γιοφύρ' του χωριούμ!

Σ' ένα από τους πρώτους συναγεμικούς που έγινε στην Αθήνα ο Βάγγος βρέ-



ΓΙΑ ΝΑ ΜΑΘΟΥΝΕ

Στοιχειόγραφος

Πατέρας ήμουν των Θεών
το κεφάλι αν μ' αφαιρέσης
και ακόμη τον λαϊκό
κάποιο ζωο οικιακό
θα προβάλλη στο λεπτό.

Κι' αν στο ζωο που θα βγῇ
προσθήσης ένα γράμμα
θα ἴδης χειρίστην πράξιν
νὰ προβάλλη ἐν τῷ ἄμα.

Α. Γ. ΒΑΤΙΑΝΣ

Τρίγωνον

1η σειρά: "Η-
ρωας της 'Αργο-
ναυτι κ' ης ἐκ-
στρατείας. 2α
σειρά: Μία των
'Ηπειρων. 3η σειρά: Ναυτι-
κὸν παράγγελμα. 4η σειρά:
Θρεπτικὴ τροφή (πλ.). 5η
σειρά: Σύμφωνον.

Καὶ καθέτως τὰ ἴδια.

Βέλος

+ + + + + = Νῆσος.
+ + + + + = Ὀργανον.
+ + + + + = Πλινόν.
+ + + + + = Πόλις.
+ + + + + = Ἀπόστολος.
Οἱ σταυροὶ καθέτως: τρό-
φιμον.

Α. ΜΟΥΣΤΑΚΟΠΟΥΛΟΣ

ΑΙ ΛΥΣΕΙΣ ΤΟΥ 10ου ΦΥΛΛΟΥ

Σταυρόλεξον: Ὀριζον-
τίως: 1 Ἑλλάς-οἶτος, 2 Νάος, 3 ταμ-φαί, 4 ὄλα-ὄτι-ὄχι, 5
νόσος-ἀρνία, 7 φόρος-Μάρνη, 8
δοε-Κέα-εἰς, 9 ἀνά-ρέω, 10
ἀργία, 11 Σοφία-Ἀνασσα. Κα-
θέτως: 1 ἔριον-φάρος, 2 λόγος,
3 τὰς-Ρέα, 4 ἀνά-ὄλο-καί, 5
Σάμιος-σκάρα, 7 Σοφία-Μα-
ρία, 8 ἰσα-Ρέα-σάν, 9 ἰον-
ρέω, 10 χιόν, 11 Συρία-ῤουα.
Δικτυωτόν: 1 νῆσος, 2 ἄ-
γρος, 3 ἀλάτι, 4 Ἀθάνα, 5 ὄρυ-
ζα, 6 ἀρετή, 7 ὄρυς, 8 ζήτη, 9
Μῆλος, 10 νῆσος. Διαγωνίως:
Ἀρταξέρξης. Πυραμίδες: Ὀρι-
ζοντίως: Δ, Ἡρα, Πράγα, Ὀ-
λυμπος, Παισανίας. Οἱ σταυροὶ
καθέτως: Δράμα, Πυραμίδες:
Ὀριζοντίως: Α, ρίς, Τῆνος, Ρο-
δῶνος, Μακεδονία. Οἱ σταυροὶ:
Δανία, Κρυκτογραφικόν:
Θεμιστοκλής, Ἡμίθεος, Λοιμός,
Ἰσότης, Μῆλος, Λιμός, Ὀίκος, Ἑ-
λός, Στήθος, Μαγική-ἐλκὼν,
Παστέλι (Μπαβίλα, ΣΤΕΛΙΟ). Αἱ
νίγματα: α) ὁ ὄνος, β) ἡ
ὀπή-Λεξιγρίφος: 1 ὁ Κάπα
— ἡ Κάπα. Τρίγωνον: Τροία,
ρόδα ὀδῶ, τα Α. Τετράγωνον:
Σάμιος Ἀίας, μάς, δο, Σ, Ἀ-
κροστιχίς: Γερμανία (Γαλ-
λία, Ἑλλάς, Ρωσία, Μάρκον,
Ἀγγλία, Νορβηγία, Ἰνδία, Ἀλ-
βανία) Μεταγραμμάτι-
σμός: Χίος, Ἰος, Ἰον, Τίε-
ναι, Μαγελάνος, Βαλασσόπουρος,
Ἡλιονέβαλος, αὐτοκράτωρ, Διρ-
φός, ὄρυς, Ἰσώ νῆσος. Τὰ τε-
τραγώνια: 1 μύρι-
ζον, 2 ἀκίνητα, 3 βράχι, 4 πλέ-
κει, 5 κυλῶνας.

Ζωγραφική

Στερεώσατε ἓνα διαφα-
νὲς χαρτί ἐπάνω στο σχέδιο
καὶ ὀδηγοῦμενοι ἀπὸ τοὺς



ἀριθμοὺς χρωματίσατε τὰ
μέρη τῆς εἰκόνος ὡς ἑξῆς:
Ὅπου ὑπάρχει: 1 μὲ
κόκκινο, 2 μὲ βιολετί, 3 μὲ
πράσινο, 4 μὲ μπλε ἀνοιχτό,
5 μὲ μπλε σκοῦρο.

Τὰ μέρη ποὺ ἔχουν 0 θὰ
μείνουν λευκά.

Τί εἶναι;

Κλέφτες στὴν πόλι μῆ-
κανε, ἡ πόλις ἔφυγε ἀπ' τὰ
παράθυρα καὶ οἱ κάτοικοι
πίστηκαν αἰχμάλωτοι.

Β. Ζ.

Ὀπτική ἀπάτη

Τί παρουσιάζει ἡ κατω-
τέρω εἰκόνα; Ἡ ἀπάντησις
βέβαια δὲν εἶναι δύσκολη.
Πρόκειται γιὰ ἓνα πρόσω-
πο κάποιου ἱππότη τοῦ Με-
σαίωνα ποὺ ἔχει μούσι καὶ
πολλὰ μαλλιά, γτενισμένα
κατὰ τὸν τρόπον περιέργων.

Ἐκεῖνος διὼς ποὺ θὰ ἐ-
πρόσεχε περισσότερο, θὰ ἀ-
νεκάλυπτε ἄλλα δύο πρό-
σωπα. Εἶναι δύο κατατομές,
δύο ἐκδοχαί, ὁ σχεδιαστής
τὰ ἔφτιαξε τόσο καλά, ὥ-
στε ἀνὰ τὰ κοιτάζετε μὲ προ-
σοχή λίγη ὥρα, εἶναι πολὺ
δύσκολο ἔπειτα νὰ ξεχωρί-
σετε τὸ πρόσωπο ποὺ βλέ-
πατε στὴν ἀρχή.



ΚΑΙ ΛΙΓΗ

ΕΓΓΩΡΙΖΕ
ΜΟΝΟ ΤΑ ΦΤΕΡΑ...



Ἡ κυρία Κουφιόκεφαλή ἐ-
πεσκέπτετο γιὰ πρώτη φορὰ τὸ
Ζωολογικὸ Κῆπο καὶ ἐρωτᾷ τὸν
φύλακα:
— Κι' αὐτὸ τὸ σκυλὶ μὲ τὰ
φτερά τῆς στρουθοκαμήλου πῶς
λέγεται;

ΤΡΕΜΕ ΕΛΛΑΣ!

(καὶ μὴ γελᾶς...)

Πλοῖα, χαλύβδινα ἰσχυρά!
(συνήθως κατ' ἀπ' τὰ νερά...)
Τάνκς καὶ ντουφέκια καὶ κανό-
νια!
(κι' ὀχτὼ μερίδες μακαρόνια...)
Τ' ἀεροπλάνο του θεριά!
(πολὺ ὕψισα στα μεριά...)
Κι' ὁ Ντοῦτος τους παλληκαράς!
(ἀφεντικό, γιατί βαράς...)
Στρατὸς γενναῖος, τρομερός!
(φταίει ὁ κακὸς τοὺς ὁ καιρὸς...)
Καπέλλο μὲ πολλὰ φτερά!
(πόδια λαγοῦ, πολὺ γερὰ...)
Χαίρε μεγάλη Ἰταλία!
(δειλός, δειλοῦ, δειλοῦ, δει-
λία...)

Ἔπρεπε νὰ ἦσαν 21

Δύο νεόπλουτοι τρῶνε σὲ
ἓνα ἀκριβὸ ἐστιατόριο.

Τὸ γκαρσόνι τοὺς σερβί-
ρει σὲ μιά πατέλλα ἓνα
θαυμασιὸν γλύκισμα... ἄλ-
λά φοβερό!... Στὸ λείπει
ἀπὸ τὴν μέση ἀπὸ μιά ψόφια
μυῖνα.

— Γκαρσόν, φωνάζει ὁ
πρῶτος κύριος, ὑπάρχει μιά
μυῖνα ἐπάνω στο γλύκισμα.

— Εἰμὶ καταλυπημένος
κύριε, λέγει τὸ γκαρσόνι,
ἔχετε δικίον ποὺ φωνάζετε...

— Βέβαια ἐγὼ δικίον! Σ'
ἔνα ἐστιατόριο τόσο ἀκρι-
βό, βάζουν τούλαχιστον μιά
μυῖνα γιὰ κάθε πελάτη!!

Τί διαβάξε...

— Τί διαβάξεις μὲ τόσο
ἐνδιαφέρον στὴν ἐφημερίδα
Γιῶργο;

— Κοιτάζω ἀνὰ ἔχουν πάν-
τρευτὴν περισσότεροι ἀνδρες
ἢ γυναῖκες αὐτὴ τὴν ἐβδο-
μάδα.

Διασκεδάζοντας



ΕΝΘΥΜΙΑ

ΣΤΑΥΡΟΛΕΞΟΝ ΤΟ "ΑΕΡΟΠΛΑΝΟΦΟΡΟΝ",

"Αν βρή

και αν δεν ζητηθῇ...

— Είμαι πολύ ευχαριστημένος! Ψάχνω να βρω ένα ποδήλατο.

— Δεν έχεις δικό σου;

— Όχι, αλλά, αν αυτό που θα βρω σε ένα χρόνο και μία μέρα δεν ζητηθῇ από τον ιδιοκτήτη του, σε ένα χρόνο και σε μία μέρα θα γίνῃ δικό μου!...

Ψεύτη!

Ο Γιωργάκης περπατῇ σ' ένα δρόμο και βλέπει ξαφνικά τὸ φίλο του τὸν Τάκη νὰ περνᾷ ἀπάνω σ' ἕνα ποδήλατο. Θέλοντας νὰ τὸν πειράξῃ τοῦ φωνάζει:

— Τάκη, Τάκη, οἱ ρόδες γυρνοῦν!!

Ο Τάκης κατεβαίνει ἀπὸ τὸ ποδήλατο, ἐξετάζει λεπτομερῶς τὶς ρόδες καὶ τοῦ λέει ἀπλά:

— Ψεύτη!

Παρεξήγησις!

Στὸ φαρμακεῖον:

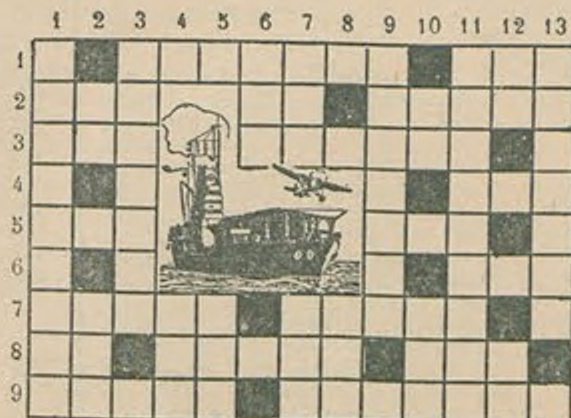
— Θὰ ἴθιλα ἕνα φάρμακο γιὰ ψύλλους, γιὰ τοὺς σκύλους μου.

— Μάλιστα! Ἀλλὰ γιὰ πόσους;

— Δὲν τοὺς μέτρησα, ἀπῆντησε θυωμένος ὁ πελάτης, ὁ ὁποῖος νόμισε ὅτι ὁ φαρμακοποιὸς τὸν ρωτοῦσε «γιὰ πόσους ψύλλους»...

*Οριζοντίως:

1) Τὸ μικρὸν δνομα προσφίλου, σεβαστοῦ δσον καὶ ἐνδῶξου ἀνθρώπου — Ἡ κοινὴ πατρίς ὅλων τῶν ἀνθρώπων. 2) Συμπερασματικόν — Αὐτοῦ Ἐξοχότης — Θύρα. 3) Θέλεις (δημ.). — Ἀνοιξιὰτικη. 4) Διὰ (δημ.). 5) Σύνδεσμος — Ὁργανισμὸς ὁ ὁποῖος φροντίζει γιὰ



τῇ σταφίδᾳ. 6) Μήτηρ τῶν Θεῶν. 7) Ἀνδρικὸν δνομα — Στάσου (ἀρχ.). 8) Καθὼς — Χώρα τῆς Δ. Ἀσίας — Ὁργάνωσις. 9) Εὐρίσκεται στὸν οὐρανὸν — Γυναικεῖον δνομα (σύζυγος τοῦ Πριάμου)

Καθ' ἑξῆς:

1) Διεκόπησαν εἰς τὰ σχολεῖα λόγῳ τοῦ πολέμου (γεν.). 2) Νότα — Ἀφῆσε. 3) Ἡρώς τῆς Ἀργοναυτικῆς ἐκστρατείας (γεν.). 4) Ἀντωνυμία. 5) Ζῶν (καθ.). 6) Ἱερὸς χώρος (γεν.). 7) Τὰ γράφουν οἱ ἐφημερίδες — Ναυτικὸν παράγγελμα. 8) Λέξις ἀπὸ περιφρονητικῆς Σπαρτιατικῆς φράσεως. 9) Πρόχειρος μόνος μετρήσεως, ἡ ὁποία ἔχει βάσιν τὴν ἀνοικτὴν παλάμην μας. 10) Τὸ ὄπαρχον — Ἦσαν ἡ Ἡρα, ἡ Ἀθηνᾶ, ἡ Ἀφροδίτη κλπ. 11) Πατριάρχης τῆς Κωνσταντινουπόλεως μαρτυρούσας κατὰ τὸ 1821. 12) Η. Τ. — Νότα βυζαντινῆς μουσικῆς. 13) Διάβολος.

*Ἡ πρόσθεσις

Ἡ πράξις ποὺ παραθέτομεν εἶναι πρόσθεσις καὶ τὸ ἄθροισμα σωστό:

32524

22728

19413

78686

153351

Ἀνὰ τὰς 5 σειρὰς τῆς πράξεως αὐτῆς ἀντιστρέψετε τὶς τρεῖς, θὰ εὕρητε πάλιν ἄθροισμα 153351. Κανεῖς ἄλλος ἀριθμὸς δὲν πρέπει νὰ μετατοπισθῇ, νὰ ἀλλαχθῇ ἢ νὰ προστεθῇ. Ἀντιστροφὴν τῶν ἀριθμῶν ἐννοοῦμεν τὸ ἐξῆς: Τὸ 19413 νὰ γίνῃ 31491, νὰ γραφῇ δηλαδὴ ἀνάποδα.

Ποιὲς σειρὰς πρέπει ν' ἀντιστραφοῦν;

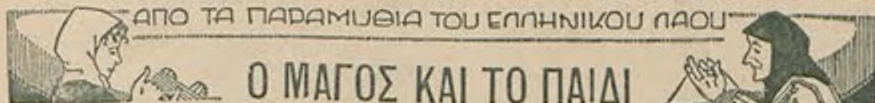
Δ. ΦΡΟΣΥΝΑΚΗΣ

Μεσοστιχίς

Τὰ μεσοστία γράμματα τῶν κάτωθι ζητουμένων λέξεων ἀποτελοῦν προφήτην τῆς Π. Διαθήκης.

1) Ἑλληνικὴ μεγαλόνησος. 2) Ἡρώς τοῦ 21. 3) Πόλις τῆς Α. Μακεδονίας. 4) Ἄγιος. 5) Πρωτεύουσα διαλυθέντος εὐρωπαϊκοῦ κράτους. 6) Ἑλληνικὴ νήσος.

Ι. Α. ΣΑΡΤΖΕΤΑΚΗΣ



ΑΠΟ ΤΑ ΠΑΡΑΜΥΘΙΑ ΤΟΥ ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΛΑΟΥ

Ο ΜΑΓΟΣ ΚΑΙ ΤΟ ΠΑΙΔΙ

Ἦταν ἕνας γέρος μιά φορά, κι' εἶχε ἕνα παιδί, κι' ἦταν πολὺ φτωχός. Παίρνει λοιπὸν τὸ παιδί ὁ γέρος καὶ τὸ βάθει σ' ἕνα νοικοκύρη παραγυιό, κι' αὐτὸς ὁ νοικοκύρης ἦταν τρισκατάρτος.

Τὸ παιδί δὲν πάγαινε στὸ χωριό, κι' αὐτὸς ὁ μάγος τὸ φοβέριζε, καὶ τὸ παιδί σκιαζότανε. Κάθισε κοντὰ ἕνα χρόνον ἐκεῖ καὶ τὸ παιδί ἔμαθε ὅλες ἐκεῖνες τὶς τέχνες ποὺ ἐφτείαχνε ὁ μάγος. «Ἦρθε ὁ χρόνος», λέει ὁ μάγος, «καὶ θάρρη ὁ πατέρας του νὰ τὸ πάρῃ. Καὶ ἦρθε ὁ πατέρας του καὶ τὸ πήρε.

«Νὰ μοῦ δώσης τὸ παιδί», τοῦ λέει ὁ πατέρας, νὰ τὸ ἰδῇ ἢ μόνον τοῦ. Καὶ παίρνει τὸ παιδί ὁ πατέρας ἀπὸ τὸν τρισκατάρτο, καὶ κίνησαν καὶ πᾶν στὸ σπίτι τους, γιὰ νὰ τὸ ἰδῇ ἢ μόνον τοῦ.

Στὸ δρόμο ποὺ πάγαιναν, βρῆκαν μιά βρύση καὶ κάθισαν νὰ φᾶν ψωμί. Σὰν ἀποφάγανε, λέει τὸ παιδί τοῦ πατέρα του:

— Βγάλε τὰ χρήματα ποὺ σοῦ ἔδωσε τ' ἀφεντικό μου.

Βγάζει τὰ χρήματα ὁ γέρος κι' ἦταν κάρβουνα. Κι' ἄρχισ' ὁ γέρος νὰ σκάβῃ γιὰ τὰ χρήματα.

— Μὴ σκάς, τοῦ λέει τὸ παιδί. Τώρα ποὺ ἔμαθα τὴν τέχνη τους αὐτῇ, θὰ πάρω πίσω τὰ χρήματα.

Σηκώθηκαν νὰ φύγουν. Στὸ δρόμο λέει τὸ παιδί τοῦ πατέρα:

— Μεθαύριο γίνεταί παζάρι. Ἐγὼ θὰ γίνω ἕνα ἄλογο καὶ θάρρη ἕνα γκέμι. Τὸ ἄλογο νὰ τὸ δώσης, τὸ γκέμι νὰ τὸ κρατήσης.

— Καλὰ τοῦ λέει ὁ γέρος.

Κι' ἤξερε τὸ παιδί πὼς θὰ βγοῦν οἱ τρισκατάρτοι.

Βγαίνουν λοιπὸν οἱ τρισκατάρτοι, καὶ πιάνουν τὸ ἄλογο ἀπὸ τὸ γκέμι. Τραβάει ὁ γέρος, καὶ γίνεταί κεχρὶ τὸ γκέμι καὶ πέφτει χάμω. Γίνονται κότες οἱ τρισκατάρτοι καὶ πέφτουν νὰ τὸ φᾶνε. Πετιέται τὸ κε-

χρί, καὶ γίνεταί ἄλεπού καὶ τρώει τὶς κότες.

— Δὲν τὸ πούλησες τὸ ἄλογο, τοῦ λέει ὕστερα τὸ παιδί. Τώρα θὰ γίνῃ μιά λαγωνίκα, καὶ θάρρη ἕνα λουρί στὸ λαιμό, καὶ θάρρουν οἱ τρισκατάρτοι νὰ σ' ἀρπάξουν τὸ λουρί, μὰ ἐσύ νὰ μὴ τ' ἀφήσης.

— Καλὰ, τοῦ λέει ὁ γέρος καὶ βγῆκε μὲ τὴ λαγωνίκα στὸ παζάρι.

Στὸ παζάρι, τραβάει ὁ τρισκατάρτος νὰ τοῦ πάρῃ τὸ λουρί ἀπ' τὸ λαιμὸ τῆς λαγωνίκας, τραβάει κι' ὁ γέρος. Τότες πετιέται τὸ παιδί, καὶ γίνεταί τὸ λουρί τρία μῆλα. Κι' οἱ τρισκατάρτοι κυνήγησαν τὸ γέρο νὰ τοῦ πάρουνε τὰ μῆλα.

Ἐκεῖ περνοῦσε μιά χαρὰ κι' οἱ χωριανοὶ συνάδευαν μὲ ντουφεκιὰς τὴ νύφη στὸ χωριό. Καὶ φεύγουν τὰ μῆλα ἀπὸ τὸ γέρο, καὶ πᾶνε καὶ γίνονται στὴν τσέπη τῆς νύφης. Τὰ βλέπουν οἱ συμπεθεροὶ τὰ μῆλα, καὶ βγάζουν καὶ τὰ τρώνε. Χόπ! τὰ μῆλα, καὶ πέφτουν κατὰ γῆς. Χύνονται οἱ τρισκατάρτοι νὰ φᾶν τὰ μῆλα. Δὲν ξέρω τί ἔγιναν τὰ μῆλα... Ἐγίναν σιτάρη, κι' ἔγιναν κότες οἱ τρισκατάρτοι νὰ τὸ φᾶνε καὶ τὸ σιτάρι ἔγινε ἄλεπού νὰ τοὺς φάῃ!



ΖΩΗ ΚΑΙ ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΗΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ ΜΑΣ

Κεντρική Διοίκησης

**Η Ε.Ο.Ν. ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΑΡΧΗΓΟΝ
ΕΠΙ ΤΗ ΑΠΕΛΕΥΘΕΡΩΣΕΙ ΤΟΥ
ΑΡΓΥΡΟΚΑΣΤΡΟΥ**

«Επ' ευκαιρία της απελευθερώσεως του 'Αργυροκάστρου υπό του ένδοξου Στρατού μας απεστάλησαν προς τον 'Αρχηγόν και Γενικόν 'Επιθεωρητήν της Ε.Ο.Ν. κ. 'Ιωάννην Μεταξάν εκ μέρους των περιφερειακών Διοικήσεων της Ε.Ο.Ν. θερμότατα τηλεγραφήματα διαδηλοῦντα την ζωντανήν πίστιν των μελών της Ε.Ο.Ν. ἐπὶ τὴν τελικὴν νίκην.

Χθὲς ἀπεστάλησαν τηλεγραφήματα ὑπὸ των σχηματισμῶν της Ε.Ο.Ν. Μυτιλήνης, Θεσσαλονίκης, 'Εδέσσης, 'Αργους, Δράμας, Μεγαλοπόλεως, 'Ιωαννίνων, Μονής Χρέπας, 'Ηρακλείου, 'Αλεξανδρουπόλεως, 'Αγίου Κηρύκου, 'Ικαρίας, Μεσολογγίου, Τρικκάλων, Καλαμπάκας, Γρεβενῶν.

**Ο ΥΠΟΥΡΓΟΣ ΕΘΝ. ΠΡΟΝΟΙΑΣ
ΠΡΟΣ ΤΗΝ Ε.Ο.Ν.**

«Ο 'Υπουργὸς της 'Εθνικῆς Προνοίας κ. 'Ηλίας Κριμπᾶς ἀπέστειλε πρὸς τὴν Κεντρικὴν Διοίκησιν Νεολαίας τὴν κάτωθι ἐπιστολήν: «'Επιστρέψας ἐκ περιόδου μου ἀπὸ διαφόρους πόλεις της Θεσσαλίας, της Μακεδονίας καὶ τὴν Κορυτσάν, θεωρῶ ἐπιβεβλημένον νὰ σὰς ἐκφράσω τὰ συγχαρητήριά μου καὶ τὰς θερμὰς μου εὐχαριστίας διὰ τὴν συνδρομήν, τὴν ὁποίαν ἐκθύμως καὶ μὲ μεγάλην ἀπόδοσιν αἱ διάφοροι Περιφερειακαὶ Διοικήσεις ὑμῶν καὶ αἱ 'Υπηρεσίαι

'Αλληλεγγύης Μετώπου παρέχουν εἰς τὸ κράτος ἐν γένει καὶ εἰδικῶς εἰς τὸ καθ' ἡμᾶς 'Υπουργεῖον ἐν τῇ διεξαγωγῇ τοῦ ὑπὲρ πάντων ἀγώνος.
'Η τοιαύτη ἐπίδοσις δεικνύει εἰς πό-

εἰς αὐτὰ ἀνάθεσιν καὶ τῶν σοβαρῶ-
τέρων ἀκόμη ἀποστολῶν καὶ εἰς τὰς
δυσχερεστεράς εἰσέτι στιγμὰς».

«Ο 'Υπουργὸς
ΗΛΙΑΣ ΚΡΙΜΠΑΣ

Ο ΜΠΟΥΝΑΜΑΣ ΤΟΥ ΣΤΡΑΤΙΩΤΗ

«Επ' ευκαιρία τῶν ἑορτῶν τῶν Χριστουγέννων ἡ Κεντρικὴ 'Υπηρεσία 'Αλληλεγγύης Μετώπου της Ε.Ο.Ν. θὰ στείλῃ σὲ κάθε στρατιώτῃ, ναύτῃ καὶ ἀεροπόρῳ ἀπὸ ἑνα ἀτομικὸ δέμα πού θὰ περιέχῃ διάφορα χρήσιμα δῶρα καὶ γλυκίσματα.

'Η προσφορά αὕτη θὰ εἶναι μιὰ μικρὴ ἐνδειξὶς ἀγάπης καὶ εὐγνωμοσύνης της Νεολαίας πρὸς ἐκείνους οἱ ὁποῖοι ἀγωνίζονται γιὰ τὴν τιμὴ καὶ τὴν ἐλευθερίαν της ἀγαπημένης Πατρίδος μας.
Οποῖος ἐπιθυμεῖ νὰ στείλῃ καὶ αὐτὸς ἑνα δέμα σὲ Μέντο, ἂς καταθέσῃ στὴν 'Εθνικὴ Τράπεζα ἐπ' ὀνόματι της Κ.Υ.Α.Μ. 70 δρχ. προσκομίζων τὴν σχετικὴν ἀπόδειξιν στὴν ἀποθήκην της Κ.Υ.Α.Μ. ὁδὸς Φιλελλήνων ἀριθ. 12.

σον μεγάλον βαθμὸν τὰ μέλη της 'Εθνικῆς 'Οργανώσεως Νεολαίας, ἐνὸς ἐκ τῶν ὠραιότερων δημιουργημάτων τοῦ 'Εθνικοῦ Κυθερνήτου, ἐνεπνεύσθησαν μὲ τὰς ἀρχὰς τοῦ Νέου Κράτους καὶ πόσον κατάλληλα εἶναι διὰ τὴν

**ΟΙ ΤΡΑΥΜΑΤΙΑΙ
ΠΡΟΣ ΤΗΝ Ε.Ο.Ν.**

Πρὸς τὴν 'Υπηρεσίαν 'Αλληλεγγύης Μετώπου της Ε.Ο.Ν. Πρωτεύουσας ἀπεστάλη ἐκ μέρους τῶν τραυματιῶν τοῦ 1ου Γενικοῦ Στρατιωτικοῦ Νοσοκομείου τὸ κάτωθι Τηλεγράφημα:
«'Απαντες οἱ ἀφικθέντες χθὲς εἰς τὰς 'Αθήνας τραυματῖαι εὐχαριστοῦμεν τὴν Ε.Ο.Ν. διὰ τὰς στοργικὰς καὶ πλήρεις ἀφοσιώσεως πρὸς ἡμᾶς περιποιήσεις της.

Οἱ τραυματῖαι τοῦ 1ου Γενικοῦ Στρατιωτικοῦ Νοσοκομείου»

**ΤΟ ΠΕΡΙΠΤΕΡΟΝ ΤΗΣ ΠΛΑΤΕΙΑΣ
ΣΥΝΤΑΓΜΑΤΟΣ**

«Ἦρχισε λειτουργοῦν εἰς τὴν πλατεῖαν Συντάγματος τὸ Περίπτερον της 'Υπηρεσίας 'Αλληλεγγύης Μετώπου της Ε.Ο.Ν.

Εἰς τὸ Περίπτερον τοῦτο θὰ γίνε-
ται δεκτὴ πᾶσα προσφορά εἰς χρήμα
ἢ εἰς εἶδος, προοριζομένη διὰ τοὺς ἡρωικοὺς στρατιώτας μας καὶ τὰς οἰκογενείας των.

Ἐπίσης καθίσταται γνωστὸν ὅτι τὸ Περίπτερον δίδει εἰς τοὺς ἐπιθυμοῦν-
τας μαλλὶ διὰ τὴν κατασκευὴν μαλ-
λίνων εἰδῶν διὰ τοὺς ἡρωικοὺς πο-
λεμιστάς μας.

ΤΟ ΠΟΛΕΜΙΚΟΝ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ ΤΗΣ "ΝΕΟΛΑΙΑΣ",

ΤΡΙΤΗ 10 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1940.—'Επὶ τῇ πτώσει τοῦ 'Αργυροκάστρου ἡ Α. Μ. ὁ Βασίλειος ἀπεθύνη πρὸς τὸν Στρατὸν τὸ κάτωθι τηλεγράφημα:

«Πλήρης χαρὰς διὰ τὴν τελευταίαν εἰδη-
σιν περὶ καταλήψεως τοῦ 'Αργυροκάστρου, ὑπερβάνον διὰ τὰς νέας λαμπρὰς νίκας τοῦ Στρατοῦ Μου, ἀπευθύνω πρὸς τὸν ἀρχιστράτηγον, τοὺς διοικητὰς τῶν μονάδων, τοὺς ἀξιωματικούς, τοὺς ὑπαξιωματικούς καὶ τοὺς στρατιώτας, τὸν θερμὸν Μου χαιρετισμὸν καὶ τὴν ἐκφράσιν της βαθύτατης Μου ἱκανοποιήσεως.

'Ιδιαίτερος συγχαίρω τὴν μονάδα ἡ ὁποία μὲ τόσην γενναίότητα ἔφερεν εἰς πέρας τὴν ἐνδοξὴν ἀποστολὴν της καταλήψεως τοῦ 'Αργυροκάστρου, κέντρου μεγάλης στρατιωτικῆς ἀλλὰ καὶ ἠθικῆς σημασίας.

'Επίσης θερμότατα συγχαρητήρια ἐκφρά-
ζω εἰς τὴν ἡρωικὴν ἀεροπορίαν μας, διὰ τὰ κατορθώματά της.

'Ἡγέται καὶ ἄνδρες ἐφάνησαν ἀξιοὶ ἀλ-
λῶν καὶ ἀξιοὶ τοῦ 'Εθνους.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Β'»

ΤΟ ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ ΤΟΥ ΣΤΡΑΤΗΓΕΙΟΥ

«Εκ τοῦ Γενικοῦ Στρατηγείου ἐξεδόθη τὸ

κάτωθι ὅπ' ἀριθ. 44 πολεμικὸν ἀνακοινωθέν:

«Ο ἀγὼν ἐσυνεχίσθη καὶ σήμερον ἐπιτυχῶς. 'Εσχημασάμεν νέαν προχώρησιν».

«Ἐξ ἄλλου τοῦ 'Υπουργεῖου 'Ασφαλείας ἀνεκοινώσε τὰ ἑξῆς:

Εἰς τὸ ἐσωτερικὸν της χώρας ἡσυχία.

ΤΕΤΑΡΤΗ 11 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1940.—'Ο ἀγὼν ἐξακολουθεῖ νικηφόρος καθ' ὅλον τὸ

μέτωπον. Τὸ γενικὸν Στρατηγεῖον ἐξέδωσε σχετικῶς τὸ κάτωθι ὅπ' ἀριθ. 45 ἀνακοινωθέν:

«Αἱ ἐπιθετικαὶ μας ἐνέργειαι ἐσυνε-
χίσθησαν ἐφ' ὅλου τοῦ μετώπου ἐπιτυ-
χῶς.

» Κατελήθησαν διὰ της λόγξης ἰσχυρὰ ἐδαφικὰ σημεῖα. 'Ο ἐχθρὸς ὁ-
πέστη βαρεῖας ἀπώλειας. Περιήλθον εἰς χεῖρας μας 3 πυροβόλα τῶν 100 χιλιοστομέτρων».

Ἐπίσης τὸ 'Υπουργεῖον 'Ασφαλείας ἀνα-
κοινῶν:

«Ἡ ἐχθρική ἀεροπορία ἐδομάρθισε χθὲς τὴν Κέρκυραν καὶ ἐν χωρίον της Δυτικῆς Πελοποννήσου ἀνευ θυμάτων καὶ ζημιῶν».

ΠΕΜΠΤΗ 12 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1940.—
Παρά τὴν σφοδρὰν ἀντίστασιν τοῦ ἐχθροῦ, ἡ προέλασις τῶν στρατευμάτων μας συνεχί-
ζει.

Σχετικῶς τὸ ὅπ' ἀριθ. 46 ἀνακοινωθέν τοῦ Γενικοῦ Στρατηγείου ἀναφέρει:

«Ἡ προχώρησις ἐσυνεχίσθη ἐπὶ δια-
φόρων κατευθύνσεων τοῦ μετώπου, παρὰ τὴν σφοδρὰν ἀντίστασιν τοῦ ἐ-
χθροῦ.

» Αἰχμαλῶτοι καὶ λάφυρα περιήλ-
θον εἰς χεῖρας μας».

Ἐπίσης τὸ 'Υπουργεῖον 'Ασφαλείας ἀ-
νεκοινώσε τὰ ἀκόλουθα:

«Εἰς τὸ ἐσωτερικὸν της χώρας ἡσυχία».

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 13 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1940.—

Συνεχίζεται εἰς ὅλον τὸ μέτωπον ἡ προέ-
λασις τῶν στρατευμάτων μας. Σχετικῶς τὸ ὅπ' ἀριθ. 47 πολεμικὸν ἀνακοινωθέν τοῦ Γεν-
ικοῦ Στρατηγείου ἀναφέρει τὰ ἀκόλουθα:

Τοπικαὶ ἐπιχειρήσεις διεξήχθησαν εἰς διάφορα σημεῖα τοῦ μετώπου.

Ἡμετέρα ἀναγνώρισις συνέλαβεν 150 αἰχμαλώτους, ἐν οἷς καὶ ἀξιω-
ματικοί.

Ἐπίσης τὸ 'Υπουργεῖον 'Ασφαλείας ἀ-
νεκοινώσε τὰ ἑξῆς:

Ἡ ἐχθρική ἀεροπορία ἐδομάρθισε χθὲς τὴν Λευκάδα ἀνευ θυμάτων καὶ μὲ μικρὰς ζημίας εἰς οἰκήματα.

ΣΑΒΒΑΤΟΝ 14 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 1940.—

'Ο ἀγὼν ἐξακολουθεῖ σκληρὸς καὶ ὁπὸ ἀν-
τιδόξου καιρικῆς συνθήκας ἐφ' ὁλοκλήρου τοῦ μετώπου. Τὸ ὅπ' ἀριθ. 48 πολεμικὸν ἀνα-
κοινωθέν τοῦ Γενικοῦ Στρατηγείου ἀναφέρει τὰ ἑξῆς:

Ζωνρὰ ἡμετέρα δρᾶσις εἰς τὰ διά-
φορα σημεῖα τοῦ μετώπου μὲ ἀποτε-
λέσματα εὐνοϊκά.

Ἐπίσης τὸ 'Υπουργεῖον 'Ασφαλείας ἀ-
νεκοινώσε:

Ἡ ἐχθρική ἀεροπορία ἐνήργησε χθὲς περι-
ωρισμένης ἐκτάσεως ἐπιδρομὰς εἰς τὸ ἐσωτε-
ρικὸν της χώρας. Βομβὰι ἐρρίφθησαν εἰς
νῆσους τοῦ 'Ιονίου, μὲ ἐλάχιστα θύματα καὶ
ζημίας τινὰς εἰς οἰκήματα, καθὼς καὶ εἰς
ἐξοχικὴν περιοχὴν Θεσσαλονίκης, ἀνευ θυμά-
των καὶ ζημιῶν.

ΖΩΗ ΚΑΙ ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΗΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ ΜΑΣ



Κεντρική Διοίκησης

ΕΙΣΦΟΡΑΙ ΓΙΑ ΤΟΝ ΜΠΟΥΝΑΜΑ ΤΟΥ ΣΤΡΑΤΙΩΤΗ

Πρὸς τὴν Κεντρικὴν Ὑπηρεσίαν Ἀλληλεγγύης Μετώπου τῆς Ε.Ο.Ν. ἀπεστάλησαν αἱ ἑξῆς προσφοραὶ γιὰ τὸ μπουναμὰ τοῦ Στρατιώτη.

Οὕτω ὁ Ὑφυπουργὸς κ. Κ. Μπουρμπούλης προσέφερε 500 δραχμὰς γιὰ 7 δέματα, ὁ κ. Α. Τζουγανάτος 350 δραχ. γιὰ 5 δέματα, ὁ κ. Κ. Μαλγαρινὸς 7.000 γιὰ 100 δέματα, ἡ δὲς Ἄννα Καπέλλου 70 δραχ. γιὰ ἓνα δέμα καὶ ὁ κ. Α. Γιάνγκος 70 δραχ. γιὰ ἓνα δέμα.

Ἐπίσης διὰ τὸν μπουναμὰν τοῦ στρατιώτου ἀπέστειλαν οἱ κάτωθι τὰ ἑξῆς:

Βιτσιουνάκης Ἀριστ. δραχ. 70 δι' ἓνα δέμα, Βυζαντίου Ζωὴ δραχ. 490 δι' ἑπτὰ δέματα, Μιχαηλίδης Φωτεινὴ, Μαλβίνα καὶ Ἀντωνίος δραχ. 210 διὰ τρία δέματα, Ἡλιόπουλος Τάκης δραχ. 350 διὰ πέντε, Γαργαρόπουλος Θεόδωρος δραχ. 210 διὰ τρία, Μπερουμπή Ἀλίκη δραχ. 70 διὰ ἓν, Βασιλείου Ἰωάννης δραχ. 70 διὰ ἓν, Παπαγεωργίου Βασίλειος δραχ. 280 διὰ τέσσαρα, Ἀδελφοὶ Γούσου Α. Ἐμπορικὴ Ἑταιρία δραχ. 1.750 διὰ ἑκοσι πέντε δέματα, Ζωγράφος Θεόδωρος δραχ. 140 διὰ δύο δέματα, Παναγιωτόπουλος Ἡλίας δραχ. 70 διὰ ἓν δέμα, Λορεντζάτου Κος καὶ Κα δραχ. 140 διὰ δύο δέματα, Μαρκίδου δραχ. 70 διὰ ἓν δέμα, Ματσούκη Βούλα δραχ. 210 διὰ τρία δέματα, Δρακούλης Ἐκτωρ δραχ. 2.100 διὰ τριάκοντα δέματα, Οἰκονόμου Δέσποινα δραχ. 210 διὰ τρία δέματα, Νικοτσάρας Γεώργιος δραχ. 70 διὰ ἓν δέμα, Κουρέτζας Γεώργιος δραχ. 70 διὰ ἓν δέμα, Κράμερ Πέτρος καὶ Αἰκατερίνη δραχ. 350 διὰ πέντε δέματα, Πρωτοπαπαδάκης Πέτρος καὶ Μίκης δραχ. 210 διὰ τρία δέματα, Μπράουν Βεατρίκη δραχ. 70 διὰ ἓν δέμα, Μπέμης Κωνσταντίνος δραχ. 350 διὰ πέντε δέματα, Τζουανάτου Ἀν. δραχ. 350 διὰ πέντε δέματα.

ΠΡΟΣΦΟΡΑ ΒΑΘΜΟΦΟΡΟΥ ΤΗΣ ΥΠΟΔ/ΣΕΩΣ Ε.Ο.Ν. ΑΘΗΝΩΝ

Ὁ Βαθμοφόρος τῆς Ὑποδιοικήσεως Ε.Ο.Ν. Ἀθηνῶν Στυλιανὸς Μήτρου προσέφερεν ὑπὲρ τῆς Ἑθνικῆς Ὁργανώσεως Νεολαίας ἰδιοκτητὴν ἑκτασιν γῆς, διὰ νὰ χρησιμοποιηθῇ ὡς λαχονόκηπος τοῦ 25οῦ Τάγματος τῆς Ὑποδιοικήσεως.

ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΤΗΣ ΑΠΟΘΗΚΗΣ ΤΗΣ Κ.Υ.Α.Μ.

Ἡ Κεντρικὴ Ὑπηρεσία Ἀλληλεγγύης Μετώπου τῆς Ε.Ο.Ν. ἀνακοινεῖ ὅτι ἡ ἀποθήκη τῆς μετεφέρθη ἐπὶ τῆς οδοῦ Φιλελλήνων ἀρ. 12, πρῶτος ὁροφος ἀριθ. τηλεφ. 23-282. Εἰς τὴν ὡς ἄνω Διεύθυνσιν γίνονται δεκτὰ εἶδη προσριζόμενα διὰ τοὺς ἡρωικοὺς στρατιώτας μας καὶ τὰς οἰκογενεῖας τῶν.

Η ΠΟΛΕΜΙΚΗ ΕΠΙΘΕΩΡΗΣΙΣ ΤΗΣ Ε.Ο.Ν.

Συνεχίζονται πυρετωδῶς αἱ δοκιμαὶ τῆς «Πολεμικῆς Ἐπιθεώρησεως Ε.Ο.Ν.» τοῦ κ. Α. Αἰδῆ, με μουσικὴν τοῦ κ. Γλυκοφρίδη. Ἡ νέα Ἐπιθεώρησις τῆς Ε.Ο.Ν. ἐγάρφη εἰδικῶς διὰ τοὺς ἡρωικοὺς πολεμιστάς μας, προέβλεπε δὲ νὰ παύσῃ ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν ἀπὸ τῆς σκηνῆς Θεάτρων τῶν Ἀθηνῶν καὶ τοῦ Πειραιῶς, ὡς ἐπίσης καὶ εἰς τὰ Στρατιωτικὰ Νοσοκομεῖα, διὰ τὴν ψυχαγωγίαν τῶν γενναίων τραυματιῶν μας. Συμπράττον ἅπαντα τὰ στέλη τοῦ Θεατρικοῦ Τμήματος τῶν Περιφερειακῶν Διοικήσεων Ἀρρένων καὶ Θηλέων Πρωτευούσης, καθὼς καὶ ἡ μικτὴ χορωδία καὶ ἡ ὀρχήστρα τῆς Ε.Ο.Ν. ὑπὸ τὸν κ. Γλυκοφρίδη.

Η ΔΕΥΤΕΡΑ ΨΥΧΑΛΓΙΚΗ ΠΑΡΑΣΤΑΣΙΣ ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΤΡΑΥΜΑΤΙΑΣ

Ἡ Ὑπηρεσία Ἀλληλεγγύης Μετώπου τῆς Ε.Ο.Ν. Πρωτευούσης ἔδωκεν τὴν δευτέραν ψυχολογικὴν παράστασιν διὰ τοὺς νοσηλευμένους εἰς τὸν Ἐρυθρὸν Σταυρὸν ἡρωικοὺς τραυματίας μας.

Ἡ Χορωδία τῶν Περιφερειακῶν Διοικήσεων Ἀρρένων καὶ Θηλέων Πρωτευούσης ἐτραγουδῶν ὠραῖα τραγούδια, καὶ ἄλλες θαλαγγελλίσσες ἐξέτελεσαν ἐπιτυχέστατα διάφορα κομμάτια σὺν πιάνο.

Ἐξ ἁλλοῦ οἱ ἡθοῖοι τοῦ θιάσου Κώστα Μουσοῦρη εὐγενῶς προσφρόνεντες, ἐπαίξαν μὲ πολὺ κέφι ἀρκετὰς σκηνὰς ἀπὸ τὴν Ἐπιθεώρησιν «Μπαρὰ Κολωνέλλου».

Η ΑΡΓΟΛΙΔΟΚΟΡΙΝΘΙΑ ΔΙΑ ΤΟΝ ΣΤΡΑΤΟΝ

Πρὸς τὴν Κεντρικὴν Ὑπηρεσίαν Ἀλληλεγγύης Μετώπου τῆς Ε.Ο.Ν. ἡ Π.Υ.Α.Μ. τῆς Ε.Ο.Ν. Ἀργολιδοκορινθίας προσέφερεν ὑπὲρ τῶν ἡρωικῶν στρατιωτῶν μας καὶ τῶν οἰκογενειῶν τῶν 787.285 δραχμὰς, 10.565 κοουβέρτες, 1.600 φανέλλες, 2.200 ζεύγη κάλτσες, 1.400 πουλόβερ, 134 κοουκούλες, 320 κασκόλ, 1.086 πετσέτες, 1386 μοδίσκαροθῆκες, 407 σκελετοὶ, 541 μανδύλια, 74 ὑποκάμισα, 3.500 κοτυλῖα τοιγάρ, 88 κειώτια σταφίδας, 39 σάκκους σταφίδας, 44 ζεύγη γάντια, 5 τόπια κάμπου, 1.334 ὁκ. φασόλια, 534 ὁκ. λάδι, 338 ὁκ. πατάτες, 25 ὁκ. λίπος, 2 ὁκ. ἄρτεμις, 1 ὁκ. ἄρτεμις καὶ 300 τεμάχια σοκολάτας.

ΠΡΟΣΦΟΡΑΙ ΤΩΝ ΜΗ ΣΤΡΑΤΕΥΘΕΝΤΩΝ ΠΡΟΣ ΤΟΥΣ ΥΠΕΡΑΣΠΙΣΤΑΣ ΤΩΝ

Διὰ τῶν κειωτῶν σιγαρέττων τῶν τοποθετημένων ὑπὸ τῆς Ὑπηρεσίας Ἀλληλεγγύης Μετώπου τῆς Ε.Ο.Ν. διὰ τὴν περιουλογογν, περιουλογογν 3.934.50 δραχ. καὶ 738 πακέτα τοιγάρ.

Εἰς τὸν Περὶπτερον τῆς Πλατείας Συντάγματος τὸ κοινὸν ἐξακολουθεῖ τὰς προσφοράς διαφόρων χρησίων εἰδῶν διὰ τὸν Στρατὸν καὶ τὸν ἀμαχὸν πληθυσμὸν.

Ἐξ ἁλλοῦ διαβίβας κυρίων καὶ θαλαγγελλίσσων ἐπεσκέφθησαν τοὺς εἰς τὰ διάφορα Στρατιωτικὰ Νοσοκομεῖα νοσηλευμένους τραυματίας μας, καὶ προσέφεραν εἰς αὐτοὺς τοιγάρ, πορτοκάλια, ἐφημερίδας, περιοδικὰ κλπ. καὶ ἐξοφλοῦσαν αὐτοὺς εἰς τὴν διεξαγωγὴν τῆς ἀλληλεγγύης τῶν.

Ἐξ ἁλλοῦ διὰ τῆς Ὑπηρεσίας Ἀλληλεγγύης Μετώπου τῆς Ε.Ο.Ν. Πρωτευούσης, προσέφεραν ὑπὲρ τῶν μαχομένων στρατιωτῶν μας καὶ τῶν οἰκογενειῶν τῶν οἱ κάτωθι τὰ ἑξῆς εἶδη καὶ ποσά:

Μόσχα Ἰωάννου Παυλίδου ἓνα πουλόβερ, Ἐπιτροπὴ Κηφισίας 9.096 κοουκούλες καὶ 480 γάντια μάλλινα, Ἀφροδίτη Λαγοῦ δύο ζεύγη γάντια καινούργια, Ὑποδιοικήσεως Θηλέων Βορρά 42 ζεύγη κάλτσες μάλλινες, 180 πουλόβερ μάλλινα καινούργια, 14 μάλλινα κασκόλ, κοουκούλες καὶ 13 ζεύγη γάντια, 5 πουλόβερ μάλλινα καινούργια, 3 ζεύγη κάλτσες μάλλινες ἀνδρικές, 50 περιδικὰ, ἓνα μαζιέρι μάλλι, δύο στρώματα μάλλινα, διὰ περισυλλογῆς 428 πακέτα τοιγάρ, 204 τοιγάρ χόμα, Ἀρτεμισία Γιαννουλάτου δύο ζεύγη κάλτσες καινούργιες, ἓν ζεύγος γάντια καὶ ἓν πουλόβερ καὶ ὁ 9ος Ὑποστράτης 6.636 δραχμὰς.

Ἰωάννης Φωτόπουλος, Θεανῶ Δερτούζου, Βασιλικὴ Τρισεναγιστοπούλου, Χρυσὴ Μαυ-

ρέα, Δέσποινα Ἰατρίδη, Ἐλένη Φατοῦρη, Χρυσὴ Στεφανίδου, Πίτσα Στεφανίδου, Δώρα Γκίκα, Ἀργυρὸ Χαλκιδάκη, Ἐλένη Φωκιάδου, Ἐλπίνη Δάλλα, Ἀνδρομάχη Φαράκου, Χρυσάνθη Νικολοπούλου, Πολυξένη Σπυροπούλου, Σοφία Σμειωνίδου, Νίτσα Ἰατρίδου, Εὐαγγελία Κουτρούλη, Παναγιώτα Πατρινακοῦ, Κλέοτ. Τζανιουράκη, Βικτωρία Λώ, Ἰορμή Τζουμέρτη, Εἰρήνη Πατοῦγλου, Καλυψὼ Σπανοπούλου, Φρόσω Γιαννοπούλου, Κοσμάς Δώκος, Εὐαγγέλιος Τσοῦκος, Γεώργιος Πολιτόπουλος, Ἐρυσίλη Ἀλεξανδρίδου, Ἰωάννης Καλδοπούλου, Κατομήτη, Ὀδυσσεὺς Ἀνανίδης, Ἡλίας Δελικουρής, Νικόλαος Κυριακίδης, Νικόλαος Ζουπίδης, Ἐλευθέριος Ζουπίδης, Ζαχαρίας Ἐξακουστός, Κυριάκος Κασιδωρόπουλος, Ἀλ. Κασαλίδης, Οἰκονόμου, Ἀδελφοὶ Μενούκου, Βιογράμ. Ἐταιρία, Ἀντ. Ντεμπάν, Γεώργιος Κουσιόκος, Σωτήριος Λάσης, Ἄννα Λαζαρίδου, Πόπη Λαζαρίδου, Ἐταιρία Πατριτικὴ - Πειραιῆς, Σοφία Χατζηγιάννου, Μιλτιάδης Μάτσος, Ζωὴ Γκού, Πόπη Στεφανοῦ, Κατίνα Ἀσλάνογλου, Θεοδοσία Κωνσταντίνου, Μαρία Παπαδημητρίου, Κατίνα Φουντουκί, Ζωὴ Τσαμπούδαλη, Ἰωάννης Ἀνδρονιάδης, Σοφοκλῆς Ζεμπτεκίδης, Σπύρος Φασκιδάκης, Τίτικα Παπανάγου, Αἰκατερίνη Περδικοπούλου, Γραϊκοπούλου Μαρία, Νικ. Ζαφειράκης, Μαρίνα Σοφοκλῆδου, Ἰωάννου, Μαρία Ἀλεξοπούλου, Ἡλὲν Ζερβόλη, Μαρία Κωστοπούλου, Βασιλικὴ Χαμηλέρη, Βασίλ. Καραγιάννης, Γεώργ. καὶ Χαράλ. Τσιρομιδάκης, Β. Δημητρίου, Εὐγενία Ρούσου, Κων. Παναγιωτίδης, Ἰωάννης Ἐρνίβης, Γεώργιος Μιμητοπούλου, Στέλ. Ζαμπάρης, Β. Δημογιαννοπούλου, Συρ. Νικόλαος, Ἡλίας Ἡλιόπουλος, Θεόδ. Τσαλακόγλου, Σοφία Πληρέγη, Γεώργ. Τριανταφύλλου, Στέλ. Ἰωσφιδῆς, Ἐλένη Ἰωαννίδου, Δημ. Μεντής, Γρηγ. Παπαδόπουλος, Ἡλιοπούλου, Βαλ. Σφέτσος, Ἰωάννης Καταλῆς, Λαζαρίδης, Στανάτινα Σαζεροπούλου, Βασ. Παπαδόπουλος, Γρηγ. Χαμηλέρη, Οὐρανία Κανάρη, Βελισσάριος Μάρκος, Πολυτίμου, Ἰωακείμης, Χαράλ. Φρόνταλος, Νικ. Μικρόπουλος, Ζωὴ Κυριακίδου, Μιχαὴλ Ἀλεξανδρίδου, Ἀλξ. Κουγιουμτζοπούλου, Μαρία Ραπακῆ, Κούλα Μυριανθοῦ, Κωνσ. Βαλαμῆς, Χαρ. Μεσολογγίτου, Χρ. Βουράκη, Βασ. Κλάβα, Βασίλ. Ἀρκολάκης, Ἀλ. Καντήρη, Καίτη Στεργίου, Βασιτά Χαροκόπου, Σταθ. Καβέσας, Δημ. Περπινιάς, Λέλα Χαροκόπου, Παντ. Μωυσιάδης, Μαρίκα Πατρικαίου, Ἐλένη Ἡλιοπούλου, Ἀργυρία Φωτοῦρη, Τσεβ. Οἰκονομίδου, Ἐλένη Σταματοπούλου, Μαρίκα Τρανάκα, Γεώργ. Βέρροας, Φραγκοπούλου, Καλωταῖο, Φρόσω Βαρδαῖη, Σταυρίδου, Ἀλπίρη, Πλατωνίδου, Ἐλευθεριάδου, Μαρία Φωτοπούλου, Παπαγιάννου, Μαραμεινίδου, Δημητριάδου, Μονερό, Χιντλόγλου, Κουντουριώτου, Ζηνοβία Πατῆρη, Ἄννα Κυριακίδου, Ἐλένη Φωτεινὴ, Μαρία Σαμιωτάκη, Ἀ. Καρδάση, Κ. Φωφαντάτου, Σ. Γκλῆσσος, Δ. Πιλάς, Ἄννα Φωτιάδου, Κ. Κασαλῆ, Κ. Ὑλικοῦ καὶ Καβέλη, Ἀλ. Νιαδῆς, Παν. Ταγματάρχου, Εὐα Σιδιροπούλου, Ἰωάννης Φωτοῦρης, Γεώργ. Χρυσοειταῖωτης, Χαράλ. Σαραλιώτης, Ἐλένη Τσικνῆ, Ἀθηνά Σταμούλη, Γεώργ. Χαλδότης, Ἐλ. Θόμου, Γεώργ. Παπαεγγέλου, Ἄρτια Παπαζοῦλου, Νικ. Ασπιομύτης, Θεόδ. Ἐρμίδου, Μαρία Κουσιανίδου, Ἰουλ. Ποχουριάδου, Μαρία Ἀναστασιάδου, Ζιζὴ Κακαβουγιάννη, Νικήτα Σωτηρίου, Φ. Σκαλογιάννη, Κορηλία Καποτά, Μ. Πατρικού, Μ. Βασιλειάδου, Σοφ. Δερτούζου, Ἰωάννης Φωτοπούλου, Θεανῶ Δερτούζου.

Ἄλ. Κακούλιδης 400 ὁκ. σιδηρὸν, 1 ἀντλία ἀμερικανικὴ, 1 μηχανὴ κατασκευῆς τοιμητῶν, 1 καντάρι, 1 γραφεῖον, Ἐργοστάσιον Ἐργουρίας 15 κασκόλ ἀξίας 3.750 δρ., Κορωνάτος Ἐργοῦτον, Ἐργουρίας 15 πακέτα τοιγάρ, Περτρίδης 20 πακέτα τοιγάρ, Παπαδημητρίου 10 ζεύγη παπούτσια, Ἀμοῦρ 3 φανέλλες, 3 κοουβέρτες, Παπαδίου 15 κοτυλῖα τοιγάρ, Δανδρινίδου 3 κασκόλ, 14 κοτυλῖα τοιγάρ, Τριφινίδου 5 ὁκάδες μάλλι, Τζιδοπούλου 10 ζεύγη κάλτσες, Χρυσοστόμου 1 βραχιόλι χρυσοῦ, Παπαδόπουλος 14 πακέτα τοιγάρ, 10 πακέτα μπισκότα, Ἰερὸς Νόος Ἀγ. Δημητρίου Ἀμπελοκήπων 61 ζεύγη κάλτσες, 34 πουλόβερ, 6 κασκόλ, 18 ζεύγη γάντια, Ἀλίου 1 βέρα χρυσοῦ, Τυπαρόπου 21 πακέτα τοιγάρ, Λεοντῆ 1 βέρα χρυσοῦ, Μπενιμπετού 1 βέρα, Μπράδου 10 κοτυλῖα μπισκότα, Προκτάκη 1 βέρα, Παπαδόπουλος 10 πακέτα τοιγάρ, 1 γούνα κλπ., Χρυσοστόμου 1 βέρα, 1 αἰγυπιακὸν τάλληρον κλπ.



Κεντρική Διοίκησης

ΣΥΓΚΙΝΗΤΙΚΗ ΕΙΣΦΟΡΑ

Ἡ Σκαπάνισσα Ἄννα Κωλῆση τῆς Ὑποδιοικήσεως Ἐλασσόνας, ὀρφανὴ κόρη ἀναπήρου πολέμου, προσέφερε ὑπὲρ τῶν ἀγωνιζομένων στρατιωτῶν μας δρχ. 202.50 τὰς ὁποίας ἐμάζεψε ἀπὸ τὴν πρώτην ἡμέραν τῆς κηρύξεως τοῦ πολέμου ἐκ μέρους τῆς Βαρβαρίου Ἰταλίας.

ΕΙΣΦΟΡΑΙ

ΥΠΕΡ ΤΩΝ ΑΓΩΝΙΖΟΜΕΝΩΝ

Ὑπὲρ τοῦ ὑπὲρ πάντων ἀγώνων τὸν ὁποῖον ἡ Ἑλλάς διεξάγει ἀπὸ μηνὸς καὶ πλέον εἰς τὰ ὅρη τῆς Ἀλβανίας συνεσέφερον τὰ μεγαλύτερα ποσὰ οἱ κάτωθι:

— Τὸ ἱερὸν ἱδρυμα τῆς Εὐαγγελιστρίας τῆς Τήνου ὅλα τὰ ἐκ χρυσοῦ καὶ ἀργύρου ἀναθήματα, καὶ τὸ περιδέραιον τὸ δωρηθὲν ὑπὸ τῆς Κας Αἰκατερίνης Βατῆ, ὑπολογισθέντα εἰς 5 ἑκατομύρια.

— Ἡ Πειραικὴ καὶ Πατραϊκὴ Βιομηχανία Βάμβακος: 1ον) Ὡς πρῶτην εἰσφορὰν 5.000.000 δραχμῶν. 2ον) ὁλόκληρον τὸ καθαρὸν προϊόν τῶν κερδῶν τῆς τοῦ ἔτους 1940, ἥτοι ποσὸν 10.000.000 δρχ., 3ον) Καταβάλλει καθ' ὅλην τὴν διάρκειαν τοῦ πολέμου εἰς τοὺς στρατευθέντας καὶ στρατευθησομένους ἐργάτας καὶ ὑπαλλήλους τῆς ὁλόκληρον τὸν μισθὸν καὶ ὁλόκληρα τὰ ἡμερομίσθια, ἥτοι δρχ. 500.000 μηνιαίως.

— Ἡ Ἐταιρία Παπαστρατοῦ εἰς ἅπαντας τοὺς στρατευθέντας ὑπαλλήλους τῆς καὶ ἐργάτας καταβάλλει εἰς μὲν τὰς οἰκογενεῖας τῶν τὰ ¼ τοῦ μισθοῦ ἢ τοῦ ἡμερομισθίου τῶν, εἰς δὲ τοὺς στρατευθέντας τὸ ὑπόλοιπον ¼.

— Ἡ Ἀγροτικὴ Τράπεζα 60.000.000 ὑπὲρ τῶν γενικῶν ἀναγκῶν ὑπὲρ τῆς Κ.Υ.Α.Μ. 300.000 ἐκ τοῦ Ταμείου Συντάξεων Ὑπαλλήλων, 500.000 ἐκ τοῦ Ταμείου Γεωργικῶν Ἀσφαλειῶν καὶ 1 ἑκατομύριον διακοσίας χιλιάδας ἐκ τοῦ Ταμείου τῆς Ἀγροτικῆς Τραπεζῆς.

— Τὸ Ταμεῖον Συντάξεων Αὐτοκνητιστῶν 7.500.000 δρχ.

— Ὁ Ἐμπορικὸς Σύλλογος Ἀθηνῶν ἐξ εἰσφορᾶς τῶν μελῶν τοῦ 1.453.604 δρχ.

ΑΠΕΒΙΩΣΕΝ

Η ΠΡΙΓΚΙΠΙΣΣΑ ΜΑΡΙΑ

Εἰς τὰ Ἀνάκτορα τῆς Α.Β.Υ. τοῦ Διαδόχου, εἰς τὸ Ψυχικόν, ἀπεβίωσεν ὀλίγον πρὸ τῆς 5ης ἀπογευματινῆς τῆς παρελθούσης Παρασκευῆς ἡ Α.Β.Υ. ἡ Πριγκίπισσα Μαρία τῆς Ἑλλάδος, πρώην Μεγάλῃ Δούκισσᾳ τοῦ Ρωσικοῦ Αὐτοκρατορικοῦ Οἴκου, σύζυγος τοῦ ναυάρχου Περ. Ἰωαννίδου.

Ἡ Πριγκίπισσα Μαρία, θυγάτηρ τῶν ἀειμνήστων Βασιλέων Γεωργίου Α' καὶ Ὀλγας, διέμενεν μετὰ τὴν ρωσικὴν ἐπανάστασιν καὶ τὸν θάνατον τοῦ πρώτου συζύγου τῆς Μεγάλου Δουκὸς Γεωργίου ἐν Ρώμῃ, ὅπου καὶ κατελήφθη ὑπὸ τοῦ πολέμου. Μετὰ πολλὰς περιπετείας κατάρθωσε νὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὰς Ἀθήνας τὴν 8 Νοεμβρίου, ἀναχωρήσασα μετὰ τὴν ἀμαρτοστοιχίαν δι' ἧς ἐπανήλθεν ἐνταῦθα καὶ ὁ Ἕλλην ἐν Ρώμῃ πρεσβευτής. Αἱ τῶν πρώτων ἡμερῶν τοῦ πολέμου συγκινήσεις καὶ τὸ κοπιῶδες ταξίδιον ὑπέσκαψαν τὴν ἡδὴ ἐπισημασθεῖσα ὑγείαν τῆς Πριγκίπισσας Μαρίας, ἡ ὁποία, φιλοξενουμένη εἰς τὰ Ἀνάκτορα τοῦ Ψυχικοῦ, ὑπέστη καρδιακὴν προσβολὴν καὶ ἀπὸ ἡμερῶν περήμενε κλινήρης.

Ἡ κηδεία τῆς ἔγινε τὴν Κυριακὴν 15 τρ. εἰς Ψυχικόν. Τὴν νεκρώσιμον ἀκολουθίαν ἦς προϊστάτο ὁ Μακ. Ἀρχιεπίσκοπος παρηκολούθησεν ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς μεθ' ὅλων τῶν ἐνταῦθα μελῶν τῆς Βασιλικῆς Οἰκογενείας καὶ τῆς Αὐλῆς, ὁ Ἀρχηγὸς τῆς Κυβερνήσεως μετὰ τοῦ Ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, οἱ ἐπίσημοι καὶ πληθὸς λαοῦ.

ΣΤΙΣ ΠΛΑΓΙΕΣ ΤΟΥ ΣΜΟΛΙΚΑ

(Συνεχὲς ἀπὸ τὴ σελίδα 321)
καὶ μὲ προσοχὴ. Σὲ λίγο ἀκούονταν τὸ μουντὸ τοῦ ποταμοῦ κύλισμα. Μὰ γρήγορα χάθηκε καὶ αὐτὸ μέσα στὸ βούλισμα πολλῶν ἀεροπλάνων ποὺ ἀπὸ κάπου σηκώθηκαν καὶ ἔρχονταν καταβόμβη. «Οἱ δικοί μας περνοῦν τὸ γέφυρο», εἶπε ὁ παπᾶς.
Δὲν ἀπόσυρε τὴν κουβέντα καὶ ἡ πλαγιά φωτίστηκε ἀπὸ φωτοβολίδες. Κι' αἰέτως σφυρίγματα καὶ οὐρλιάσματα ἀπὸ οἰκίδες. Ὁ αὐρανὸς ἔβρεχε τὸ θάνατον καὶ οἱ πλαγιεῖς ἔξεροντο τὴν καταστροφὴν.
«Ἡ παιδίνα!» λέγει ξερὰ ὁ παπᾶς. Γεράσιμος, εἴθετος χάμου

γλήγορα! Κοίτονταν καὶ οἱ τρεῖς στὸ νοτισμένο χῶμα, ἐνῶ τὰ ζᾶ τους βοδὸλαγαν ἀρηνασμένα τὸν καθέφορον. Κοίτονταν μὲ τὴν ψυχὴν στὸ στόμα περιμένοντας νὰ περάσῃ πᾶνωθ' αὐτοὺς ὁ θάνατος. Καὶ πέρασε στ' ἀληθινὰ μὲ δὴλ τὴν ἑρική. Μιὰ βόμβα ποὺ ἔσκασε πλάι τους σ' ἕνα βράχο ἔσκασε τ' ἀσπίδι τοῦ γέρο. Κωνσταντὴ καὶ πῆρε τὴν ἀμωπλάτη τοῦ παπᾶ. Γεράσιμου. Τὸ κορίτσι τὸ σκέπασε μόνον τὸ χῶμα σὰν νὰ θέλε νὰ τὸ προφυλάξῃ.

«Ἀδελφὲς καὶ κρόφιες οἱ βουλὲς σου Κύριε!» ψιθύρισε μὲ στεγνὰ χεῖλη ὁ παπᾶς. «Χαριτῶ, ἔλα κοντά παιδί μου. Πάρε τὸ πακέτο αὐτὸ καὶ τούτῃ τὴ νιανάλια. Τράβα γονάτα κατὰ τὴν Κάτω Βρύση. Τὴν ἔβρεις. Εἴμα-

στε κοντά πιά. Πίσω ἀπὸ καὶ σταλιάζουν οἱ κοκοῦργοι, ποὺ ἔχουν διαταγὴ νὰ τινάζουν τὸ γέφυρο. Πέταξε καὶ τίς ἐξέ μέσα στὴ γούδα τους καὶ κόψε τὸ οὐρμα. Ἐτοίμα θὰ μείνῃ ἀπείραχτο τὸ διάβα γιὰ νὰ γυρίσουν καὶ νὰ σωθοῦν οἱ δικοί μας. Πάρε καὶ τὴν εὐχὴ μου... Χαριτῶ... Τρέχα... πέτα... Δὲν ἔχεις καὶ...» καὶ τὰ λόγια ξερόχρουν μαζί του πᾶνω στὰ μισοἀνοιχτὰ χεῖλη του.

Ἀρπάξε ἡ νεαρὴ κοπέλλα τὸ δέμα ἀπὸ τὰ γέφυρα τοῦ ἱερέα σὰν ἱερὴ καὶ ἀγία μετάδοσι καὶ σὰν ἐλπίς χάθηκε μέσα στὴ νύχτα. Ἀνέλασσε καὶ ψυχραμένη ἀπὸ μιὰ δύναμι ὑπερφυσική, ἔτρεψε στοῦ λόκου τὴ φωνή. Ρῥῆμις τίς χειροβομβίδες καὶ τίς πέταξε μὲ λύσσα τὴ μιὰ στεγνὰ ἀπὸ τὴν ἄλλη.

Τὸ οὐρμα; Δὲν ἔγινε ἀνάγκη νὰ τὸ κόψῃ ἡ ἴδια. Μιὰ χειροβομβίδα φρόντισε γι' αὐτὴ τὴ δουλειά. Κόπηκε τὸ οὐρμα. Κι' ἡ ἴδια ἡ Χαριτῶ κόπηκε σὰν λουλούδι ἀγριο τοῦ βουνοῦ ἀπὸ τὸν ἴδιο τῆς τὸν ἡρώτισμό. Τὸ γέφυρο διώκε δὲν ἀντιτάχθηκε καὶ ὁ λόγος τῶν Ἑλλήνων ἔφευγε ἀπὸ τὴν παγίδα, ποὺ τοῦ εἶχε στήσει ὁ ἐχθρὸς. Ἡ Χαριτῶ καὶ οἱ δύο τῆς συντροφοὶ ἔμειναν, ὅπως τὸ λαχταροῦσαν, στὰ πλάγια τοῦ βουνοῦ τους. Ἐκεῖ ποὺ χύθηκε τὸ αἷμα τους θὰ φυτρώσουν τὴν ἀνοιξὶ ἀλικὲς ἀνεμώνες καὶ τὰ μεσημέρια θὰ κουδουνιάζουν μὲ τὸν ἥλιο γιὰ τὴν ἀγάπην πρὸς τὴν λευτερίαν, ποὺ πάντα φλόγιζε τὴν ἑλληνικὴ ψυχή. ὅπου βράθηκε καὶ ὅπου στάθηκε.

ΤΑ ΧΡΙΣΤΟΥΓΕΝΝΑ ΚΥΚΛΟΦΕΡΕΙ:

ΤΟ

ΠΟΛΕΜΙΚΟ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟ

ΤΗΣ "ΝΕΟΛΑΙΑΣ"

ΠΛΕΟΝ ΤΩΝ 160 ΣΕΛΙΔΩΝ

ΜΕ ΕΞΑΙΡΕΤΙΚΗΝ ΥΛΗΝ

ΚΑΙ ΠΛΟΥΣΙΑΝ ΕΙΚΟΝΟΓΡΑΦΗΣΙΝ

Τὸ «ΠΟΛΕΜΙΚΟΝ ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ ΤΗΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ» θὰ διανεμηθῇ δωρεάν εἰς τοὺς ἡρωϊκοὺς τραυματίας καὶ εἰς τοὺς στρατιώτας μας ποὺ μάχονται εἰς τὸ μέτωπον.

Ἐλάχιστα ἀντίτυπα θὰ πωληθοῦν ἀπὸ τὰ βιβλιοπωλεῖα καὶ τὰ περίπτερα πρὸς δρχ. 30.



Χειρόγραφα και φωτογραφίες δημοσιεύονται ή μη δεν επιστρέφονται.

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ

ΧΛΕΙΟΥΝΑΚΗΝ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ εκ Βιάννου - Κρήτης, Ένταθα. Πήραμε και τις δύο επιστολές σου αλλά σε κοιμάται απ' αυτές δεν ανεγάρφето ή διεύθυνσής σου, για να σου στείλωμε το Περιοδικό, που με τόση ανησυχία περιμένεις. Γράψε μας λοιπόν που θέλεις να σου το στείλωμε. — ΒΑΣΙΛΕΥΣΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΤΗΝ. Θα σου απαντήσωμε οριστικά σ' ένα από τα προσεχώς μας τεύχη, αφού εξετάσουμε προηγουμένως. — ΝΙΚ. Δ. ΜΙΚΕΛΑΤΟΝ. Έλάβαμε τα δύο ποιήματά: «Ελλάς» και «Ελλάς» καθώς και τα πεζογράφηματά: «Στη Νεολαία μας» και «Η σημαία». Τα δύο τελευταία αρκετά καλά ως μικρές εκθέσεις. Τα ποιήματα είναι, δυστυχώς, πολύ βιαστικά γραμμένα. Ξαναδιαβάσε τα, αν έχεις κλίση αντίγραφο και θα το αντιληφθείς και ούδ' ο ίδιος. — ΑΝΤΙΓ. ΤΣΑΜΗ. 'Ιδού το ποιημάκι σου:

ΤΟ ΧΩΡΙΟ ΜΟΥ

Προς σε χωριό μου πάλι,
που τόσο, τόσο σ' αγαπώ
το στόμα μου δά φάλη
τραγουδι χαρμό.

Κι' ή γη του παραδείσου
μου είναι μια έρμιά,
τη χάρη την δική σου
δεν έχει γη κοιμιά.

Τ' αγέρι, τ' νερά σου,
τά πράσινα βουνά,
τά τόσα θέλητρά σου
δεν βρήκα πουθενά.

Σ' ελπίς τ' όνειρό μου
το μόνο που θωρώ,
ού το καλό χωριό μου,
που τόσο λαχάρω.

ΑΝ. ΣΥΝΟΔΙΝΟΝ. Ξαναγράψε τα συνδυάζοντας τα με τα σημερινά γεγονότα. — ΒΑΣΙΛΕΥΣΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΤΗΝ. Ξαναγράψτε! Έπιτυχές και στη σύλληψη και στην έκθεση. Συγχαρητήρια. 'Ιδού το:

ΠΑΤΡΟΣ ΤΕ ΚΑΙ ΜΗΤΡΟΣ

Πατρός τε και μητρός τε και των άλλων
προγόνων άπάντων, τιμώτερον και σε-
μνότερον και αγιώτερον έστιν ή πατρίς.
Σωκράτης

Πατρός τε και μητρός τε
και των άλλων προγόνων.
Τι δά μπορούσαμε; Νά λέμε μόνον
δλο πατρός τε και μητρός τε;
Μά τώρα πιά το δείχνεις σ' αλήθεια
άπάντων τιμώτερον Πατρίδα.
(Μέσα στο νόμο μας ηλιαχτίδα
και φυλαχτό πάνω σ' αλήθεια).
Σεμνότερον και αγιώτερον και βάλε
λόγια που άσπάζανε τ' αέρια
για να σιμώσουν τ' αστέρια
ώ Σώκρατες, διδάσκαλε μεγάλε!

Σ. ΧΑΡ. "Αν εδιδάχαες τη «Νεολαία», θα έβλεπες ότι δεν άπαντούμε σε φευδώνια ή υποσυραμμένα όνόματα. — ΓΕΩΡΓΙΟΝ ΓΕΡΟΔΗΜΑΝ. Κάτι συντομώτερον. — ΕΥΔΟΣΙΑΝ ΚΑΝΔΗΛΙΩΤΟΥ. Είναι γραμμένο και στις δύο όψεις. — ΝΙΚ. Δ. ΜΙΚΕΛΑΤΟΝ. Φωτογραφία μόνον με τη στολή. — ΕΛΛΗΝ ΜΑΚΡΗ, τετράρχιον-Δία Τούμας Ε. Ο. Ν. Θηλέων Καστρού Λήμνου. Άληθινά συγκινητικώτατο το ποιήμα σας «Στις νεκρές συναγωνίστριες», αλλά πολύ μακρό. Δώδεκα τετράστιχα, που αν τα περικόψαμε θα χάσει στο σύνολό του. «Ας μη ξεχνάμε ότι ο χώρος της «Νεολαίας» είναι εξαιρετικά περιορισμένος και άνεπαρκής να έξυπηρετήσει τις σημερινές ανάγκες της. Πάντως, αφού απηγγέλθη κατά το έθιμο μνημόσυνο των θυμάτων του γνωστού θλιβερού συμβάντος του κινηματογράφου της πόλεως σας, έξτελέστε τον σκοπόν για τον οποίον κυρίως έγραψα. — ΗΛΕΚΤΡΑΝ Ι. ΒΟΥΚΥΚΛΑΚΙ. Δεν είναι άκόμη άριστα για δημοσίευση. Θέλει να «δουλεψτεί», για να χρησιμοποιήσουμε μιαν έκφραση των μαγειρικών συνταγών. Πρόσεξε λ. χ. την 3ην στροφή:

Όλα τα βλέπω και πετώ απ' τη χαρά και φάλλω
της νέας γενιάς το θείον φως
και πόθος με κρατεί κρυφός
κι' άχραντο γέλιο άλλο.

Οι δύο τελευταίοι στίχοι τι θέλουν να πουν; Πόθος κρυφός, για τι πράγμα; Τι θέλεις να πής με το άχραντο γέλιο; Και με ποιά άλλοσ' το συγκρίνεις; Άλλοι γράφεις:

Την γνώσιν και την πρόδοσιν
που χύνεις δλοένα.

Άλλ' ή γνώσιν και ή πρόδοσιν δεν χύνονται, ούτε άλληγορικά. — ΜΗΝΑΝ Ε. ΜΑΤΣΑΚΗΝ. Το ζήτημα, για το οποίο σου έζητήσαμε πληροφορίες, ετακτοποιήθη. Το σημείωμα το κρατούμε στη διάθεσή σου. Σ' το έζησ' θα άνησθη παντελώς ο άποστολέας σου. — ΑΛΜΠΡΟΝ ΘΕΟΔΩΡΟΥ. Σ' ε συγχαίρομε διά την προς την Πατρίδα, τον Βασιλέα και τον Άρχηγόν μας άγάπη σου. — ΙΩΑΝΝΑΝ Γ. ΣΑΝΘΑΚΗ. Έδωκε σου! Το κακόλ, οι κάλτσες και τα γάντια, που έπλεξες θα πιάσουν τόπο. Κάθε πόντος τους ίσοδυναμεί με μια σφαίρα εναντίον του κακού επιδρομέως. Οι προσευχές σου στην Παναγία για την ελληνική νίκη εισακούονται. Είσαι — όπως τόσες και τόσες άλλες — μια άξια του δυνάμει έλληνοπούλα. Συνέχισε με την ίδια θερμή την έργασία σου και με την αυτήν ελπίδα τις προσευχές σου για την τελική νίκη. — ΑΓΓ. Ν. ΜΟΣΧΟΝ. Καλό το έπιγράμμα σου στον Άρχηγό:

Σ' είνε που μάς χάρισε
τη δόξα και τη νίκη
ένα κλωνάρι δάφνης
σ' άρίζει, σου άήκει.

Άγγ. Ν. Μόσχος

ΓΕΩΡΓΙΟΝ ΠΡΩΤΟΠΑΠΠΑΝ. Το δημοσιεύουμε στη στήλην αυτή:

ΤΑ ΕΥΖΩΝΑΚΙΑ

Τά εδζωνάκια μας γοργά
άκοιμπα βαδίζουν
στης Πόδου πάνω τ' αβυνά
προς τ' Άλδωνικά χωριά
και δίλους τους θερίζουν.

Άλπινοτάς πολλούς δειλούς,
παντοειδή κανόνια
τους έπιστρατεύουν σάν χαζούς,
με γέλια και άλαλαγμούς
σάν νάναι μακαρόνια!

Όλοι μαζί με μια καρδιά
την λευτεριά σαλπίζουν
άγέρωγα καμαρωτά
στης Κορυτσάς μας τ' Αστεν
τη νίκη πατινίζουν.

Με σύνθημα πολεμικό
μία λέξη μόνο «ΑΕΡΑ»
μ' όρμη και ένθουσιασμό
θα προγαρούν με το Στενρό
για μιαν «ΕΛΛΑΔΑ ΝΕΛ».

Γ. Πρωτοπαππας

ΓΕΩΡΓΙΟΝ ΚΑΛΥΒΑΝ. Θα τους νικήσαμε έπειδή το δικό είναι με το μέρος μας, έπειδή το δικό αυτό είναι μεγάλο, ακαταμάχητο. Θα τους νικήσαμε έπειδή αυτοί μάς έπετέθησαν

ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΣΙΣ

Παρακαλούνται όσοι άλλασ-
σουν διεύθυνσιν να μάς έσω-
κλείουν εις την έπιστολήν
των δραχμάς 5 δι' έξοδα άλ-
λαγής του πλακιδίου των.

για να μάς υποτάξουν στην άνομη βία τους, ενώ έμείς πολεμούμε για τη διατήρησι της ανεξαρτησίας μας, της ανεξαρτησίας, που έκερδίσουμε με τόσο αίμα! Και στο κάτω-κάτω θα τους νικήσουμε γιατί αυτοί είναι δειλοί, μικροί, χαμερπεί, έπειδή αυτοί είναι Ιταλοί κι' έμείς έμμεθα Έλληνες! Θα κερδίσουμε τον πόλεμο, έπειδή αυτοί έχουν άρχηγό

τον Ντοΐτοσ — ω Θεέ! — κι' έμείς έχουμε Άρχηγό τον στρατηγό ΙΩΑΝΝΗΝ ΜΕΤΑΞΑ. Αυτά πές του. Είναι νομίζουμε άρκετά. — ΚΑΤΙΝΑΝ ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΥ. Ναι, οι θεατρίνοι της κακής όρας, μάς κατηγορούν ότι τ' α μέσα που χρησιμοποιούμε είναι άσυγχρόνιστα! Κατηγορούν τη δοξαμένη έξοφώλη, τολμών να την παραβάλλουν με τους γκαζοτενεκέδες τους, τολμών να την κατηγορήσουν, αυτήν, που έδωσε την νίκη και την έλευθερία και σ' αυτούς άκόμη τους ίδιους. Μ' όλη τη διαφορά ότι την χρησιμοποιήσαν άλλοι γι' αυτούς. Η έξοφώλη θέλει άντρες, θέλει χέρια έξησκημένα, δυνατά, θέλει προπαντός ψυχή. Κι' αυτοί ούτε άντρες είναι, ούτε ψυχή έχουν. Το βλέπει κανείς στην ιστορία τους την έθνική, στα ήθη και θίμα τους, στη φιλολογία τους με τα άνόμοια σαλαράκια, στη μουσική τους με τις μελέτες, τις σ ακχαρόπηκτες μελωδίες της και στη γλώσσα τους την τόσο μελωδική, αλλά και τόσο ακατάλληλη για τη δουλειά που την χρησιμοποιούν σήμερα. Για να ένθουσιάζουν δηλαδή τους στρατιώτες των. Πού το «Εμ πρός!» Και πού το «άάντι!» Μόλις το πής σοφάρεται εύθες στο νοή το: άάντι ματατροί! Κι' ή δουλειά πάει λόντα. — ΠΗΝΕΛΟΠΗΝΗ ΚΛΑΔΑ. Προπαγάνδους όσο μπορείς πρέπει οι στρατιώτες μας να έχουν όσο το δυνατόν περισσότερες άντισεις. Τα συγχαρητήριά μας. — ΠΑΝΑΓ. ΕΥΑΓΓ. ΒΛΑΧΟΝ, σκαπανέα. Με τις μικρές σου γνώσεις, αλλά τον άπέραντο πατριωτικό ένθουσιασμό σου έγραψες ένα χαριτωμένο πολυμικό ποιηματάκι. 'Ιδού ή τελευταία στροφή του:

Όλοι να άγωνισθοίμε
για εκείνο που ποδοίμε
καλλίτερος ο θάνατος
παρά ή άπιστία
και ή δολοφονία.

Άντε λοιπόν, Παναγιωτάκη! Βάλε τ' άνομά σου! Μπορείς να κάμεις μεγάλα πράγματα, τόσο μεγάλα που δεν τ' άβάνει το παιδικό μυαλό σου. Ένα δέμα να στείλεις σ' ένα στρατιώτη μας, είναι σάν να πιάσεις σ' ο ίδιος δέμα Ιταλούς αχχαλωτους. Ναι, έτσι είναι. Μη σου φαίνεται υπερβολή. Βάλε το κάτω, έξτάσε το και θα δεις ότι έχουμε δικιο. — Χ. ΜΑΥΡΙΔΗΝ, Φαλαγγίτην. Ώραίο, ένθουσιώδες, ηγαίο, άλλα πολύ μακρό! Πού νά το βάλουμε; Κι' ούτε άποσπασμα είναι δυνατόν να δημοσιεύουμε, έπειδή θα χάσει. Είναι άλληλένδετες οι έννοιές του. — ΝΙΚΟΝ ΣΚΑΡΑΚΗΝ. Καλό το «ΟΙ σφυγγαράδες». Όμως... δι' άλλους καιρούς. — Σ. Π. ΣΠΕΝΤΣΑΝ. Το ποιήμα σου «Ελληνική Έλευθερία και Ιστορία» είναι όπέρ το δέον δυσνόητο. Και το θέμα του άπαιτεί προπαντός σαφήνεια. 'Ιδού:

Μή ξεχνάτε Ιστορία
και Έλληνική έλευθερία
ποιός είναι ο Έλληνας που χει ζήσει
στης έλευθερίας τη δόση.
Δέν μου λέτε αν έχη σταματήσει
έστω και ένα πνεύμα ελληνικό
και να μην είναι πάντα βιαστικό
για της σιλαβίδας τη δόση;

Τι λές; Έχουμε άδικο; — ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΝ Θ. ΦΕΡΕΝΤΙΝΟΝ. Το διήγημά σου «Ο μικρός Νάσος» άποτελεί μιαν καλή άπαρχή. Μη βιάζεσαι να δημοσιεύσεις. Το άνέκδοτο «Ο διάβολος και το κρασί» πολύ γνωστό, άλλα και ακατάλληλο για μικρά παιδιά όπως γράφεις. Τα έξυπνα και κοινά έδωσαν στον άρμόδιον συντάκτην. — ΑΡΙΣΤ. ΣΟΦΙΑΝΟΝ. Το πεζογράφημά σου «Τά εδζωνάκια!...» Τά εδζωνάκια! είναι γραμμένο και στις δύο όψεις του χαρτιού, παρά τ' άπαιτείται λημμένας συστάσεις μας να γράφετε μόνο στη μιά όψη. Το πεζογράφημα «Χίμαιρες» καλόντε 6 μεγάλες πυκνογραμμένες σελίδες, που μάς κάνουν 3 σελίδες του περιοδικού. — ΣΩΤΗΡ. Ν. ΑΘΑΝΑΣΙΑΔΗΝ. Η έπιστολή άπευθύνεται προσοικισμός σε σένα. Πώς να δημοσιεύει; Έξ' άλλου είναι όποικεισμός γραμμένη. — Η. Ι. ΔΕΛΛΑΚΗ. Σ' παραπέμπουμε στην άπάντησί μας προς τον Άϊδρ. Π. Ε. Μείσιον. — ΘΕΟΔ. ΠΡΑΤΣΙΚΑΝ. Συμφωνούμε άπόλυτα μαζί σου. Στις σημερινές περιστάσεις, πού το Έθνος μάχεται για την έξασφάλισι της ανεξαρτησίας του, δεν έπιτρέπεται να έκδίδονται ποιητικές συλλογές, που δέν έχουν καμιάν σχέση με την πολεμική περίοδο που περνάμε. Τό «Η Τέχνη για την Τέχνη» καταργείται προς το παρόν. Η Τέχνη σήμερα πρέπει να έξυπηρετεί τον μεγάλο σκοπό.

Τύποις: «ΠΥΡΣΟΥ» Α. Ε.



ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΝ